

## I. Atala / Sección I

Bizkaiko Lurralde Historikoko Foru Administrazioa  
Administración Foral del Territorio Histórico de Bizkaia

## Batzar Nagusiak / Juntas Generales

**11/2014 FORU ARAUA, abenduaren 19koa, Bizkaiko Lurralde Historikoaren 2015. urteko aurrekontu orokorre buruzkoa.**

Jakinarazten dut Bizkaiko Batzar Nagusiek 2014ko abenduaren 19ko Osoko Bilkuran foru arau hau onartu dutela: 11/2014 FORU ARAUA, abenduaren 19koa, Bizkaiko Lurralde Historikoaren 2015. urteko aurrekontu orokorre buruzkoa. Arau hori aldarrikatu eta argitaratzeko agindua ematen dut, aplikatu ahal zaien herritar, norbaita eta agintari guztiek bete dezaten eta betearaz dezaten.

Bilbon, 2014ko abenduaren 22an.

Bizkaiko Ahalduen Nagusia,  
JOSÉ LUIS BILBAO EGUREN

**BIZKAIKO LURRALDE HISTORIKOAREN 2015. URTEKO  
AURREKONTU OROKORREI  
BURUZKO ABENDUAREN 19KO 11/2014 FORU-ARAUA  
AURKIBIDEA**

Hitzaurrea

**I. titulua. Onespen eta Edukiari Buruzkoa**

- I. kapitulua. *Bizkaiko Lurralde Historikoaren aurrekontu orokorren eremua.*
1. artikulua.—Osaketa eta zenbatekoa.
2. artikulua.—Foru erakundearen aurrekontuei buruzkoa.
- II. kapitulua. *Kredituen Araubide Orokorra.*
3. artikulua.—Kredituen izaera eta lotura.

**II. titulua. Aurrekontuen Aldarazpenei Buruzkoa**

- I. kapitulua. *Sektore Publiko Administrazioaren aurrekontuak aldarazteko arauak.*
4. artikulua.—Kreditu zabalgarriak.
5. artikulua.—Kreditu eransketak.
6. artikulua.—Kreditu transferentziak.
- II. kapitulua. *Kudeaketa eta aldarazpenerako arauak Enpresa-Sektore Publikoan.*
7. artikulua.—Ibilgetua eskualdatzea.

**III. titulua. Aurrekontuen Kudeaketari Buruzkoa**

8. artikulua.—Aurrekontua indarrean jarri eta ondorengo kontabilitate eragiketak.
9. artikulua.—I. kapituluko kredituen kudeaketa. Langileen ordainsariak.
10. artikulua.—Sailen diru sarreraren kudeaketari buruzkoa.
11. artikulua.—Finantza-kidetzapeko gastuen doiketak.
12. artikulua.—Foruzko herri arloaren barruko transferentziak.
13. artikulua.—Kontratazioa.

**IV. titulua. Foru Arlo Publikoko Langileen Kudeaketari buruzkoa**

- I. kapitulua. *Sektore Publiko Administrazioaren plantila.*
14. artikulua.—Plantilaren osaketa.
15. artikulua.—Plazen sorkuntza, aldarazpen eta amortizazioa.
16. artikulua.—I. kapituluko gastu igoeraren mugapena.
17. artikulua.—Kreditu soberakinak.
18. artikulua.—Enplegu publikoaren eskaintza.
19. artikulua.—Lanpostuen zerrenda.
20. artikulua.—Lanpostuen hornidura.

**NORMA FORAL 11/2014, de 19 de diciembre, de Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia para el año 2015.**

Hago saber que las Juntas Generales de Bizkaia han aprobado en Sesión Plenaria de fecha 19 de diciembre de 2014, y yo promulgo y ordeno la publicación de la Norma Foral 11/2014, de 19 de diciembre, de Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia para el año 2015, a los efectos que todos los ciudadanos, particulares y autoridades, a quienes sea de aplicación, la guarden y la hagan guardar.

En Bilbao, a 22 de diciembre de 2014.

El Diputado General de Bizkaia,  
JOSÉ LUIS BILBAO EGUREN

**NORMA FORAL 11/2014, DE 19 DE DICIEMBRE,  
DE PRESUPUESTOS GENERALES DEL TERRITORIO HISTÓRICO  
DE BIZKAIA PARA EL AÑO 2015  
ÍNDICE**

Preámbulo

**Título I. De la Aprobación y Contenido**

- Capítulo I. *Ámbito de los Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia.*
- Artículo 1.—Composición y cuantía.
- Artículo 2.—De los Presupuestos de los Entes Forales.
- Capítulo II. *Régimen general de los créditos.*
- Artículo 3.—Carácter y vinculación de los créditos.

**Título II. De las modificaciones de los presupuestos**

- Capítulo I. *Normas de modificación de los Presupuestos del Sector Público Administrativo.*
- Artículo 4.—Créditos Ampliables.
- Artículo 5.—Incorporaciones de Crédito.
- Artículo 6.—Transferencias de Crédito.
- Capítulo II. *Normas de gestión y modificación en el Sector Público Empresarial.*
- Artículo 7.—Transmisión de inmovilizado.

**Título III. De la Gestión Presupuestaria**

- Artículo 8.—Operaciones contables a la entrada en vigor del Presupuesto.
- Artículo 9.—Gestión de los créditos del Capítulo I Remuneraciones del Personal.
- Artículo 10.—De la gestión de los Ingresos Departamentales.
- Artículo 11.—Ajustes de gastos cofinanciados.
- Artículo 12.—Transferencias internas del Sector Público Foral.
- Artículo 13.—Contratación.

**Título IV. De la Gestión del Personal del Sector Público Foral**

- Capítulo I. *Plantilla del Sector Público Administrativo.*
- Artículo 14.—Composición de la Plantilla.
- Artículo 15.—Creación, Modificación y Amortización de Plazas.
- Artículo 16.—Limitación del Aumento de Gastos del Capítulo I.
- Artículo 17.—Excedentes de Crédito.
- Artículo 18.—Oferta de Empleo Público.
- Artículo 19.—Relación de Puestos de Trabajo.
- Artículo 20.—Provisión de Puestos de Trabajo.

II. kapitulua. *Sektore Publiko Administratiboetako plantilari eta lanpostuen hornidurari dagozkien aldarazpenetan bete beharreko prozedura.*

21. artikulua.—Langile berrien altak.

22. artikulua.—Langileen bajak.

23. artikulua.—Langileen aldarazpenak.

24. artikulua.—Foru erakunde autonomiadunei aplikatu beharrekoak.

III. kapitulua. *Sektore Publiko Administratiboko langileen ordainsari araubidea.*

25. artikulua.—Langileen ordainsariak.

26. artikulua.—Foru erakunde autonomiadunei aplikatu beharrekoak.

IV. kapitulua. *Enpresa-Sektore Publikoetako langileen kudeaketa.*

27. artikulua.—Langileen kudeaketa Foru enpresa-erakunde publikoetan.

28. artikulua.—Langileen ordainsarien gehikuntza.

29. artikulua.—Lanpostuak sortu, aldarazi edota amortizazioa.

30. artikulua.—Langileen kontratazioa.

## V. titulua. **Finantza Eragiketei Buruzkoa**

I. kapitulua. *Bermeak.*

31. artikulua.—Abalen mugak.

II. kapitulua. *Zorpeketa.*

32. artikulua.—Muga.

33. artikulua.—Zorpeketa eta finantza eragiketa Merkataritza-ko foru sozietateetan.

## VI. titulua. **Lurralde Historikoko udalerriei buruzkoa**

I. kapitulua. *Udalen diru sarrerei buruzkoa.*

34. artikulua.—Toki zergen bilketa.

35. artikulua.—Udalerrien partaidetza zerga itunduetan.

36. artikulua.—Udalerrien partaidetza itundu gabeko zergetan.

37. artikulua.—Aurrekontuetatik kanpoko bestelako diru sarrerak.

II. kapitulua. *Udalkutxa-Udal Finantzaketarako Foru Funtsari Buruzkoa.*

38. artikulua.—Zenbatekoa.

39. artikulua.—Zerga-ahalegina.

40. artikulua.—Aurrekontuetako kredituak, kontura egindako ordainketak.

41. artikulua.—Zorren konpentsazioa.

42. artikulua.—Toki korporazioek eman beharreko informazioa.

43. artikulua.—Foru Aldundiak Toki erakundeei eta Batzar Nagusiei eman beharreko informazioa.

III. kapitulua. *Finantza babesaren araubidea.*

44. artikulua.—Toki erakundeen kreditu eragiketak.

45. artikulua.—Toki korporazioek eman beharreko informazioa.

## VII. titulua. **Zerga-arauei Buruzkoa**

I. kapitulua. *Ondare eskualdaketen eta egintza juridiko dokumentatuen gaineko zerga.*

46. artikulua.—Salbuespen objektiboak.

II. kapitulua. *Zergei buruzko foru arau orokorra.*

47. artikulua.—Zergei buruzko Foru Arau Orokorra.

III. kapitulua. *Ondasun higiezinaren gaineko zerga.*

48. artikulua.—Katastro-datuak eskuratzea

IV. kapitulua. *Tasak eta prezio publikoak.*

49. artikulua.—Tasak.

Capítulo II. *Procedimiento a seguir en las modificaciones referidas a la plantilla y a la provisión de puestos de trabajo del Sector Público Administrativo.*

Artículo 21.—Altas de Nuevo Personal.

Artículo 22.—Bajas de Personal.

Artículo 23.—Modificaciones de Personal.

Artículo 24.—Aplicación a los Organismos Autónomos Forales.

Capítulo III. *Régimen retributivo del personal del Sector Público Administrativo.*

Artículo 25.—Retribuciones del Personal.

Artículo 26.—Aplicación a los Organismos Autónomos Forales.

Capítulo IV. *Gestión del personal del Sector Público Empresarial.*

Artículo 27.—Gestión de Personal de las Entidades públicas empresariales forales.

Artículo 28.—Incremento de retribuciones del Personal.

Artículo 29.—Creación, modificación y/o amortización de las plazas de plantilla.

Artículo 30.—Contratación de Personal.

## Título V. **De las Operaciones Financieras**

Capítulo I. *Garantías.*

Artículo 31.—Límites de las Garantías.

Capítulo II. *Endeudamiento.*

Artículo 32.—Límite.

Artículo 33.—Endeudamiento y operaciones financieras en Sociedades mercantiles forales.

## Título VI. **De los municipios del Territorio Histórico**

Capítulo I. *De los ingresos municipales.*

Artículo 34.—Recaudación de Tributos Locales.

Artículo 35.—Participación de los Municipios en los Tributos Concertados.

Artículo 36.—Participación de los Municipios en los Tributos No Concertados.

Artículo 37.—Otros Ingresos de carácter extra presupuestario.

Capítulo II. *Del Fondo Foral de Financiación Municipal-Udalkutxa.*

Artículo 38.—Cuantía.

Artículo 39.—Esfuerzo Fiscal.

Artículo 40.—Créditos presupuestarios y pagos a cuenta.

Artículo 41.—Compensación de Deudas.

Artículo 42.—Información a suministrar por las Corporaciones Locales.

Artículo 43.—Información a suministrar por la Diputación Foral a los Entes Locales y a las Juntas Generales.

Capítulo III. *Régimen de tutela financiera.*

Artículo 44.—Operaciones de Crédito de las Corporaciones Locales.

Artículo 45.—Información a suministrar por las Corporaciones Locales.

## Título VII. **De las Normas Tributarias**

Capítulo I. *Impuesto sobre transmisiones patrimoniales y actos jurídico documentados*

Artículo 46.—Exenciones objetivas.

Capítulo II. *Norma Foral General Tributaria.*

Artículo 47.—Norma Foral General Tributaria.

Capítulo III. *Impuesto sobre bienes inmuebles.*

Artículo 48.—Acceso a los datos catastrales.

Capítulo III. *Tasas y Precios Públicos.*

Artículo 49.—Tasas.

*Lehen xedapen gehigarria*

Berandutze-interesa.

*Bigarren xedapen gehigarria*

Pertsonal gastuei buruzkoa.

*Hirugarren xedapen gehigarria*

Bizkaiko Foru Aldundiaren Enpresa-Sektore Publikoari dagoz-kion Erakundeentzako plantilako plaza sortzea, aldaraztea edo/eta amortizatzea.

*Laugarren xedapen gehigarria*

Udalkutxa 2014ren likidazioa.

*Bosgarren xedapen gehigarria*

Zerbitzu Aktiboaren Luzapena.

*Seigarren xedapen gehigarria*

Seed Capital Mikro, Sociedad de Capital Riesgo de Régimen Simplificado, S.A. deritzon merkataritzako sozietatearen epe luze-rako zorpetzearen muga.

*Zazpigarren xedapen gehigarria*

Interbiak, Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, SARako Kapital Ekarpena.

*Zortzigarren xedapen gehigarria*

Aurrekontuei buruzko foru arauaren testu bateginaren aldake-ta; abenduaren 3ko 5/2013 foru dekretu arauemailearen bidez one-tsi zen testu bategina.

*Azken xedapena*

Indarrean jartzea.

## HITZAURREA

Honako Foru Arau honek, 2015 urterako Bizkaiko Lurralde His-torikoko Aurrekontu Orokorrek jaso eta arautzen ditu.

I. Tituluan aurrekontuen arloa zehazten da. Atal hau ez da iaz-ko ekitaldikoarekiko aldatu.

II. Tituluan Aurrekontuko Aldarazpenak arautzen dira. Aipatu behar da murriztu egin direla kreditu transferentzia batzuk.

III y IV. atalek Foru sektore publikoen aurrekontuak eta langi-leria kudeatzeko arauak biltzen dituzte.

V. Tituluan, finantzako eragiketarako arautzen dira. Bertan eza-rrri da Foru Aldundiaren eta beronen erakunde publikoen zorpeke-taren muga.

VI. Tituluak udal finantzaketa arautzen du.

Zerga-arauei buruzko VII. Tituluak aldaketa batzuk sartzen ditu Eskualdaketan eta Egintza Juridiko Dokumentatuen Gaineko Zer-gan, Ondasun Higiezinaren gaineko Zergan, Bizkaiko Lurralde His-torikoko Zergei buruzko Foru Arauan eta Bizkaiko Foru Aldundia-ren tasen esparruan.

## I. TITULUA

## ONESPEN ETA EDUKIARI BURUZKOA

## I. KAPITULUA

BIZKAIKO LURRALDE HISTORIKOAREN  
AURREKONTU OROKORREN EREMUA**1. artikulua.—Osaketa eta zenbatekoa**

Lurralde Historikoaren aurrekontu orokor bateratuak 7.479.500.213,00 eurokoak dira, gastuetan eta sarreretan trans-ferentzien ziozko doikuntzak, mailegu eta kapital ekarpenen zioz-koak, inbertsio errealak eta ondasun eta zerbitzuen barruko sale-rosketak kenduta, 284.558.360,00 euro guztira.

**2. artikulua.—Foru erakundeentzako aurrekontuei buruzkoa**

1. Bizkaiko Foru Aldundiaren aurrekontua, 7.252.276.013,00 euroko zenbatekoduna da, beraren sarreraren orriaren barruan

*Disposición Adicional Primera*

Interés de Demora.

*Disposición Adicional Segunda*

Relativa a los gastos de personal.

*Disposición Adicional Tercera*

Creación, modificación y/o amortización de las plazas de plan-tilla de las Entidades pertenecientes al Sector Público Empresa-rial Foral.

*Disposición Adicional Cuarta*

Liquidación Udalkutxa 2014.

*Disposición Adicional Quinta*

Prorroga Servicio Activo.

*Disposición Adicional Sexta*

Límite de endeudamiento a largo plazo de la Sociedad Mer-cantil Seed Capital Mikro, Sociedad de Capital Riesgo de Régimen Simplificado, S.A.

*Disposición Adicional Séptima*

Aportación de Capital a Interbiak, Bizkaiko Hegoaldeko Akze-sibilitatea, S.A.

*Disposición Adicional Octava*

Modificación del Texto Refundido de la Norma Foral General Presupuestaria aprobado por el Decreto Foral Normativo 5/2013 de 3 de diciembre.

*Disposición Final*

Entrada en vigor.

## PREÁMBULO

La presente Norma Foral recoge y regula los Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia para el año 2015.

En el Título I se concreta el ámbito de los Presupuestos, que no se ha modificado en relación al ejercicio anterior.

En el Título II se regulan las Modificaciones Presupuestarias debiendo señalar que se han restringido determinadas transferen-cias de crédito.

Los Títulos III y IV recogen las normas de gestión presupues-taria y de personal del Sector público foral

El Título V regula las Operaciones Financieras, establecien-do el límite de endeudamiento de la Diputación Foral y de las Enti-dades Públicas Forales.

El Título VI regula la Financiación Municipal.

El Título VII, dedicado a las Normas Tributarias, introduce una serie de modificaciones en el Impuesto sobre Transmisiones Patrimoniales y Actos Jurídicos Documentados, el Impuesto sobre Bienes Inmuebles, la Norma Foral General Tributaria y el ámbito de las Tasas de la Diputación Foral de bizkaia.

## TÍTULO I

## DE LA APROBACIÓN Y CONTENIDO

## CAPÍTULO I

ÁMBITO DE LOS PRESUPUESTOS GENERALES  
DEL TERRITORIO HISTÓRICO DE BIZKAIA**Artículo 1.—Composición y cuantía**

Los Presupuestos Generales del Territorio Histórico consolidados alcanzan un importe de 7.479.500.213,00 euros, una vez deducidos, tanto en el correspondiente estado de Gastos como de Ingresos, los ajustes por Transferencias, Aportaciones de Capital y Préstamos, Inver-siones Reales, así como la compraventa de Bienes y Servicios, de carác-ter interno, por una cuantía total de 284.558.360,00 euros.

**Artículo 2.—De los Presupuestos de los Entes Forales**

1. El Presupuesto de la Diputación Foral de Bizkaia se ele-va a una cuantía de 7.252.276.013,00 euros, figurando en su esta-

152.288.000,00 euroko zorpeketako eragiketak sartuta ageri direlarik.

2. Bizkaiko Lurralde Historikoko zergei dagozkien zerga gastuak 2.799.200.000,00 eurokoak izango bide dira.

3. Bizkaiko Foru Aldundiari esleitu zaion aurrekontua hau da:

- Nekazaritza Saila, 46.542.350,00 euro.
- Gizarte Ekintza Saila, 514.507.600,00 euro.
- Kultura Saila, 62.319.940,00 euro.
- Ogasun eta Finantza Saila, 121.914.678,00 euro.
- Herri Lan eta Garraioen Saila, 345.568.971,00 euro.
- Lehendakaritza Saila, 84.734.635,00 euro.
- Ekonomi Sustapen Saila, 86.149.392,00 euro.

- Ingurumena Saila, 80.661.186,00 euro.
- Herri Zorra, 228.541.175,00 euro.
- Erakundeen Konpromisoak, 4.842.169.377,00 euro.
- Udal Finantzaketa, 831.166.709,00 euro.

4. Foru erakunde autonomiadunaren aurrekontuak:

- Gizarte Urgazpenerako Foru Erakundea (GUFE), 98.385.350,00 euro.

Bizkaiko Foru Aldundiaren aurrekontuaren barruan, Gizarte Urgazpenerako Foru Erakundearen finantzaketarako transferentziak sartzen dira, 97.921.100,00 euro.

5. Foru enpresa-erakunde publikoen administrazio aurrekontua 8.497.674,00 euro izan da guztira; hona xehekapena:

- Bizkaiko Tutoretzako Erakundea, 2.704.476,00 euro.
- ELANE, Bizkaiko Eskuordetza (Estatuko loteriak eta apustuak), 1.248.048,00 euro.
- BizkaikOA, 4.545.100,00 euro.

6. Merkataritzako foru sozietateen administraziozko aurrekontu bateratuak 388.689.270,00 euroko kopurua erdiesten du, zeinen banaketa honako hau baita:

- Aparkabisa Bizkaiko Garraio Gunea, A.B.k, 6.521.249,00 euro.
- Azpiegiturak, S.A.U.k, 80.076.352,00 euro.
- Basalan, S.A.k, 6.519.580,00 euro.
- Beaz, S.A.k, 4.724.453,00 euro.
- Interbiak Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, S.A.k, 173.561.699,00 euro.
- Euskalduna Jauregia, S.A.k, 9.058.313,00 euro.
- Garbiker, S.A.k, 39.523.322,00 euro.
- Lantik, S.A.k, 60.227.135,00 euro.
- Seed Capital Sozietate Kudeatzailea, S.A.k, 1.151.000,00 euro.
- Zugaztel, S.A.k, 5.677.167,00 euro.
- Seed Capital Mikro, Sociedad de Capital Riesgo de Régimen Simplificado, S.A.k, 1.649.000,00 euro.

7. Bizkaiko Foru Aldundiaren Fundazioek baterako administrazio-aurrekontua aurkeztzen dute (aurrekontuaren zenbatekoa: 16.210.266,00). Honela banakaturik dago:

- Bizkaia-Bizkaialde Fundazioaren aurrekontua: 1.872.763,00 euro.
- Juan Crisóstomo de Arriaga Orkestra Sinfonikoaren aurrekontua: 8.405.841,00 euro.
- La Encartada Fundazioaren aurrekontua: 271.964,00 euro.
- Azkue Fundazioaren aurrekontua: 629.028,00 euro.
- Biscaytik Fundazioaren aurrekontua: 5.030.670,00 euro.

do de ingresos, operaciones de endeudamiento por importe de 152.288.000,00 euros.

2. Los Gastos Fiscales que afectan a los Tributos del Territorio Histórico de Bizkaia se estiman en 2.799.200.000,00 euros.

3. El Presupuesto asignado a la Diputación Foral de Bizkaia es el siguiente:

- Departamento de Agricultura, 46.542.350,00 euros.
- Departamento de Acción Social, 514.507.600,00 euros.
- Departamento de Cultura, 62.319.940,00 euros.
- Departamento de Hacienda y Finanzas, 121.914.678,00 euros.
- Departamento de Obras Públicas y Transportes, 345.568.971,00 euros.
- Departamento de Presidencia, 84.734.635,00 euros.
- Departamento de Promoción Económica, 86.149.392,00 euros.
- Departamento de Medio Ambiente, 80.661.186,00 euros.
- Deuda Pública, 228.541.175,00 euros.
- Compromisos Institucionales, 4.842.169.377,00 euros.
- Financiación Municipal, 831.166.709,00 euros.

4. Los Presupuestos del Organismo Autónomo Foral alcanzan un importe de:

- Instituto Foral de Asistencia Social (IFAS), 98.385.350,00 euros.

En el Presupuesto de la Diputación Foral de Bizkaia, se incluyen transferencias para la financiación del Instituto Foral de Asistencia Social por una cuantía de 97.921.100,00 euros.

5. Las entidades públicas empresariales forales presentan un presupuesto administrativo por un importe total de 8.497.674,00 euros, de acuerdo al siguiente detalle:

- Instituto Tutelar de Bizkaia, 2.704.476,00 euros.
- Delegación Comercial en Bizkaia del LAE (Loterías y Apuestas del Estado), 1.248.048,00 euros.
- BizkaikOA, 4.545.100,00 euros.

6. El Presupuesto administrativo conjunto de las Sociedades mercantiles forales alcanza la cifra de 388.689.270,00 euros, cuyo desglose es el siguiente:

- Aparkabisa Bizkaiko Garraio Gunea, A.B., por 6.521.249,00 euros.
- Azpiegiturak, S.A.U., 80.076.352,00 euros.
- Basalan, S.A., por 6.519.580,00 euros.
- Beaz, S.A., por 4.724.453,00 euros.
- Interbiak Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, S.A., 173.561.699,00 euros.
- Palacio Euskalduna, S.A., por 9.058.313,00 euros.
- Garbiker, S.A., por 39.523.322,00 euros.
- Lantik, S.A., por 60.227.135,00 euros.
- Seed Capital de Bizkaia, Sociedad Gestora de Fondos de Capital-Riesgo, S.A., por 1.151.000,00 euros.
- Zugaztel, S.A., por 5.677.167,00 euros.
- Seed Capital Mikro, Sociedad de Capital Riesgo de Régimen Simplificado, S.A., por 1.649.000,00 euros.

7. Las Fundaciones Forales presentan un Presupuesto administrativo conjunto por importe de 16.210.266,00 euros, desglosado del siguiente modo:

- Fundación Bizkaia-Bizkaialde, por 1.872.763,00 euros.
- Orquesta Sinfónica Juan Crisóstomo de Arriaga, por 8.405.841,00 euros.
- Fundación Boinas La Encartada, por 271.964,00 euros.
- Fundación Azkue, por 629.028,00 euros.
- Fundación Biscaytik, por 5.030.670,00 euros.

## II. KAPITULUA

## KREDITUEN ARAUBIDE OROKORRA

3. artikulua.—*Kredituen izaera eta lotura*

Badago kredituak lotzeko araubide orokorrik, 5/2013 Foru Dekretu Arauemailearen bidez onetsi zen Aurrekontuei buruzko Foru Arau Orokorraren Testu Bateginaren 52. artikuluan araupeturik; horrezaz landa, 2015eko ekitaldirako, kredituak lotaraztekoak izango dira, beraiek onesteko dagoen garapen mailaren arabera, baldin eta euren izaera, garrantzi edo xede bereziagatik, lotura bereziarekin esleiturik badaude, egitarauetako kreditu programa-loturen garapen organikoan.

Eskura dauden baliabideak hobetze aldera, ohiko gastuei dagozkien Gizarte Urgazpenerako Foru Erakundearen kredituak kapitulu mailan lotu dira (2. kapitulu).

Administrazio arloko kudeaketa errazte aldera, Nekazaritza Sailaren ondoko Gastu Proiektu hauek loturik egongo dira Egitarau, Kapitulu eta Gastu Proiektu arloari dagokionez: 2007/0295, 2007/0604, 2007/0605 eta 2007/0629.

Baldin eta gastuaren kreditu bat osorik edo zati baten beste administrazio batek edo batzuk edo pertsona fisiko edo juridiko batek edo batzuk finantzatuta badago, lotura maila azpikontzeptuarena izango da, Aurrekontuei buruzko Foru Arau Orokorraren Testu Bateginaren 52. artikuluan ezarri dena gorabehera.

## II. TITULUA

## AURREKONTUEN ALDARAZPENEI BURUZKOA

## I. KAPITULUA

ALDARAZPEN ARAUAK SEKTORE  
PUBLIKO ADMINISTRATIBOEN AURREKONTUEI BURUZ4. artikulua.—*Kreditu zabalgarriak*

Aurrekontuei buruzko Foru Arau Orokorraren Testu Bateginaren 54. artikuluan aipaturiko kredituen kalterik gabe, 2015eko ekitaldian zehar, zabalgarritzat eta, aldez aurretik, lege ezarritako formalitateak betetzen direla, honako hauek ere hartuko dira:

a) Bizkaiko Foru Aldundiaren aurrekontuko kredituak, hartu behar direnean, beraiei dagokien partidaren gaikuntza egin ondoren, Europako Batasuna, espainiar estatua, Euskal Herriko Autonomia Erkidegoa edota herri izaerako beste edozein izakirekin lortutako elkarren arteko finantzaketako konpromiso formalen arabera, beti ere Lurralde Historikoaren 2015. urteko aurrekontu orokorren barruan sartuta ez daudenean; sartuta badaude, ostera, diru-kopuru txikiagoan izan behar da.

Zabalkuntzak, mugatzat, sarreraren orrian ezarritakoa gaingitzen duen erakunde elkar finantzagileak hitzarturiko zenbatekoa izango du.

b) Foru Administrazioa alderdi auzi-jartzaile edo demandatua gisa agertzen den auzibideratze-mota guztien hasiera, aurkatzeko nahiz burutzapenaren zioz sortutako gastuetarako, Lehendakaritza Saileko eta Ogasun eta Finantza Foru Saileko Lege Aholkularitzaren egitarauaren barruan sarturiko kredituak.

c) Udalei aurrerakinak emateko diren VIII. Kapituluako kredituak, Sektore publiko administratiboaren zerbitzupeko langileria dagozkionak, baldin eta bidezko bada eta aldez aurretik partida egokia gaituz gero.

d) Sektore publiko administratiboetako langileentzat Laguntza batzak onesten dituen konpromisoei eta jaiotzeengatik laguntzei aurre egiteko diren eta IV. Kapituluaren dauden kredituak.

e) MIGIL - Minusbaliatuak Birgizarteratzeari buruzko Legea ezartzeak erortzen dituen sorospenei zein elbarritasun eta jubilazioaren ziozko doako pentsioei dagokien kredituak.

f) Gizarte Ongizaterako Funtsaren pentsioei dagozkien kredituak.

g) Menpekotasun egoeran dauden pertsonen autonomia eta arreta pertsonala sustatzeari buruzko abenduaren 14ko 39/2006

## CAPÍTULO II

## RÉGIMEN GENERAL DE LOS CRÉDITOS

Artículo 3.—*Carácter y vinculación de los créditos*

Independientemente del régimen general de vinculación de los créditos, regulado en el artículo 52 del Texto Refundido de la Norma Foral General Presupuestaria, aprobado por el Decreto Foral Normativo 5/2013, para el ejercicio 2015 tendrán carácter vinculante con el nivel de desarrollo con el que se aprueben, aquellos créditos que por su especial carácter, relevancia o destino, se encuentren asignados con una vinculación específica, en el Desarrollo Orgánico de las vinculaciones por Programas.

Con el fin de optimizar los recursos disponibles, se vinculan a nivel de capítulo, los créditos del Instituto Foral de Asistencia Social referidos a gastos corrientes (capítulo 2).

Con el fin de facilitar la gestión administrativa, estarán vinculados a nivel de Programa, Capítulo y Proyecto de gasto, los siguientes Proyectos de Gasto del Departamento de Agricultura: 2007/0295, 2007/0604, 2007/0605 y 2007/0629.

Cuando un crédito de gasto está financiado en todo o parte por otras Administraciones o personas físicas o jurídicas, el nivel de vinculación será el de subconcepto, sin perjuicio de lo dispuesto en el artículo 52 del Texto Refundido de la Norma Foral General Presupuestaria.

## TÍTULO II

## DE LAS MODIFICACIONES DE LOS PRESUPUESTOS

## CAPÍTULO I

NORMAS DE MODIFICACIÓN DE LOS PRESUPUESTOS  
DEL SECTOR PÚBLICO ADMINISTRATIVOArtículo 4.—*Créditos Ampliables*

Sin perjuicio de los créditos a los que se refiere el artículo 54 del Texto Refundido de la Norma Foral General Presupuestaria, tendrán asimismo la calificación de ampliables durante el ejercicio 2015, y previo cumplimiento de las formalidades legalmente establecidas, los siguientes:

a) Los créditos del Presupuesto de la Diputación Foral de Bizkaia, previa habilitación, en su caso, de la partida correspondiente, en función de los compromisos formales de cofinanciación obtenidos con la Unión Europea, el Estado Español, Comunidad Autónoma del País Vasco o cualquier otro Ente de Naturaleza Pública, siempre que no estuvieran incluidos, o lo estuvieran por menor importe, en los Presupuestos Generales del Territorio Histórico para el ejercicio 2015.

La ampliación tendrá como límite la cantidad comprometida por el Ente cofinanciador que exceda de la prevista en el estado de ingresos.

b) Los créditos incluidos en el Programa Asesoría Jurídica del Departamento Foral de Presidencia y del Departamento de Hacienda y Finanzas, destinados a gastos motivados por la iniciación, oposición o substanciación de toda clase de procesos judiciales en los que figure la Administración Foral como parte actora o demandada.

c) Los créditos del Capítulo VIII destinados a anticipos al personal al Servicio del Sector público administrativo, previa habilitación, si procede, de la partida correspondiente.

d) Los créditos del Capítulo IV destinados a hacer frente a los compromisos aprobados por la Junta de Ayudas al Personal del Sector público administrativo y a la ayuda por nacimiento.

e) Los créditos correspondientes tanto a los subsidios que se derivan de la aplicación de la Ley de Integración Social de Minusválidos LISMI, como de las Pensiones no Contributivas de Invalidez y Jubilación.

f) Los créditos correspondientes a las Pensiones del Fondo de Bienestar Social.

g) Los créditos correspondientes a las prestaciones económicas que se deriven de la aplicación de la Ley 39/2006, de 14 de

Legearen aplikazioaren emaitza izango diren prestazio ekonomiko-koen kredituak.

h) Ogasun eta Finantza Sailaren aseguru-polizen frankiziak ordaintzeko diren kredituak.

i) 320402 egitarauko ("Herritarren eskubideak eta lankidetzaz") garapenerako lankidetzarako laguntzetarako eta irabazteko asmorik gabeko elkarteentzako laguntzetarako kredituak.

j) Abeltzaintzako sarietarako (NBEF - Nekazaritza Bermatzeko Europako Funtsa) eta mahasiak birgaitzeko planetarako laguntzetarako kredituak, ondoko partida hauetan sartzen direnak: 0202/530102/44300/2007-0296, 0205/710102/74300/2007-0296 eta 0205/710102/74900/2007-0296.

Hedaketa, elkar finantzagilea den izakiaren aldetik, legez dagoen zenbatekoa ordaintzeko konpromisoaz jabetzearen baldintza pean dago.

a) «910202 Udal finantzaketa» programako kredituak, Gizartekutxa Funtseko urteko likidazioa ordaintzeko direnak.

b) Adinekoentzako egoitza, eguneko zentro edo zerbitzu berdinetsietako egonaldiei, pertsona ezinduei eta gizarte bazterkeriako arriskuan dauden pertsonen, zentroetan soroslaritza behar izan dezaten arazodun emakumei bideratutako laguntzak finantzatzeko Gizarte Ekintza Sailaren aurrekontuko kredituak.

## 5. artikulua.—*Kreditu eransketak*

«Udal Finantzaketarako Foru Funtsa» (Udalkutxa) dela eta, 910202 programari dagokion kreditu guztia, aintzatetsitako betekizunei lotu gabea, 2015 ekitaldiko aurrekontuari erantsiko zaio eta ez da Aurrekontuei buruzko Foru Arau Orokorraren Testu Bateginaren 63. artikuluan aurreikusitako mugapenei atxikita egongo.

Udal Finantzaketa Saileko aurrekontuari gehituko zaizkion aurreko ekitaldien zuzkidurak transferitu ahalko dira, finantzatzea aurreikusiko duten jarduketan izaeraren funtzioan.

Baldin eta dena delakoagatik 2014. ekitaldian ondore horretarako beren beregi sartu diren kredituak kontsumitu ez badira, 2015. urteari dagokion ekitaldiko Aurrekontuaren barruan sartuko da, eta aurrekontuen egonkortasuna bermatzeko eta lehiakortasuna bultzatzeko neurriei buruzko uztailaren 13ko 20/2012 Errege Lege Dekretuaren 2. artikuluko 1. atalean aipatzen diren obligazio aintzatetsiei lotuta ez dagoen kreditu osoa ez da Aurrekontuei buruzko Foru Arau Orokorraren Testu Bateginaren 63. artikuluan ezarririk dauden mugei loturik egongo, hain zuzen ere aipatu den Errege Lege Dekretu horren 2. artikuluko 4. atalean ezarri dena oinarri hartuta.

2014. urteko Diruzaintzaren Gerakina kalkulatzeko aldera, kreditu inkorporagarri horiek ukitzen den finantzaketaren bidezko kredituen izaera izango dute.

## 6. artikulua.—*Kreditu transferentziak*

1. Aurrekontuei buruzko Foru Arau Orokorraren Testu Bateginaren 59. 2 eta 3 artikuluan aurreikusitako betekizun eta mugapenek ez dituzte ukituko aurrekontuetan sartu den jardueraren edo zerbitzua kudeatzeko era aldatzeagatik kontabilitatean egotz daitezkeen aldaketan emaitzako transferentziak.

2. Aurrekontuei buruzko Foru Arau Orokorraren Testu Bateginaren 59. 2 eta 3 artikuluan ezarri denari lotuta egongo ondoko transferentzia hauek:

— «910202 Udal finantzaketa» programa ukitzen dutenak.

— Bilboko Metroa finantzatzeko Garraioen Partzuergoaren kontura egiten diren diru-laguntza arruntak eta kapital diru-laguntzen artekoak.

— Jatorrian eta destinoan foru dekretu bidez araupetutako 320402 egitarauko diru-laguntzei (garapenerako lankidetzaz, sentsibilizazio edota hezkuntza proiektuak, interkulturaltasunerako lankidetzaz, sentsibilizazioa edota hezkuntza proiektuak eta herritarren eskubideak xede dituztenak) eragiten dietenak.

diciembre, de Promoción de la Autonomía Personal y Atención a las personas en situación de dependencia.

h) Los créditos destinados al pago de las franquicias de las pólizas de seguros, del Departamento de Hacienda y Finanzas.

i) Los créditos referentes a las Ayudas de Cooperación al Desarrollo y Ayudas a Asociaciones sin ánimo de lucro del Programa 320402 «Derechos ciudadanos y cooperación».

j) Los créditos destinados a las primas ganaderas (FEAGA, Fondo europeo agrícola de garantía) y a las Ayudas a los planes de reconversión del viñedo, incluidos en las partidas 0202/530102/44300/2007-0296, 0205/710102/74300/2007-0296 y 0205/710102/74900/2007-0296

La ampliación está condicionada al compromiso del ente cofinanciador de asumir el importe que legalmente le corresponda.

k) Los créditos del programa de «Financiación municipal 910202» destinados al pago de la liquidación anual del Fondo de Gizartekutxa.

l) Los créditos del presupuesto del Departamento de Acción Social correspondientes a ayudas destinadas a financiar las estancias en residencias, centros de día o servicios asimilados de personas mayores, personas con discapacidad y personas en situación de exclusión social, mujeres con problemas que requieran atención en centros.

## Artículo 5.—*Incorporaciones de Crédito*

Se incorporará al Presupuesto del ejercicio 2015, y no estará sujetos a las limitaciones previstas en el artículo 63 del Texto Refundido de la Norma Foral General Presupuestaria, todo el crédito no afecto a obligaciones reconocidas correspondiente al Programa 910202 «Fondo Foral de Financiación Municipal» (Udalkutxa).

Las dotaciones de ejercicios anteriores que se incorporen al Presupuesto del Departamento de Financiación Municipal podrán transferirse en función de la naturaleza de las actuaciones que prevén financiar.

En el supuesto de que por algún motivo no se hubieran consumido los créditos incorporados a tal efecto en el ejercicio 2014, se incorporará al Presupuesto del ejercicio 2015, y no estará sujetos a las limitaciones previstas en el artículo 63 del Texto Refundido de la Norma Foral General Presupuestaria, todo el crédito no afecto a obligaciones reconocidas al que se refiere el apartado 1 del artículo 2 del Real Decreto-Ley 20/2012, de 13 de julio, de medidas para garantizar la estabilidad presupuestaria y de fomento de la competitividad, en virtud de lo establecido en el apartado 4 del artículo 2 del citado Real Decreto-Ley.

En el cálculo del Remanente de Tesorería del año 2014, estos créditos incorporables tendrán la condición de créditos con financiación afectada.

## Artículo 6.—*Transferencias de Crédito*

1. Los requisitos y las limitaciones previstos en el artículo 59. 2 y 3 del Texto Refundido de la Norma Foral General Presupuestaria no afectarán a las Transferencias que sean consecuencia de cambios de imputación contable por modificación de la forma de gestión de la actividad o servicio presupuestado.

2. Así mismo, tampoco estarán sujetas a lo establecido en el artículo 59. 2 y 3 del Texto Refundido de la Norma Foral General Presupuestaria, las siguientes transferencias:

— Las que afecten al programa de «Financiación municipal 910202».

— Las que se realicen entre subvenciones corrientes y de capital a favor del Consorcio de Transportes para la financiación del Metro de Bilbao.

— Las que afecten en origen y destino a subvenciones del programa 320402 para Proyectos de Cooperación, Sensibilización y/o Educación para el Desarrollo y Proyectos de Colaboración, Sensibilización y/o Educación para la Interculturalidad y los Derechos Ciudadanos reguladas por Decreto Foral.

— Jatorriz eta destinoz Gizarte Ekintza Saileko 310303 egitarauaren barruko 23708 eta 46100 azpikontzeptu ekonomikoetako kredituei lotuta daudenak.

3. Honen aurreko idatz-zatiaren aplikazioan tramitatuko diren transferentziak, aurrez bidezko tramiteak bete ondoren, egokia den eta hori baimentzeko eskumenak izango dituen saila/erakundearen titullarrak agindua emanda burutuko dira.

4. Sorospen edo pentsioetarako diren kredituetarako kredituen transferentziak izaera horretarako prestazioei aurre egiteko erabili beharko dira.

5. Kredituen transferentzien izapidetzeak jatorrizko eta helburuzko kredituei buruzko nahikoa dokumentazio izan beharko du, baita horren eragin ekonomikoari buruzkoa ere; ekonomia efizientziaren arrazoiak direla medio, kredituak onestea mugatu ahal da.

## II. KAPITULUA

### KUDEAKETA ETA ALDARAZPENERAKO ARAUAK ENPRESA-SEKTORE PUBLIKOETAN

#### 7. artikulua.—*Ibilgetua eskualdatzea*

Ibilgetuaren eskualdaketa aurrekontuan ageri ez badira, Ogasun eta Finantza Saileko foru diputatuak baimendu behar ditu. Hala ere, aleko balioa 30.000,00 eurotik beherakoa duten ondasun higikorren eskualdaketa ez da hori bete behar.

## III. TITULUA

### AURREKONTUEN KUDEAKETARI BURUZKOA

#### 8. artikulua.—*Aurrekontua indarrean jarri eta ondorengo kontabilitate eragiketak*

1. Aurrekontua indarrean jarri ondoren, honako hauek kontabilizatuko dira:

a) 2015eko ekitaldiari lotuta dauden konpromiso-kredituak, kasuan kasuko aurrekontu-kredituetan

b) Aurrekontuen proiektua aurkezten denetik bera onesten den bitartean egiten diren aldaketak, baldin eta plantilla eta lanpostuen egoerari badagozkio.

c) Adjudikazioen saldoak, baldin eta 2014ko abenduaren 31n aintzatetsita dagoen betebeharrak faserak helduak ez badira, eta Langileen ordainsariak I. Kapituluari ez badagozkio.

d) Aurretiazko kreditu ziurtapenen jaulkipenei dagozkien zenbatekoak. Ziurtapen horien ordezkari behin betiko gastua egotea aurrekontuetako kredituen pentzudan bidezkoak izango diren kontabilitateko dokumentuak ezarriko dira.

#### 9. artikulua.—*I. Kapituluako kredituen kudeaketa. Langileen ordainsariak*

Lehendakaritza saileko pertsona titullarrak edota foru erakunde autonomiadunetako Lehendakaritza edo Kudeatzailak arloko pertsona titularrek izango dute eskumena, gastua eskuetsi eta xedatzeko, betebeharrak aintzatetsiko eta langileen ordainsariei buruzko espedienteetako ordainketa proposatzeko, norbanakoen aseguruei dagozkienak izan ezik; egin-eginean ere, espediente horiek Ogasun eta Finantza Sailak kudeatuko ditu.

#### 10. artikulua.—*Sailen diru sarreraren kudeaketari buruzkoa*

1. Beste erakunde batzuekin finantzatzeko diren gastuei dagozkien diru sarrerak diru sarreraren aurrekontuan aintzatetsiko dira, ondorengo lerroaldeetan xedatutakoaren arabera.

2. Finantzaketa egiteko, aurretiaz hari dagokion gastua betearazi behar bada, orduan likidazioa gastuaren betebeharraren aintzatespeneko fasean bertan egingo da; horrezaz gainera, likidazio hori zordunari jakinaraziko zaio, beste agiri guztiekin batera; horren helburua, azkenik, diru sarrera eginerako likidazioaren zenbakia adieraztea izango da.

3. Gastua aurretiaz egin behar ez bada diru sarrera egiteko, orduan eskubidea kontuetan aintzatetsiko da, zelan eta sailak

— Las que se refieren en origen y destino a créditos en los subconceptos económicos 23708 y 46100 del programa 310303 del Departamento de Acción Social.

3. Las transferencias que se tramiten en aplicación del punto anterior se llevarán a cabo, previa realización de los trámites oportunos, a instancias del titular del Departamento/Organismo afectado, que será el competente para su autorización.

4. Las transferencias de crédito cuyo origen se correspondan a créditos destinados a subsidios o pensiones deberán destinarse a cubrir prestaciones de la misma naturaleza.

5. La tramitación de las transferencias de crédito deberá contener documentación suficiente relativa a los créditos de origen y destino y su incidencia económica, pudiendo restringirse su aprobación por motivos de eficiencia económica.

## CAPÍTULO II

### NORMAS DE GESTIÓN Y MODIFICACIÓN EN EL SECTOR PÚBLICO EMPRESARIAL

#### Artículo 7.—*Transmisión de inmovilizado*

Las transmisiones de inmovilizado, no contempladas en el presupuesto, requerirán autorización del Titular del Departamento de Hacienda y Finanzas. No obstante, quedarán exentas del anterior requisito las tramitaciones de bienes muebles cuyo valor unitario sea menor de 30.000,00 euros.

## TÍTULO III

### DE LA GESTIÓN PRESUPUESTARIA

#### Artículo 8.—*Operaciones contables a la entrada en vigor del Presupuesto*

1. A la entrada en vigor del presupuesto, se procederá a la contabilización de:

a) Los créditos de compromiso afectos al ejercicio 2015, en los créditos presupuestarios que corresponda.

b) Las variaciones producidas entre la presentación del proyecto de presupuestos y su aprobación, referente a la situación de las plantillas y puestos de trabajo.

c) Los saldos de adjudicaciones que no hubiesen alcanzado la fase de obligación reconocida al 31 de diciembre de 2014 y que no correspondan al Capítulo 1 «Remuneraciones de Personal».

d) Los importes correspondientes a la emisión de certificaciones de crédito anticipado. Dichas certificaciones se sustituirán por los documentos contables que correspondan con cargo a los créditos presupuestarios a los que se haya de imputar el gasto definitivo.

#### Artículo 9.—*Gestión de los créditos del Capítulo I. Remuneraciones del Personal*

La persona titular del Departamento de Presidencia y/o de la Presidencia o Dirección y Gerencia de los Organismos Autónomos Forales procederán a Autorizar, Disponer el Gasto, Reconocer la Obligación y Proponer el pago de los expedientes relativos a Remuneraciones del Personal, con excepción de los referentes a Seguros Personales que serán gestionados por el Departamento de Hacienda y Finanzas.

#### Artículo 10.—*De la gestión de los Ingresos Departamentales*

1. Los Ingresos que correspondan a Gastos financiados conjuntamente con otras entidades se reconocerán en el Presupuesto de Ingresos según lo dispuesto en los párrafos siguientes.

2. En el caso de que la financiación esté condicionada a la ejecución previa del correspondiente gasto, la liquidación se practicará simultáneamente con la fase de Reconocimiento de la Obligación del gasto, y la misma se notificará, junto con el resto de documentación, al deudor, con el fin de que al efectuarse el ingreso se indique el número de liquidación.

3. En el caso de que el ingreso no esté condicionado a la previa realización del gasto, el derecho se reconocerá en cuentas,

kudeatzen duen likidazio egokiaren bitartez, sortzapen unean, eta kobrantza kontutan hartzeke.

4. Europako Batasunaren finantzaketarako erabiltzen diren diru sarrerak aurrekontuetan sartu, eta haien kontabilizazioa egiteko, Ogasun eta Finantza sailburuak dauka eskumena.

5. Sailak egindako ekintzek eratorritako edozein diru sarre-  
ra Ogasun eta Finantza Sailari jakinaraziko zaio, diru sarre-  
ratzat jo dezan.

6. Eusko Jaurilaritzaren eta foru aldundien arteko hitzarme-  
nak direla eta sortzen diren diru-sarrerak, hitzarmen horietan eza-  
rritakoarekin bat kudeatuko dira.

7. Hirugarren batzuen finantzakidetasunari lotuta dauden obren  
jarduketak eta betearazpenak finantzaketa planei lotuta egongo diren  
gastuen berariazko proiektuetan zehaztuko dira.

#### 11. artikulua.—*Elkar finantzagileen gastuen doiketak*

Foru Aldundiak, Ogasun eta Finantza sailburuak proposatu eta  
gero, aurrekontuetako gastuen orrietan doiketa egokiak egiteko era-  
baki ahal izango du, baldin eta elkar finantzaturiko proiektuen gas-  
tuetarako kreditu jakin batzuk finantzatzeko loturiko baliabideen aurrei-  
kuspene benetan ezarritakoa baino txikiagoa bada.

Doiketa, honelaxe egingo da: kredituak zenbateko horretan ezin  
xeda daitezkeela adierazi eginaz.

#### 12. artikulua.—*Foruzko herri arloaren barruko transferentziak*

Erakunde-administrazioa finantzatzeko Foru Administrazioak  
aurrekontutik erabiltzen dituen kredituak irmoki igorriko dira, egin  
behar diren ordainketak gauzatzeko beharrezkoesten den neurrian,  
beti ere, finantzen aldetik dauden beharrianen arabera eta arau  
bidez ezartzen den prozeduraren edura.

Horretarako, aitatu izakientzat diren transferentziak tramitatzeko  
proposamenarekin batera txosten bat bidali beharko da nahi-  
taez, zein Ogasun eta Finantza Saileko Finantza, Aurrekontu eta  
Ondarearen zuzendari nagusiak komenigarritasunari buruz ematen  
duena baita.

#### 13. artikulua.—*Kontratazioa*

1. Administrazioaren kontratazioak bete beharko du indarrean  
dirauren arautegian ezarritakoa.

2. Eskuratze zentralizatua duten ondasun eta zerbitzu guz-  
tiak eskuratzea foru sail guztietarako, ondasun eta zerbitzu horiek  
urtero adjudikatzen dira eta adjudikatuen zerrendan sartzen dira,  
eta hori horrela da horien zenbatekoa gorabehera. Hau guztia Lehen-  
dakaritz Saileko Kontratazio zerbitzuaren bidez tramitatuko da.

3. Honen aurreko atalean adierazi denetik salbuetsita dago  
urtero adjudikatzen direnen zerrendatik kanpo dauden hornikun-  
tza zentralizatuen eskuraketa, kasu honetan interesatua den sai-  
laren bidez tramitatu behar direlarik aldeztu aurretik eskuratzailea den  
saileko Zerbitzu Orokorretako zerbitzuburuak arrazoituko duen bidez-  
koketa egin ondoren, eta horrek, gero, egin duen eskuratze horri  
buruzko informazioa igorri beharko du Lehendakaritza Sailera hala  
denean aurrera antzean likidazioetan sartua izan dadin.

4. Obrei, hornidurei, aholkularitza eta laguntzako lanei, eta  
zerbitzuei dagozkien prestazioetan, beraien zenbatekoa, urteari dago-  
kionez, 18.000,00 eurotik (BEZ gabe) beherakoa bada, espedien-  
tearen tramitazioa faktura eranstea bakarrik izan daiteke; faktura  
hori banakaturik egongo da, eta zerbitzuburu proposatzaileak sina-  
tuko du; abonamendua, berriz, «EXAO» fase bakarrean egingo da.

5. Kontratuaren adjudikazioaren prezioa aleko denean, ale kopu-  
rue eta ondorioz adjudikazioaren zenbatekoa bera zehazterik ez  
badago, ondokoaren arabera tramitatu beharko da:

a) Eskuraketa zentralizaturik duen ondasun edo zerbitzuren  
bat eskuratu behar bada, ez da tramitatu beharko «A» kredituko  
erreserba-txostena, eta ordainketa «EXAO» fase bakar batean egin-  
go da.

mediante la correspondiente liquidación gestionada por el Depar-  
tamento, en el momento en que se devengue, independientemente  
de su cobro.

4. La presupuestación y liquidación de los ingresos que corres-  
pondan a financiación de la Unión Europea será competencia del  
Titular del Departamento de Hacienda y Finanzas.

5. Todo ingreso por actuaciones departamentales se notifi-  
cará al Departamento de Hacienda y Finanzas que lo contabiliza-  
rá como ingreso.

6. Los ingresos derivados de la ejecución de los acuerdos  
entre el Gobierno Vasco y las Diputaciones Forales se gestiona-  
rán de acuerdo con lo dispuesto en los mismos.

7. Las actuaciones y ejecuciones de obras sujetas a cofinan-  
ciación por terceros se concretarán en proyectos de gasto espe-  
cíficos asociados a los planes de financiación.

#### Artículo 11.—*Ajustes de gastos cofinanciados*

La Diputación Foral, a propuesta del Titular del Departamen-  
to de Hacienda y Finanzas, podrá acordar los correspondientes ajus-  
tes en los estados de gastos de los presupuestos, cuando los recur-  
sos afectados a la financiación de determinados créditos para  
proyectos de gastos cofinanciados sean inferiores a los realmen-  
te previstos.

El ajuste se realizará mediante la declaración de No Disponi-  
bilidad de los créditos por la citada cuantía.

#### Artículo 12.—*Transferencias internas del Sector Público Foral*

Los créditos de pago del presupuesto de la Diputación Foral de  
Bizkaia cuyo destino es la financiación de los organismos autó-  
nomos forales y del sector público empresarial, se librarán en fir-  
me por la cuantía que se estime necesaria para hacer frente a los  
pagos a realizar, según las necesidades financieras y de acuerdo  
con el procedimiento que reglamentariamente se establezca.

A tal efecto, a la propuesta de tramitación de las Transferen-  
cias con destino a los Sectores citados se deberá acompañar pre-  
ceptivamente informe de conveniencia del Director General de Finan-  
zas, Presupuestos y Patrimonio del Departamento de Hacienda y  
Finanzas.

#### Artículo 13.—*Contratación*

1. La contratación administrativa se ajustará a lo previsto en  
la normativa vigente.

2. La adquisición para la totalidad de los Departamentos For-  
ales de los bienes y servicios declarados de adquisición centraliza-  
da, adjudicados anualmente, incluidos en el listado de los adjudica-  
dos y con independencia de su cuantía, se tramitará a través del  
Servicio de Contratación del Departamento de Presidencia.

3. Supone una excepción a lo establecido en el apartado ante-  
rior, la adquisición de suministros centralizados no comprendidos  
en el listado de los adjudicados anualmente, que deberá tramitar-  
se a través del Departamento interesado, previa justificación  
motivada por parte de la Jefatura del Servicio de Servicios Gene-  
rales del Departamento adquirente, quedando éste obligado a remi-  
tir al Departamento de Presidencia informe sobre la adquisición rea-  
lizada, para que sea tenida en cuenta, en su caso, en posteriores  
licitaciones.

4. En las prestaciones referentes a obras, suministros, ser-  
vicios y resto de prestaciones, de importe inferior, en su cómputo  
anual, a 18.000,00 euros, I.V.A. excluido, la tramitación del expe-  
diente podrá limitarse a la incorporación de una factura desglosa-  
da suscrita por la Jefatura del Servicio proponente, realizándose  
su abono en una sola fase «ADOK».

5. En aquellos supuestos de contratación cuya adjudicación  
se realice por precios unitarios, sin que sea posible determinar el  
número de unidades y, por tanto, el importe de adjudicación, debe-  
rá procederse a su tramitación de acuerdo con lo siguiente:

a) Cuando se refiera a la adquisición de bienes o servicios  
declarados de adquisición centralizada no será necesario la tra-  
mitación del informe de reserva de crédito «A», realizándose los  
pagos en una sola fase «ADOK».



b) Gainerako balizkoetan, «A» kredituko erreserba-txostena tramitatu beharko da, eta ondoren fiskalizatu egingo da, 53/1998 Foru Dekretuan xedatutakoaren itzalpean; ordainketa «XAO» fase bakar batean egingo da.

c) Nolanahi ere, bai kontratuaren adjudikazioa, bai egiten diren ordainketak, denak ere fiskalizatu egin beharko dira aurrez, aipatu 53/1998 foru dekretuan ezarritakoarekin bat etorritz.

6. Hornidura kontratuaren helburua artelanak edo Euskal Kulturaren Ondareko edo, bestela, Espainiako Ondare Historikoko ondasunak eskuratzea izaten denean, eta kasu bietan banaka eginda, prozedura negoziatua erabili ahal izango da, kontratuaren xedearekin zerikusirik duten hiru enpresaburu edo gehiagoren eskaintzaren orde, espedientean egon behar izan eta Kultura Sailak tramitatuko duen zio-txostena jarri ahal izango da. Nolanahi ere den, Euskal Kulturaren Ondarearen barruan sartutakotzat ondokoak hartzen dira: higiezin, higikorren, arkeologiaren, etnografiaren, agiriaren eta bibliografiaren ondarekoak, ondorengo idatz-zatian xedatuaren kaltetan gabe.

Aurreko idatz-zatiak aitatzen dituen eskuraketak, haien zenbatekoa edozein izanik ere, kontratatze eskumena duen organoa Kultura Saileko foru diputatua izango da.

7. Kontratu batzuen helburua liburu eta agiri arruntren hornidura da; bada, kontratu horien adjudikazioaren tramitazioa, objektu horiek Foru Liburutegirako eta Bizkaiko Agiritegi Historikorako izaten direnean, Kultura Sailak berak egingo du, horniduraren zenbatekoa gorabehera, eta sail horren burua bera izango da eskuraketa horien kontratazioarako eskumena duen organoa. Objektu horien destinoa nahikoa izango da, lizitazio beharra salbuesteko; horri dagokionez, beste alde batetik, argitaletxeek eta, oro har, hornitzaileek bidaltzen dituzten proposamen eta katalogoek balioa izango dute hornidurarako sendo egiten diren proposamen gisa.

8. Pertsona fisikoekin kontratuak egiteko espedienteari ekin baino lehen, Lehendakaritza Saileko Zerbitzu egokiaren aldetik, txosten lotarazlea emango da kontratu horien izaera juridikoari buruz. Kontratuak profesional liberekin egiten direnetan, baldin eta kontratu horiei buruzko txostenak beste batzuekin batera eman ahal badira, orduan Lehendakaritza Sailak txosten orokorra eman ahal izango du xede bera duten kontratuen gainean.

Halaber, aurreko kasuan bezala, aldiko laneko enpresa bat kontratatu nahi den guztietan, Lehendakaritza Saileko Zerbitzu egokiaren aldetik txosten bat eman beharko da Administrazioaren esku langileak behin-behineko eran jartzearen beharrianari buruz.

Foru sail bakoitzeko Zerbitzu Orokorrak zehaztuko dute zeintzuk diren Lehendakaritza Sailari bidali behar zaizkion kontratuak; horren helburua, aurreko leerroaldeetan xedaturikoa betetzea izango da.

9. Foru erakunde autonomoen kontratazio publikoa Sektorre Publikoko Kontratuei buruzko Legearen Testu Bateginean ezarri diren aginduei egokitzeko egingo da. Artikulu honetatik bakarrik aplikatuko zaie laugarren, bosgarren, hamargarren eta hamaikagarren ataletan ezarri dena.

Zentzu honetan, Foru erakunde autonomiadunak, kontratazioari dagokionean, beren erakunde zuzentzaileen eskumenen eta, hala badagokio, Kontratazio Araudiaren arabera jardungo dute.

10. Urte askotako izaera duten obra kontratuak, salbu eta prezioaren abonamendu osoko modalitatean egiten direnetan, adjudikazioaren zenbatekoaren 100eko 10eko kreditu atxikipen gehigarria egingo da, hain zuzen ere hori burutzen den nean bertan. Atxikipen hori kontratuan obra amaitzeko ezarri den epea amaitzen den ekitaldian edo hurrengoan aplikatuko da, amaierako ziurtagiria ordaintzeko egin den kalkuluaren unearen arabera, alegia. Atxikipen horiek Aurrekontuei buruzko Foru Arau Orokorraren Testu Bateginaren 55. artikulua 4. puntuan ezarri diren portzentaie barruan zenbatetsiko dira.

11. Foru sektore publikoaren kontratazioan helburu sozialak sustatzea:

1) Artikulu honek finkatutako baldintzetan, Bizkaiko Foru Aldundiak, foru erakunde autonomoek, foru erakunde-enpresa

b) En el resto de supuestos deberá procederse a la tramitación del informe de reserva de crédito «A», que será objeto de la correspondiente fiscalización, al amparo de lo dispuesto en el Decreto Foral 53/1998, realizándose los pagos en una sola fase «DOK».

c) En todo caso, tanto la adjudicación del contrato como los pagos que se realicen estarán sometidos a fiscalización previa de acuerdo con lo establecido en el citado Decreto Foral 53/1998.

6. En el caso de que el contrato de suministro se refiera a la adquisición de obras de arte o de bienes integrantes del Patrimonio Cultural Vasco, o subsidiariamente del Patrimonio Histórico Español, de carácter singular en ambos casos, podrá utilizarse el procedimiento negociado, pudiendo sustituirse la oferta de tres o más empresarios relacionados con el objeto del contrato, por informe razonado que deberá constar en el expediente, que será tramitado por el Departamento de Cultura. En todo caso se entenderán incluidos dentro del Patrimonio Cultural Vasco los bienes pertenecientes al patrimonio inmueble, al mueble, al arqueológico, al etnográfico, al documental y al bibliográfico, sin perjuicio de lo dispuesto en el siguiente apartado.

El órgano competente para la contratación de las adquisiciones a que se refiere el apartado anterior, cualquiera que sea su cuantía, será la persona titular del Departamento de Cultura.

7. La tramitación de la adjudicación de contratos de suministro de libros y documentos de carácter no singular, con destino a la Biblioteca Foral y al Archivo Histórico de Bizkaia, se realizará por el propio Departamento de Cultura, independientemente de la cuantía del suministro, siendo el Diputado Foral o la Diputada titular de dicho Departamento el órgano competente para la contratación de dichas adquisiciones. El destino de las mismas será causa suficiente para considerar la exención de necesidad de licitación, sirviendo a estos efectos las propuestas y catálogos remitidas por editoriales y suministradores en general, como propuestas de suministro en firme.

8. Con carácter previo al inicio del expediente de contratación con personas físicas, deberá emitirse por el Servicio competente del Departamento de Presidencia un informe vinculante sobre su naturaleza jurídica. En los supuestos de contratos con profesionales liberales que puedan ser susceptibles de ser informados conjuntamente, el Departamento de Presidencia podrá realizar un informe de carácter genérico respecto de aquellos contratos que tengan igual objeto.

Asimismo, y al igual que en el caso anterior, siempre que se quiera contratar con una empresa de trabajo temporal, deberá emitirse por el correspondiente Servicio del Departamento de Presidencia un informe sobre la necesidad de la puesta a disposición de la Administración de personal con carácter eventual.

Los Servicios Generales de cada Departamento Foral determinarán los contratos que deban ser remitidos al Departamento de Presidencia, a fin de cumplimentar lo dispuesto en los párrafos anteriores.

9. La contratación pública de los Organismos Autónomos Forales se ajustará a las prescripciones previstas en el Texto Refundido de la Ley de Contratos del Sector Público. Únicamente les será aplicable, de este artículo, lo establecido en los apartados cuarto, quinto, décimo y undécimo.

En este sentido, los Organismos Autónomos Forales actuarán en materia de contratación conforme a las atribuciones de sus órganos directivos y a su Reglamento de Contratación, en su caso.

10. En los contratos de obra de carácter plurianual, con excepción de los realizados bajo la modalidad de abono total del precio, se efectuará una retención adicional de crédito del 10 por 100 del importe de adjudicación, en el momento que ésta se realice. Esta retención se aplicará al ejercicio en que finalice el plazo fijado en el contrato para la terminación de la obra o al siguiente, según el momento en que se prevea realizar el pago de la certificación final. Estas retenciones computarán dentro de los porcentajes establecidos en el artículo 55 punto 4 del Texto Refundido de la Norma Foral General Presupuestaria.

11. Fomento de los objetivos sociales en la contratación del sector público foral:

1) En los términos establecidos por el presente artículo, la Diputación Foral de Bizkaia, los organismos autónomos

publikoek eta foru merkataritza-sozietateek, Bizkaiko foru sektore publikoa osatzen dutenak, obren eta horniduren prestazioak eta zerbitzuak eta gainerako prestazioak eskaini ahalko dizkiete inskribatutako gizarteratze-enpresei, enplegu zentro bereziei edo irabazi asmorik gabeko erakundeei, horien helburua gizarte bazterketarako arriskua duten pertsonen gizarteratzea edo lan munduan txertatzea denean, betiere aplikatu beharreko arauak finkatutako eskakizunak betetzen badituzte, eta helburuak edo jarduerak, araudi, estatutu edo sortzetiko arauen arabera, kontratuaren xedearekin lotura baldin badute.

- 2) Honako hauek dira erreserbatu ahal izango diren kontratuaren helburuak: higiezinaren kontserbazio eta mantentze-rako lanak eta zerbitzuak, mezularitza, posta-truke eta banaketarako zerbitzuak, arte grafikoak, garbiketa eta ikuztegi-zerbitzua, errestituzioa eta hondakinen bilketa eta garraioa, eta Administrazioaren funtzionamendurako zerbitzu, hornidura eta prestazio osagarriak. Edonola ere, kontratazio organoek beste helburu batzuetara ere zabaldu ahal izango dute erreserba, kontuan hartuta prestazio horiek xedapen honek adierazitako zentro, enpresa eta erakundeen ezaugarrietara egokitzen direla.
- 3) Erreserbatuko diren kontratuak, kontratu txiki gisa edo kopuru ekonomikoa dela-eta erabilitako publizitate gabeko prozedura negoziatu bidez baino ez dira adjudikatuko, betiere sektore publikoko kontratuen legerian ezarritako mugen arabera.
- 4) Erreserbatuko diren kontratuak kontratazio publikoaren arloan indarrean dagoen araudia bete behar dute, betiere, eta, ezin izango da behin-behineko edo behin betiko bermarik eratu, obra-kontratuen kasuan izan ezik.
- 5) Xedapen honen 1. idatz-zatian ezarritako arauak beteta kontratuak izan nahi duten erakundeei Bizkaiko Lurralde Historikoko Lizitatzaileren Erregistroan izena eman behar izango dute aurretik.
- 6) Ondorio horietarako, Foru Aldundiaren Gobernu Kontseiluak, ekitaldi bakoitzaren hasieran, finkatu behar izango du sail bakoitzak aplika dezakeen erreserba sozialaren zenbateko ekonomikoa, lotutako edo mendeko erakunde edo enpresa publikoak barne. 2. idatz-zatiak adierazitako prestazioak emateko egindako kontratuei dagokienez, finkatzen den zenbatekoak ezin izango du gainditu zenbatekoa dela-eta prozedura negoziatu bidez edo kontratu txiki bidez aurreko ekitaldian kontratatutako zenbatekoaren %6.

#### IV. TITULUA

### SEKTORE PUBLIKO ADMINISTRATIBOKO LANGILEEN KUDEAKETARI BURUZKOA

#### I. KAPITULUA

#### SEKTORE PUBLIKO ADMINISTRATIBOKO PLANTILLA

#### 14. artikulua.—*Plantillaren osaketa*

1. Sektore publiko administratiboaren 2015eko ekitaldirako plantilla osatzen dute Lurralde Historikoaren aurrekontu orokorretako langileen eranskinean zerrendaturik datozen funtzionario eta lan-kontratuko enplegatu sailkaturiko plazei.
2. Bizkaiko Lurralde Historikoaren 2015. urteko ekitaldiko aurrekontu orokorretan, plaza guztiak zuzkitzen dituzten kredituak eta, aitaturiko eranskinean agertzen direla, eurekin elkartuta dauden lanpostuen bidez, urtearen amaieraraino beharrezkotzat jotzen den zenbatekoarekin batera. Halaber, plaza lotu gabe duten lanpostu guztiek edo batzuek zuzkituta dituzten kredituak onetsi dira, urte amaierara arte beharrezkotzat jotzen den zenbatekoarekin.

Aurrekontuen onepenen esan nahi du aurrekontuen tramitean egin diren aldarazpenen emaitzako plantilla onartzen dela era formalean, eta baita onepen berririk eskatzen ez duten aldarazpen horiek onesten direla ere.

forales, las entidades públicas empresariales forales y las sociedades mercantiles forales, que integran el sector público foral de Bizkaia, podrán reservar prestaciones de obras, suministros, servicios y resto de prestaciones a empresas de inserción registradas, a centros especiales de empleo, o a entidades sin ánimo de lucro que tengan como finalidad la integración laboral o social de personas con riesgo de exclusión social, siempre y cuando cumplan los requisitos establecidos por las normas que les sean aplicables y que su finalidad o su actividad, de acuerdo con sus normas reguladoras, estatutos o reglas fundacionales, tenga relación directa con el objeto del contrato.

- 2) Los objetos de contrato susceptibles de reserva son las obras y servicios de conservación y mantenimiento de bienes inmuebles; los servicios de mensajería, correspondencia y distribución, de artes gráficas, de limpieza y lavandería, de restauración y de recogida y transporte de residuos, y los servicios, suministros y prestaciones auxiliares para el funcionamiento de la administración. Sin embargo, los órganos de contratación podrán ampliar la reserva a otros objetos contractuales, dependiendo de la adecuación de las prestaciones a las peculiaridades de las empresas, centros y entidades a que se refiere el presente artículo.
- 3) Los contratos a reservar serán exclusivamente los adjudicados como contrato menor o por procedimiento negociado sin publicidad por razón de la cuantía económica, de acuerdo con los umbrales establecidos por la legislación de contratos del sector público.
- 4) Los contratos a reservar deberán someterse siempre al régimen jurídico establecido por la normativa vigente reguladora de la contratación pública, sin que pueda requerirse la constitución de garantías provisionales o definitivas, salvo en los contratos de obras.
- 5) Las entidades a que se refiere el apartado 1) que quieran ser contratadas en cumplimiento de las medidas reguladas por este artículo, deberán inscribirse previamente en el Registro Oficial de Licitadores del Territorio Histórico de Bizkaia.
- 6) El Consejo de Gobierno de la Diputación Foral a estos efectos deberá fijar, al inicio del ejercicio, la cuantía económica de la reserva social que puede aplicar cada Departamento, incluyendo los organismos o empresas públicas vinculadas o dependientes. El importe fijado no debe superar el 6 por 100 del importe contratado en el ejercicio anterior mediante contratos menores o procedimientos negociados por razón de la cuantía en los contratos que tienen por objeto las prestaciones a que se refiere el apartado 2.

#### TÍTULO IV

### DE LA GESTIÓN DEL PERSONAL DEL SECTOR PÚBLICO ADMINISTRATIVO

#### CAPÍTULO I

#### PLANTILLA DEL SECTOR PÚBLICO ADMINISTRATIVO

#### Artículo 14.—*Composición de la Plantilla*

1. Componen la plantilla del Sector público administrativo para el ejercicio 2015 las plazas que, clasificadas por grupos funcionales o laborales, se relacionan en el Anexo de Personal de los Presupuestos Generales del Territorio Histórico.
2. En los Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia para el ejercicio 2015 se aprueban los créditos con los que están dotadas todas las plazas, a través de los correspondientes puestos de trabajo a ellas asociados, que figuran en el anexo citado, con el importe que se considera necesario hasta fin de año. Asimismo, se aprueban los créditos con los que están dotados todos o algunos de los puestos de trabajo sin asociación de plaza, con el importe que se considera necesario hasta fin de año.

La aprobación de los presupuestos supone la aprobación formal de la plantilla resultante de las modificaciones efectuadas en el trámite presupuestario así como de las mismas modificaciones que no requerirán nuevas aprobaciones.

3.- Iraupen mugatuko lan kontratazioek ez dute plantilla osatzen, eta egin behar diren kontratuak Lurralde Historikoaren aurrekontu orokorretan horretarako ezarriak izan daitezkeen zenbatekoek zehaztu egingo dituzte.

4. Halaber, ez dira plantillako kide aldi baterako programak burutzeko aldarteko funtzionario izendatzen direnak.

#### **15. artikulua.—Plazen sorkuntza, aldarazpen eta amortizazioa**

Plantillako plazak sortu, aldarazi edota amortizatzeke, Foru Aldundiaren edo foru erakunde autonomiadunak bakoitzaren organo eskudunaren erabakia beharrezkoa izango da; erabaki horretan beren beregi adierazi beharko da zeintzuk diren aurreko aldakuntzen ondoriozko eragin ekonomikoak eta ondoko artikuluko irizpideak erabilikoa dira.

#### **16. artikulua.—I. Kapituluko gastu igoeraren mugapena**

1. 2015. urteko ekitaldian zehar, bakarrik onetsi ahal izango dira, plantilla gehitzeko edo aldarazteko espedienteak, beste plaza batzuen bidezko postuen bidez zuzkituta dituzten kredituaren gutxipenaren bidez konpentsatzen denean. Hortaz, plazak edo lanpostuak sortzeko, lehendaurrez ekonomi zuzkidura berdina edo handiagoa duten plaza edota lanpostuak amortizatu behar dira.

2. Aurreko mugapena ez da ezarriko plazen sorkuntza edo aldarazpenetarako, baldin eta beroriek behin-behineko langileen izendapenaren, auzibidezko epaia betetzearen edota eskumen berriak bereganatzearen ondorioz gertatzen badira.

Ez da ezarriko, ezta ere, C2 sailkapen taldetik C1 talderako barruko sustapeneko pertsonal funtzionarioen barne igoerako balizkoetan, horrelakoetan dei egindako plazen hornidurak berez, besterik gabe, C2 taldeko dagozkien plazen amortizazioa erakarriko baitu.

Ondorio horietarako, aipatu plazen arteko oinarritzko ordainketen aldeko tarteak bakarrik sartuko da aurrekontuetan, amortizatzeke plazen kontsumitzeko dauden kredituak plaza hornituetara pasatu izanik (bidezko lanpostuen bitartez).

Prozedura honen bidez hornitzeko aipatu plazak kontzeptu bakar bat bezala eta bakoiztu gabe agertuko dira hornituak izan daitezkeen arte.

Aurreko mugapena ez zaie ezarriko, halaber, Bizkaiko Foru Aldundiko Gobernu Kontseiluak onetsitako giza baliabideen planaren ondorioz har daitezkeen neurriak direla-eta egindako plaza edo/eta lanpostu aldarazpenei edo osasun arrazoiengatik bigarren jarduerako edo mugikortasuneko plan edo prozeduretan ezartzen diren kasuei.

3. Artikulu honetako 1. idatz-zatian ezarritako muga ez zaie aplikatuko lansaioaren murrizpenari buruzko ustezko akordioen ondorioz sortuko diren lanpostuei.

#### **17. artikulua.—Kreditu soberakinak**

Lehendakaritza Sailak aurreikus daitezkeen plaza betegabeen kredituen soberakinak ondoko hauetarako erabili ahal izango ditu, 25. artikuluan adierazten den xedeez gain: lehenik, beraien jatorrikoak ez diren beste plaza batzuk finantzatzeko; bigarrenik, aldi baterako kontratuak egiteko, baldin eta horiek beharrezkoak badira zerbitzuek egoki jardun dezaten.

#### **18. artikulua.—Enplegu publikoaren eskaintza**

1. Lehendakaritza Saileko pertsona titularrak edo, bestela, Foru erakunde autonomiadunetako gobernu organoek proposatu eta gero, Foru Aldundiak, bere Gobernu Kontseiluaren bidez, enplegu publikoaren eskaintza edo eskaintzak onetsi ahal izango ditu, bai bere burua antolatzeke, bai bere erakunde autonomiadunak antolatzeke.

2. Giza baliabideen beharrianek aurrekontuetan esleipena badute, baina ezin badira bete lehendik dauden langileekin, orduan beharrian horiek betetzeko, enplegu publikoaren eskaintza egin ahal izango da.

3. Las contrataciones laborales de duración determinada no forman parte de la plantilla, viniendo determinados los contratos a realizar por los importes que a tal efecto se consignen en los Presupuestos Generales del Territorio Histórico.

4. Tampoco forman parte de la plantilla el nombramiento de funcionariado interino para la ejecución de programas temporales.

#### **Artículo 15.—Creación, modificación y amortización de Plazas**

La creación, modificación y/o amortización de las plazas de plantilla requerirá Acuerdo de la Diputación Foral o del órgano competente en el caso de los Organismos autónomos forales, en el que se indique, de forma expresa, las implicaciones económicas consecuencia de las anteriores alteraciones con los criterios del artículo siguiente.

#### **Artículo 16.—Limitación del aumento de Gastos del Capítulo I**

1. Durante el ejercicio 2015, sólo se podrán aprobar expedientes de ampliación o modificación de plantilla, cuando el incremento del gasto que se derive de los mismos se compense mediante la reducción del crédito con que estén dotadas otras plazas a través de los correspondientes puestos. En consecuencia, cualquier creación de plazas o puestos requerirá la previa amortización de otras plazas o puestos de igual o superior dotación económica.

2. La limitación anterior no será de aplicación en las creaciones o modificaciones de plazas, como consecuencia de nombramientos de personal eventual, ejecución de sentencias judiciales o asunción de nuevas competencias.

Tampoco será de aplicación en los supuestos de promoción interna del personal funcionario del grupo de clasificación C2 al grupo C1, en cuyo caso la provisión de las plazas convocadas llevará aparejada la automática amortización de las correspondientes plazas del grupo C2.

A dichos efectos, tan sólo se presupuestará la diferencia de retribuciones básicas entre dichas plazas, pasando los créditos pendientes de consumir (a través de los correspondientes puestos) de las plazas a amortizar a las plazas previstas.

Las citadas plazas a proveer por este procedimiento aparecerán como un único concepto y sin individualizar hasta el momento de su provisión.

Tampoco se verán afectados por la limitación anterior las modificaciones de plazas y/o puestos que se deriven de las medidas que puedan acordarse como consecuencia del Plan de Recursos Humanos aprobado por el Consejo de Gobierno de la Diputación Foral de Bizkaia, o para los supuestos que se determinen en los planes o procedimientos de segunda actividad o movilidad por razones de salud.

3. La limitación establecida en el apartado 1 de este artículo no será aplicable a las creaciones de plazas que deriven de cualquier posible acuerdo en relación con la reducción de jornada.

#### **Artículo 17.—Excedentes de Crédito**

El Departamento de Presidencia podrá destinar los excedentes previsibles de créditos de vacantes, además de a lo que se indica en el artículo 25, tanto a la financiación de plazas diferentes de aquellas de las que proceda el excedente como a la celebración de contratos temporales, cuando sean necesarios para el buen funcionamiento de los Servicios.

#### **Artículo 18.—Oferta de Empleo Público**

1. A propuesta de la persona Titular del Departamento Foral de Presidencia y, en su caso, de los órganos de gobierno de los Organismos Autónomos Forales, la Diputación Foral, a través de su Consejo de Gobierno podrá aprobar la Oferta o las Ofertas de Empleo Público de su organización, así como la/s de sus Organismos Autónomos.

2. Las necesidades de recursos humanos con asignación presupuestaria que no puedan ser cubiertas con los efectivos de personal existentes podrán ser objeto de Oferta de Empleo Público.

**19. artikulua.—Lanpostuen zerrenda**

1. Foru Aldundiak eta Foru erakunde autonomiadunetako organo eskudunek, beren erakundeetan diren lanpostuen zerrenda (LPZ) onetsiko dute, bai eta beraren aldarazpenak ere, beraren barruan izendazioa eta ezaugarri nagusiak, beraiei dagozkien ordainsari osagarriak, bete ahal izateko eskatzen diren betekizunak, hizkuntza eskakizuna eta beronen derrigortasun data, bai eta hornitzeko sistema hartu beharko baitituzte.

Ondore horietarako aurrekontuaren onepenenak, Foru Aldundiaren LPZri dagokionez, LPZn egin den aldarazpena era material eta formalean onesten dela esan nahi du, erantsi den eranskinaren arabera, eta, halaber, horiek argitaratzen direnean LPZren aldarazpenak argitara emateko beharrezkoak betetzen da.

2. Foru Aldundiaren Lanpostuen zerrendan aldaketak jazozen badira egitura organikoen aldaketak direla bide, orduan aldarazpen horien gaineko txostena lehendaurrez eman beharko du Lehendakaritza Sailak.

3. Halaber, foru sailen egitura organikoetan aldaketak egiteko proposamenak egiten badira, eta aldarazpen horiek lanpostuen zerrendari aldakuntzak ekartzen badizkiote, orduan proposamen bat erantsi beharko dute, lanpostuak bezala horrekin zerikusirik duten langileak banatzeko.

**20. artikulua.—Lanpostuen hornidura**

1. Lanpostu hutsak betetzeko, indarrean dirauen legerian ezarritako prozedurak erabiliko dira; eta horretarako, deialdiaren betekizunei (Lehiaketa —unitarioa, eremukoa, meritu zehatzen aldagarri guztiena, besteak beste— edo Izendapen Askea) lotuta egongo dira.

2. Lehendakaritza Sailak, foru sailek eskaria egin ondoren, langileak sail baten barruan edo sailen artean berriro banatu ahal izango du, baldin eta Zerbitzuaren beharrezkoak horretara eragiten badute eta lanpostu berezitu gabeetan egiten bada; lanpostuok, gainera, izaera berdina, maila eta osagarri berezi berdina izan behar dituzte, bai eta horniera berdina ere. Halaber, Lehendakaritza Sailak izango du eskumena, langileak berriro esleitu behar direnean.

Halaber, zerbitzuak modu eraginkorrean emateko eta giza baliabideak ere era eragingarrian erabiltzeko, Bizkaiko Foru Aldundiaren enplegu publikoaren antolamendurako planean aurreikusirik dauden neurriak eta prozedurak burutuko dira.

3. Euskal Funtzio Publikoari buruzko uztailaren 6ko 6/89 Legean ezarritako balizkoetan, Foru Aldundiko enpleguak atxiki ahal izango dira, beren kidego edo eskalari datxekion beste lanpostu bat aldi baterako egin dezaten.

4. Foru Aldundiko funtzionarioak, zerbitzu-eginkizuneko legez, esleitu ahal izango dira beren kidego edo eskalari datxekion beste lanpostu batean jardun dezaten, edo beraiek atxikita dauden postuaren eginkizun berezietan beste batzuk egin ditzaten ere. Eskumena, Lehendakaritza Saileko pertsona titullarrak izango du.

5. Langileria lanpostuei atxikitzeari dagokion arloan eskuduna den organoak langileak atxikitzeiko eta behin betiko, aldi baterako edo behin-behineko hornidura-sistemak garatzeko irizpideak onetsi ahal izango ditu.

**II. KAPITULUA**

**SEKTORE PUBLIKO ADMINISTRATIBOKO PLANTILLARI  
ETA LANPOSTUEN HORNIDURARI  
DAGOZKIEN ALDARAZPENETAN  
BETE BEHARREKO PROZEDURA**

**21. artikulua.—Langile berrien altak**

1. Funtzionarioak postuaz jabetzeari edota mugagabeko lan kontratazioari dagozkien espedienteek, beraiek sinatuenera, barru izan behar dute ondoko txosten hau: plazaren izaera eta ekitaldiaren amaieraraino aurrekontuetan nahikoa zuzkidura izatea aditzera emango duen Ogasun eta Finantza Sailarena; eta hori guztia egingo da, berari dagozkion organiko, egitarau eta ekonomikoen arabera.

**Artículo 19.—Relación de Puestos de Trabajo**

1. La Diputación Foral y los órganos competentes de los Organismos Autónomos Forales aprobarán las Relaciones de Puestos de Trabajo (RPT) que existen en sus respectivas organizaciones, así como las modificaciones de las mismas, que deberán incluir la denominación y características esenciales, las retribuciones complementarias que les correspondan, los requisitos exigidos para su desempeño, perfil lingüístico y fecha de preceptividad y sistema de provisión.

A tales efectos, la aprobación del presupuesto supone, en relación a la RPT de la Diputación Foral, la aprobación material y formal de la modificación efectuada de la RPT según el anexo incorporado, y la publicación de aquellos cumple con la obligación de publicación de las modificaciones de la RPT.

2. Aquellas modificaciones de la Relación de Puestos de Trabajo de la Diputación Foral, que se operen en virtud de cambios de estructuras orgánicas deberán ser previamente informadas por el Departamento de Presidencia.

3. Asimismo, las propuestas de cambios en las estructuras orgánicas de los Departamentos Forales, que supongan variaciones en la Relación de Puestos de Trabajo, deberán incorporar una propuesta de distribución de los puestos de trabajo y del personal afectado.

**Artículo 20.—Provisión de Puestos de Trabajo**

1. La cobertura de los Puestos de Trabajo vacantes se efectuará de conformidad con los procedimientos establecidos en la legislación vigente, y en relación con los requisitos de la convocatoria (Concurso —ya sea unitario, de área, de las diferentes variantes de méritos específicos, entre otros,— o Libre Designación).

2. El Departamento de Presidencia, a petición de los distintos Departamentos Forales, podrá efectuar redistribuciones de efectivos dentro de un Departamento o entre distintos Departamentos, cuando las necesidades del Servicio lo exijan, en puestos de trabajo no singularizados de la misma naturaleza, nivel y complemento específico e igual procedimiento de provisión. Asimismo, será el competente en los supuestos de reasignaciones de efectivos.

Asimismo, para una eficaz prestación de los servicios y eficiente utilización de recursos humanos, se llevarán a cabo las medidas y procedimientos previstos en el plan de ordenación de empleo público de la Diputación Foral de Bizkaia.

3. En los supuestos establecidos en la Ley 6/89, de 6 de julio, de la Función Pública Vasca se podrá adscribir al personal empleado de la Diputación Foral al desempeño provisional de un puesto propio de su Cuerpo o Escala.

4. El personal funcionario de la Diputación Foral podrá ser asignado, en comisión de servicios, al desempeño de otro puesto de trabajo propio de su Cuerpo o Escala, o a la realización de funciones distintas de las específicas del puesto a que se halle adscrito. La competencia será de la persona Titular del Departamento de Presidencia.

5. El órgano competente en materia de adscripción del personal a los puestos de trabajo, podrá aprobar criterios para su adscripción y para el desarrollo de los sistemas de provisión de carácter definitivo, temporal y provisional.

**CAPÍTULO II**

**PROCEDIMIENTO A SEGUIR  
EN LAS MODIFICACIONES REFERIDAS A LA PLANTILLA  
Y A LA PROVISIÓN DE PUESTOS DE TRABAJO  
DEL SECTOR PÚBLICO ADMINISTRATIVO**

**Artículo 21.—Altas de Nuevo Personal**

1. Los expedientes relativos a tomas de posesión del personal funcionario y en los de contratación laboral indefinida deberán incluir en el momento de la firma, informe del Departamento de Hacienda y Finanzas, en el que se manifieste la existencia de la plaza, y de la dotación presupuestaria suficiente hasta fin de ejercicio, todo ello de acuerdo con el Orgánico, Programa y Económico que corresponda.

2. Kasuan kasu, Foru Aldundiaren organo eskudunak, foru sailek eskaturik eta Lehendakaritza Sailaren bidez, kontratuak egin ahal izango ditu aldi baterako lan araubidean; eta horretarako Langileen Estatutuan eta indarreko gainerako xedapen osagarrietan xedatutakoaren arabera jokatu du.

Aldi baterako kontratazioen proposamenari erantsita, bitarteko izaera duten iraupen zehatzeko kontratuak izan ezik, Lehendakaritza saileko kontratazio organoak egindako erreserbari buruzko txosten ekonomikoa egongo da, eta horretan ondoko hauek adierazi behar dira:

a) Kontratuaren edo ekitaldiaren amaierarainoko kredituaren zenbatekoa.

b) Adierazitako zenbatekoa zuzkitzeko xedatzen d(ir)en aurrekontu-partida(k).

3. Behin-behineko langileak postuaz jabetzeko, nahitaezkoa izango da lanpostuak aurrekontuetan zuzkidura izatea, lanpostuen zerrendari dagokionez.

4. Bizkaiko Foru Aldundiaren organo eskudunak bitarteko funtzionarioak izendatu ahal izango ditu, bete gabe dauden plazetarako, nolana ere den, funtzio publikoari buruz indarrean dirauten legezko xedapenetan ezarrita dagoena bete beharko dute. Hala ere, eta indarrean dauden legezko xedapenetan ezarri den eran, aldarteko langile funtzionarioak izenda ditzake aldi baterako egitarauak burutzeko, karrerako pertsonal funtzionarioa ordeztzeko edo lanpostuak aldi baterako betetzeko, eta baita aldi baterako egitarauak burutzeko eta ataza gehiegi edukitzeagatik edo atazak metatu direlako edo indarreko legeriak baimentzen dituen gainerako guztiak ere.

## 22. artikulua.—*Langileen bajak*

1. Langileen bajatzat jotzen da, edozein pertsonak Bizkaiko Foru Aldundiko plantillan betetzen ari zen plazari uztea baldin eta mugagabeko lan-kontratuko langileak eta funtzionarioak direnean, edo lanpostua uztea izango da plaza edo lanpostua estaltzen denean edo baita karrerako pertsonal funtzionarioa edo mugagabeko lan-itunpekoa ordeztzea denean ere eta, azkenik, zerbitzuak emateari uztea, aldi baterako kontratatuak direnean edo aldarteko langile funtzionarioak aldi baterako egitarauak burutzeko.

2. Foru Aldundiak plazaren amortizazioa erabakitzen denean izan ezik, bitartekotasunez edo finkotasunez plaza betetzen duten langileen edozein bajak lanpostu huts bat sortu edo askatuko du, plazen erreserba dakarten lanpostu hutsak izan ezik.

## 23. artikulua.—*Langileen aldarazpenak*

1. 2015eko ekitaldiaren hasieran, berez sartu beharko dira kontabilitatean Foru Aldundiak onesten dituen aldarazpenak, baldin eta aldarazpenok aurkezten badira aurrekontuei buruzko proiektua Batzar Nagusiei azaltzen dietetik harik eta foru arau hau indarrean jarri artean.

2. Lanpostuen horniduraosatzen duten kreditu aldarazpenen tramitazioa Lehendakartzaren Foru Sailak bideratuko du, foru sail horrek espediente Ogasun eta Finantza Sailari bidaliko dio, eta azken honek espediente fiskalizatu eta kontabilizatu du. Izapide hori ez da aplikagarria izango egin diren aldarazpenetan, baldin eta artikuluko lehenengo idatz-zatia ezarriaz egiten badira direlako aldarazpenak.

3. Plantillako plaza eta lanpostuetarako kreditu zuzkidura handiagoak onets badaitez, orduan Lehendakartzaren Sailak beraiei dagozkien kreditu aldarazpenak tramitatu behar izango ditu.

4. Beste alde batetik, baldin eta I. Kapituluko kredituak gehitu beharko balira foru arau honetako IV. Tituluko III. Kapituluko aipatzen duen ordainsari araubidea ezartzearen ondorioz edota legezko xedapen orokor, jurisdikzioko ebazpenen zein Foru Administrazioaren zerbitzupeko langileari ezarri ahal zaizkion besteren batzuen ziozko alokairu igoeren ondorioz, orduan Lehendakaritza Saileko diputatuak Ogasun eta Finantza Saileko foru diputatuari kreditu zabalkuntza eskatuko dio.

5. Lehendakaritza Sailak proposamena egin ondoren, Bizkaiko Foru Aldundiak enplegu planak onetsi ahal izango ditu, bai

2. El órgano competente, en cada caso, de la Diputación Foral, a petición de los Departamentos Forales y a través del Departamento de Presidencia, podrá celebrar contratos, en régimen laboral temporal con arreglo a lo dispuesto en el Estatuto de los Trabajadores y demás disposiciones complementarias vigentes.

La propuesta de contrataciones temporales, excepto la de contratos de duración determinada de interinidad, deberá llevar adjunto un informe económico relativo a la reserva efectuada por el órgano de contratación del Departamento de Presidencia en el que se indique:

a) La cuantía del crédito hasta fin de contrato o ejercicio.

b) La o las partidas presupuestarias con que se dota la cuantía indicada.

3. La toma de posesión de personal eventual requerirá la existencia de puesto vacante dotado presupuestariamente en su correspondiente relación de puestos.

4. El órgano competente de la Diputación Foral podrá efectuar nombramientos del personal funcionario interino para aquellas plazas que se encuentren vacantes, todo ello en la forma prevista en las disposiciones legales vigentes en materia de función pública. Asimismo, y en la forma prevista en las disposiciones legales vigentes, podrá efectuar nombramientos de personal funcionario interino para la sustitución de personal funcionario de carrera, o para la cobertura interina de puestos de trabajo, así como para la ejecución de programas temporales, así como por exceso o acumulación de tareas, o cualesquiera que la legislación vigente permita.

## Artículo 22.—*Bajas de Personal*

1. Se considera baja de personal, el cese de cualquier persona en la plaza que viniera ocupando en la plantilla de la Diputación Foral de Bizkaia tratándose de personal laboral indefinido y funcionario, el cese en la cobertura de plaza o puesto de trabajo, así como el cese derivado de la sustitución de personal funcionario de carrera, o laboral indefinido, y finalmente el cese derivado de la prestación de servicios si se trata de personal contratado temporal, o personal funcionario interino para la ejecución de programas temporales.

2. Salvo que la Diputación Foral acuerde la amortización de la plaza, toda baja de personal que ocupe plaza, de forma permanente o interina, generará o liberará una vacante respectivamente, excepto las vacantes que impliquen reserva de plazas.

## Artículo 23.—*Modificaciones de Personal*

1. Al comienzo del ejercicio 2015 se deberán contabilizar, de forma automática, las modificaciones aprobadas por la Diputación Foral desde la presentación del Proyecto de Presupuestos en las Juntas Generales, hasta la entrada en vigor de esta Norma Foral.

2. La tramitación de las modificaciones de crédito que comporte la provisión de puestos de trabajo, se llevará a cabo por el Departamento Foral de Presidencia que remitirá el expediente al Departamento de Hacienda y Finanzas, que procederá a la fiscalización y contabilización del mismo. Dicho trámite no será de aplicación para las modificaciones realizadas en aplicación del apartado primero de este artículo.

3. La aprobación de mayores dotaciones de crédito en las plazas de plantilla y para los puestos de trabajo implicará la tramitación, por parte del Departamento de Presidencia, de las correspondientes modificaciones de crédito.

4. Si los créditos del Capítulo I tuvieran que ser incrementados por aplicación del régimen retributivo a que se refiere el Capítulo III del Título IV de la presente Norma Foral, o como consecuencia de incrementos salariales en virtud de disposiciones legales de carácter general, resoluciones judiciales, y otras que sean de aplicación al personal al servicio de la Administración Foral, el Titular del Departamento de Presidencia solicitará del Titular del Departamento de Hacienda y Finanzas la correspondiente Ampliación del Crédito.

5. La Diputación Foral de Bizkaia podrá aprobar, a propuesta del Departamento de Presidencia, Planes de Empleo u otros sis-

eta diru-laguntza bidezko jubilazio planak, enplegu publikoaren antolamendurako planak sar ditzaketen giza baliabideen arrazionalizazioko beste sistema batzuk eta egokiak diren beste edozein sartzen duten sistemak ere, baldin eta plan horiek beharrezkotzat hartzen badira giza baliabideak hobeto kudeatzeko, indarrean dirauen legeriaren arabera.

6. Aurreko leerroaldeetan xedatutakoa gorabehera, baldin eta kreditu aldarazpenak egin behar badira eta aldarazpen horiek bada-karte I. Kapituluaren jarritako kredituen guztizkoaren gehikuntza, orduan Lehendakariaren Sailak Ogasun eta Finantza Sailari aurrekontu zuzkidura egokia eskatuko dio.

#### **24. artikulua.—Foru erakunde autonomiadunei aplikatu beharrekoak**

21, 22 eta 23. artikuluetan ezarri dena aplikatuko zaie Foru erakunde autonomiadunei eta ordeztu egingo dira Foru Aldundiko organoei buruz dauden erreferentziak eta horien ordeztu Erakunde Autonomiadunei horiei buruzkoak jarri.

### III. KAPITULUA

#### **SEKTORE PUBLIKO ADMINISTRATIBOKO LANGILEEN ORDAINSARI ARAUBIDEA**

#### **25. artikulua.—Langileen ordainsarien**

1. Ahaldun nagusiaren, ahaldun nagusiordearen, foru diputatuen, zuzendari nagusien eta aldi baterako langileen ordainsariak ez dituzte gaitutako 2014ko abenduaren 31n indarrean daudenak, data horretan behin sendotuz gero, eta honako Foru Arau honen 25. artikulua hurrengo idatz-zatietan ezarritik dauden irizpideen arabera zehaztuko dira, ekoizkortasun arloa ere barne izango delarik.

2. Foru Administrazioaren zerbitzupeko langileen urteko ordainsari guztien kopuruek ez dituzte gaitutako 2014ko abenduaren 31n indarrean daudenak, data horretan behin sendotuz gero. Eta hori horrela da, hala denean, lanpostu bakoitzari esleitu zaiona horren bidezko zailtasun tekniko berezi, dedikazio, erantzukizun, arrisku edo nekearekin bat datorrela bermatzeko ogibidesari osagarrien egokitzapena gorabehera. Horiek Foru Aldundiak onetsiko ditu; halaber, egitarau bakoitzarako esleitu diren pertsonen kopuruan, horretarako ezarri diren helburuen lorpenaren graduan eta horren aplikazioaren emaitza indibidualean dauden aldarazpenen emaitzako aldarazpen osagarrien emaitzakoetan ere onesteko eskumenak dituen organoa Foru Aldundia da.

Illo honetatik eta etekinaren ebaluazioaren eta bere emaitzen aplikazioen sistema batekin jarraitu ahal izateko, Foru Aldundiak ekoizkortasunagatik osagarriekin ordaintzeko funts gehigarri bat ezar dezake, 2014rako EAEren kontsumo «itxiaren» prezioen indizea aplikatzearen baliokidea gaitutako ez duena, bai etekinen pizgarrien bidez edo baita, hala denean, ekoizkortasunagatik kontzeptuaren beraren bidez; adierazi den funtsa hori I. kapituluaren pertsonalaren gastuak gertatuko diren ekonomien emaitzarekin zuzki daiteke.

Kontzeptu honengatik ordainsariak —ekoizkortasuna—, edo eskersariaren bidez egiten direnak, bi kontzeptuetan —hala denean— ekoizkortasunagatik kontzeptuan egingo den ordainketa bakarrean aplikatuko dira eta Foru Aldundiak ezarri eta onetsiko duena betez banatuko dira hala 1. atalean azaltzen den pertsonalarentzat nola artikulua honen 2. ataleko lehen paragrafoan azaltzen den pertsonalarentzat.

Erakunde autonomoek, proportzionaltasun irizpide bat betez, urteko ordainsariak ezartzeko emaitzako zenbatekoak incorpora ditzakete.

3. Honen aurreko atalean adierazi denaren ondorioz honako ekitaldi honetan ordain daitezkeen zenbatekoak 2001. urteko Estatu Aurrekontu Orokorre buruzko abenduaren 28ko 13/2000 Legearen xedapen gehigarrietatik hamaikagarrenean ezarri diren irizpideei lotuta egon daitezke ekitaldi horretarako enplegatu publikoak diren pertsonalaren aldirako ordainsarien barruan finkatzearen ondoretarako hurrengo urteko bidezko zenbatekoak incorporaatzeko.

temas de racionalización de recursos humanos los cuales podrán abarcar planes de ordenación de empleo público, planes de jubilaciones voluntarias incentivadas o cualquier otro que se considere oportuno que, de conformidad con la legislación vigente, se consideren necesarios para la mejor gestión de los recursos humanos.

6. No obstante lo dispuesto en los párrafos anteriores, cuando se deban realizar modificaciones de crédito que supongan un incremento del total de créditos consignados en el Capítulo I, el Departamento de Presidencia solicitará del Departamento de Hacienda y Finanzas la oportuna dotación presupuestaria.

#### **Artículo 24.—Aplicación a los Organismos Autónomos Forales**

Lo establecido en los artículos 21, 22 y 23 será de aplicación a los Organismos Autónomos, sustituyendo las referencias a los órganos de la Diputación Foral por los que corresponda en los citados Organismos Autónomos.

### CAPÍTULO III

#### **RÉGIMEN RETRIBUTIVO DEL PERSONAL DEL SECTOR PÚBLICO ADMINISTRATIVO.**

#### **Artículo 25.—Retribuciones del Personal**

1. Las retribuciones del Diputado General, Teniente del Diputado General, Diputados y Diputadas Forales y Directores y Directoras Generales y personal eventual no superarán las vigentes una vez consolidadas al 31 de diciembre de 2014, y se determinarán con los criterios establecidos en los apartados siguientes del artículo 25 de la presente Norma Foral, incluida la productividad.

2. Las retribuciones anuales íntegras del personal al servicio de la Administración Foral, no superarán las vigentes una vez consolidadas al 31 de diciembre de 2014. Todo ello sin perjuicio, en su caso, de la adecuación de las retribuciones complementarias cuando sea necesaria para asegurar que las asignadas a cada puesto de trabajo guarden la relación procedente con el contenido de especial dificultad técnica, dedicación, responsabilidad, peligrosidad o penosidad del mismo que serán aprobadas por la Diputación Foral o de las modificaciones de las complementarias que se deriven de la variación del número de efectivos asignados a cada programa, del grado de consecución de los objetivos fijados para el mismo y del resultado individual de su aplicación y que serán aprobadas por el órgano competente de la Diputación Foral.

En este sentido, y en aras de poder continuar con un sistema de evaluación del rendimiento y aplicación de sus resultados, la Diputación Foral podrá establecer un fondo adicional que no supere el equivalente a aplicar el índice precios al consumo «cerrado» de la CAPV a 2014, para retribuir un complemento de productividad, bien a través de incentivos al rendimiento, o bien a través del propio concepto de productividad, en su caso; pudiendo dicho fondo dotarse con el resultado de las economías que se produzcan en el Capítulo I —gastos de personal—.

Las retribuciones por este concepto —productividad—, o a través de gratificación, en ambos conceptos, se aplicarán —en su caso— en una paga única en concepto de productividad y distribuida según lo que establezca y apruebe la Diputación Foral, tanto al personal que figura en el apartado 1 como al que figura en el primer párrafo del apartado 2 de este artículo.

Los Organismos Autónomos, siguiendo un criterio de proporcionalidad, podrán incorporar las cantidades resultantes para el establecimiento de la retribución anual.

3. Las cantidades que se pudiesen abonar en el presente ejercicio como resultado de lo indicado en el apartado anterior, podrán verse sometidas a los criterios establecidos por la disposición adicional undécima de la Ley 13/2000 de 28 de diciembre, de Presupuestos Generales del Estado para el año 2001, a los efectos de las incorporaciones de las cantidades pertinentes para el año siguiente para su consolidación dentro de las retribuciones periódicas del personal empleado público para ese ejercicio.

Era berean, 2014. urteari dagokion ekitaldian kontzeptu horren kariz ordaindu izan diren zenbatekoak aurreko paragrafoan adierazi den irizpidearen arabera izango dira, honako artikuluko honen lehenengo eta bigarren idatz-zatietan aipatzen diren ordainsarien barruan sendotzearen ondoretarako.

**26. artikulua.—Foru erakunde autonomiadunei aplikatu beharrekoak**

Honen aurreko artikuluan ezarri dena foru erakunde autonomiei aplikatuko zaie eta ordeztu egingo dira Foru Aldundiko organoei buruz dauden erreferentziak eta horien ordezkari erakunde horiei buruzkoak jarri.

IV. KAPITULUA

**ENPRESA-SEKTORE PUBLIKOKO LANGILEEN KUDEAKETA**

**27. artikulua.—Langileen kudeaketa Foru enpresa-erakunde publikoetan**

Foru enpresa-erakunde publikoetako langileei dagozkien gaien tramitazioa, zeregin hori duten unitate administratiboen bidez egingo da; horrezaz gainera, Bizkaiko Foru Aldundiarentzat aurreko kapituluetan ezarritako mugapen eta prozedura berberak ezarriko zaizkie langile horiei.

**28. artikulua.—Langileen ordainsarien**

Enpresa-sektore publikoa osatzen duten erakundeetako lehenakari, zuzendari edo kudeatzaileen ordainsariak ez dituzte gaindituko 2013ko abenduaren 31n indarrean eta sendotutik daudenak, eta horiek honako Foru Arau honen 25. artikuluan ezarritik dauden irizpideekin bat etorritik zehaztuko dira.

2015. urtarrilaren 1etik aurrerako ondorekin, enpresa sektore publikoaren zerbitzura lan egiten duten langile guztien ordainsari osoak, foru arau honek ezartzen dituen irizpideei jarraiki zehaztuko dira.

**29. artikulua.—Lanpostuak sortu, aldarazi edota amortizazioa**

Lanpostuak sortu edota aldarazteko proposamenak Ogasun eta Finantza Saileko foru diputatuaren baimena beharko du.

2015eko ekitaldian, plantillaren aldarazpenak edo gehikuntzak onetsiko dira soilik, baldin eta horietatik eratortzen den gastuaren gehikuntza konpentsatzen bada, beste lanpostu batzuetako kredituaren murrizketaren bidez. Ondorioz, lanpostuak sortzeak nahitaez ekonomia zuzkidura bereko edo handiagoko beste postu batzuen amortizazioa eskatuko du.

**30. artikulua.—Langileak kontratatzea**

1. 2015eko ekitaldian zehar, Enpresa-sektore publikoetako langile finkoen plantillak aurrekontuetan daudenak izango dira, eta beraiek mugatzaileak izango dira.

Horrenbestez langileen kontratu mugagabeak egingo dira soilik, bete gabe dauden plantillako lanpostuetarako.

Aurreko mugaren eraginetik kanpo egongo dira, baita ere, lanpostuen aldaketak, beti ere hurrengo bidez hartutako neurrien ondoriozkoak badira: Enpresa-sektore publikoetako, Bizkaiko Gobernu Kontseiluak onartutako izanik.

2. Halaber, 2015eko ekitaldian zehar, aurreko zenbakiko erakundeek ezin izango dute Aurrekontuan sartu gabeko beste langileak kontratatu aldi baterako, salbuespeneko kasuetan izan ezik, eta premiazko beharriaren luzaezinak betetzeko salbu; baina, horretarako, Foru Aldundiak lehendaurrez eskuespena eman behar du.

3. Bitartekotasun kontratuak lehengo debekutik kanpo gendituko dira, baldin eta lanpostuaren erreserbarako eskubidea duten langileen ordezkariak jartzeko badira.

4. Salbuespen legea, eta aurrekontu-ekitaldian zehar sortu berri diren foruzko herri enpresei dagokien ginoan, enpresa horiek langileen plantilla onetsi ahal izango dute ezarria duten prozeduraren arabera.

Asimismo las cantidades que por dicho concepto se hubieran abonado durante el ejercicio 2014 seguirán el criterio indicado en el párrafo anterior a efectos de su consolidación dentro de las retribuciones a que se refieren los apartados primero y segundo de este artículo.

**Artículo 26.—Aplicación a los Organismos Autónomos Forales**

Lo establecido en el artículo anterior será de aplicación a los Organismos Autónomos Forales, sustituyendo las referencias a los órganos de la Diputación Foral por los que corresponda en los citados Organismos.

CAPÍTULO IV.

**GESTIÓN DEL PERSONAL DEL SECTOR PUBLICO EMPRESARIAL**

**Artículo 27.—Gestión de Personal de las Entidades públicas empresariales forales**

La tramitación de los temas referentes al personal al servicio de las Entidades públicas empresariales forales, se efectuará por las unidades administrativas que correspondan, siéndoles de aplicación las mismas limitaciones y procedimientos que los establecidos en los Capítulos anteriores para la Diputación Foral de Bizkaia.

**Artículo 28.—Retribuciones del Personal**

Las retribuciones de los Presidentes, Presidentas, Directores, Directoras o Gerentes de las Entidades que componen el Sector Público empresarial no superarán las vigentes (consolidadas) al 31 de diciembre de 2014 y se determinarán de acuerdo con los criterios establecidos en el artículo 25 de la presente Norma Foral.

Con efectos al 1 de Enero de 2015, las retribuciones íntegras de todo el personal al servicio del Sector público empresarial se determinará de acuerdo con los criterios establecidos en el artículo 25 de la presente Norma Foral.

**Artículo 29.—Creación, modificación y/o amortización de la plazas de plantilla**

La propuesta de creación y/o modificación de las plazas de plantilla requerirá de la autorización del Titular del Departamento de Hacienda y Finanzas.

Se deberá tener en cuenta que durante el ejercicio 2015 sólo se podrán aprobar ampliaciones o modificaciones de plantilla, cuando el incremento del gasto que se derive de los mismos se compense mediante la reducción del crédito incluido en otras plazas. En consecuencia, cualquier creación de plazas requerirá la simultánea amortización de otras plazas de igual o superior dotación económica.

**Artículo 30.—Contratación de Personal**

1. Durante el ejercicio 2015, las plantillas de personal fijo del Sector público empresarial serán las que figuran en los Presupuestos, siendo su carácter limitativo.

En consecuencia, únicamente se podrá proceder a la contratación laboral indefinida para la cobertura de las plazas de plantilla que estén vacantes.

Tampoco se verán afectados por la limitación anterior las modificaciones de puestos de trabajo que se deriven de las medidas acordadas como consecuencia de Planes de Recursos Humanos del Sector público empresarial, aprobados por el Consejo de Gobierno de la Diputación Foral de Bizkaia.

2. Asimismo, durante el ejercicio 2015, las Entidades a las que se refiere el número anterior, no podrán proceder a la contratación de personal temporal no contemplado en los Presupuestos, salvo en casos excepcionales y para cubrir necesidades urgentes e inaplazables, previa autorización de la Diputación Foral.

3. Quedan exceptuados de la prohibición anterior los contratos de interinidad para sustituir al personal con derecho a reserva del puesto de trabajo.

4. Excepcionalmente, y para el supuesto de empresas públicas forales de nueva creación durante el ejercicio presupuestario, éstas podrán aprobar su plantilla de personal conforme al procedimiento que tengan establecido.

## V. TITULUA

### FINANTZA ERAGIKETEI BURUZKOA

#### I. KAPITULUA

##### BERMEAK

#### 31. artikulua.—*Bermeen mugak*

Bermeen gehieneko zenbatekoa 3.000.000,00 eurotan ezarri da, Aurrekontuei buruzko Foru Arau Orokorraren Testu Bateginaren 128. artikuluan ezarri denaren ondoretarako.

#### II. KAPITULUA

##### ZORPEKETA

#### 32. artikulua.—*Muga*

Bizkaiko Foru Aldundiak baimena izango du Ogasun eta Finantza Saileko foru diputatuak proposaturik Lurralde Historikoaren aurrekontuetako zorpetze-eragiketak egiteko, baldin eta 2015eko abenduaren 31ko zorraren saldo bizia ez bada 1.230.000.000 eurotik gorakoa.

#### 33. artikulua.—*Zorpeketa eta finantza eragiketa Merkataritzako foru sozietatetan*

1. Jarraian zerrendatuko diren foruzko herri enpresek baka-rik dute eskuespena, epe luzera, hartzekodun saldoei eusteko, eurek kreditu erakundeekin edo erakunde publikoekin dituzten zorren bete-beharrengatik direla, beti ere 2015eko abenduaren 31n dituzten saldo bizi pilatuak jarraikook baino handiagoak ez direnean:

- Aparkabisa Bizkaiko Garraio Gunea, A.B.: 1.300.000,00 euro.
- Azpiegiturak, S.A.: 69.000.000, euro.
- Interbiak, S.A.: 875.840.000,00 euro

2. Bakarrik ondoren zerrendatzen diren Foru Enpresa Publi-koek daukate merkataritzako zorpetzea mantentzeko baimena, 2015. abenduaren 31n metatutako saldo bizia honako hau ez gainditze-ko mugarekin:

- Aparkabisa Bizkaiko Garraio Gunea, A.B.: 292.893,00 euro.
- Azpiegiturak, S.A.: Etxebizitzan edo sektore industrialera-ko lurzoruaren sustapenean jarduteko plan foralean jaso-tako jardueri zuzendutako 30.000.000,00 eurora arteko mer-kataritzako gehienezko zorpetzea.
- Garbiker, A.B.: merkataritzako zorpeketa 116.340,00 euro.

3. Merkataritzako foru sozietateek ezin dute bermerik eman edo gainerakoen aldeko zorpeketa eragiketak egin Gobernu Kon-teseiluaren berariazko erabakirik gabe, beti ere aurrez Ogasun eta Finantza Saileko txostena behar dela.

## VI. TITULUA

### LURRALDE HISTORIKOKO UDALERRIEI BURUZKOA

#### I. KAPITULUA

##### UDALEN DIRU SARREREI BURUZKOA

#### 34. artikulua.—*Toki zergen bilketa*

1. Udalei zergen kobrantza bereganatzeko duten aukerak inda-rrean dirau; hala eta guztiz ere, Foru Aldundiak zerga-bilketa zer-bitzu hori ematen iraun ahal izango du, beti ere udalekin beraie-kin sinatzen dituen hitzarmenen arabera.

2. Aurreko idatz-zatian xedatu dena burutzeko egingo diren eragiketak aurrekontutik kanpokoak izango dira.

#### 35. artikulua.—*Udalen partaidetza zerga itunduetan*

Udalerriek partaidetzak izango dituzte zerga itunduetako diru sarreretan; eta partaidetza horiek Udalkutxa «Udal Finantzaketa-rako Foru Funtza» osatuko dute.

## TÍTULO V

### DE LAS OPERACIONES FINANCIERAS

#### CAPÍTULO I

##### GARANTÍAS

#### Artículo 31.—*Límites de las Garantías*

Se fija en 3.000.000,00 euros el importe máximo de las garan-tías a los efectos de lo dispuesto en el artículo 128 del Texto Refun-dido de la Norma Foral General Presupuestaria.

#### CAPÍTULO II

##### ENDEUDAMIENTO

#### Artículo 32.—*Límite*

Se autoriza a la Diputación Foral de Bizkaia para que, a pro-puesta del Titular del Departamento Foral de Hacienda y Finan-zas realice operaciones de endeudamiento de carácter presupues-tario del Territorio Histórico siempre y cuando el saldo vivo del endeudamiento a 31 de diciembre de 2015 no exceda de 1.230.000.000 euros.

#### Artículo 33.—*Endeudamiento y operaciones financieras en Sociedades Mercantiles Forales*

1. Se autoriza exclusivamente a las Empresas Públicas For-ales que a continuación se relacionan a mantener saldos acreedo-res a Largo Plazo de obligaciones por deudas con entidades de crédito o Instituciones públicas, con la limitación de que su saldo vivo acumulado a 31 de diciembre de 2015 no supere:

- Aparkabisa Bizkaiko Garraio Gunea, A.B.: 1.300.000,00 euros.
- Azpiegiturak, S.A.: 69.000.000,00 euros.
- Interbiak, S.A.: 875.840.000,00 euros.

2. Se autoriza exclusivamente a las Empresas Públicas For-ales que a continuación se relacionan a mantener endeudamiento comercial con la limitación de que su saldo vivo acumulado a 31 de diciembre de 2015 no supere:

- Aparkabisa Bizkaiko Garraio Gunea, A.B.: 292.893,00 euros.
- Azpiegiturak, S.A.: Un endeudamiento comercial máximo de hasta 30.000.000,00 de euros destinados a actuaciones recogidas en el Plan Foral de actuación en vivienda o a la promoción de suelo para el sector industrial.
- Garbiker S.A.: por endeudamiento comercial 116.340,00 euros.

3. Las Sociedades mercantiles forales no podrán otorgar garan-tías ni realizar operaciones de endeudamiento en favor de terce-ros sin acuerdo expreso del Consejo de Gobierno, previo informe del Departamento de Hacienda y Finanzas.

## TÍTULO VI

### DE LOS MUNICIPIOS DEL TERRITORIO HISTÓRICO

#### CAPÍTULO I

##### DE LOS INGRESOS MUNICIPALES.

#### Artículo 34.—*Recaudación de Tributos Locales*

1. Sin perjuicio de la opción que corresponde a los Ayunta-mientos para la asunción del cobro de los tributos, la Diputación Foral podrá continuar prestando dicho servicio recaudatorio según los Convenios suscritos con los mismos.

2. Las operaciones que se lleven a cabo en ejecución de cuan-to se dispone en el apartado anterior tendrán carácter extrapresu-puestario.

#### Artículo 35.—*Participación de los Municipios en los tributos concertados*

Las participaciones de los Municipios en los ingresos deriva-dos de los tributos concertados constituirán el Fondo Foral de Finan-ciación Municipal —Udalkutxa—.



**36. artikulua.—Toki korporazioen partaidetza itundu gabeko zergetan**

Ekonomi Ituneko 51. artikuluan xedatutakoaren arabera zeharkako ekarpenen zioz itundu gabeko zergetan toki korporazioek duten partaidetzaren bidez, toki korporazio horiei dagozkien baliabideak aurrekontuaz kanpokoak izango dira eta euren banaketa egingo da, zelan eta zerga itunduetako partaidetzaren araberrako ehuneko berberetan.

**37. artikulua.—Aurrekontuetatik kanpoko bestelako diru sarrerak**

Jarraiko kontzeptuon zioz, Foru Ogasuneko diru sarrerak eta udalei dagozkien ordainketak ere izango dira aurrekontutik kanpokoak: Bizkaiko udalerriek, ezarri behar den arautegia dela eta, eraxkitako telekomunikazio jarduleen ziozko zerga-ordainketa.

## II. KAPITULUA

**UDALKUTXA-UDAL FINANTZAKETARAKO FORU FUNTSARI BURUZKOA****38. artikulua.—Zenbatekoa**

2007-2011 bosturtekorako ekarpenei buruzko martxoaren 23ko 2/2007 Legearen xedapen erantsietatik 4.ean ezarri dena betez eta Finantza Publikoen Euskal Kontseiluak urriaren 15ean hartu dituen erabakien arabera, eta, halaber, Bizkaiko Finantzen Lurralde Kontseiluak 2014ko urriaren 17an egin zuen bileran erabaki zuena aintzat hartuta, udalen finantzaketarako funtsa -Udalkutxa- finantzatzeko 2015erako aurrekontuko kreditua, hots, toki ogasunei buruzko foru arauak aipatzen duena, 811.880.823 eurokoa da.

**39. artikulua.—Zerga-ahalegina**

Toki Ogasunei buruzko Foru Arauan xedatutakoaren eredura, udalaren zerga-ahalegintzat hartuko da, 2014. urteko funtsaren likidazioaren eta 2015eko konturako ematearen kalkularen ondoretarako, ondoko formula ezartzetik ateratzen den emaitza:

$$Ef(m) = \frac{RcT(IBC)}{RcT} \times \frac{Rcm(IBC)}{Rpm(IBC)} + \frac{RcT(IAE)}{RcT} \times \frac{Rcm(IAE)}{Rpm(IAE)} + \frac{RcT(IVTM)}{RcT} \times \frac{Rcm(IVTM)}{Rpm(IVTM)} + \frac{RcT(TA)}{RcT} \times \frac{TAm}{TABz} + \frac{RcT(TB)}{RcT} \times \frac{TBM}{TBBz}$$

Laburduren esangura:

|             |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|-------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| $Ef(m)$     | «m» udalerriaren zerga ahalegina.                                                                                                                                                                                                                                          |
| $RcT(IBC)$  | Bizkaiko Lurralde Historikoak Ondasun Higiezinaren gaineko Zergaren zioz lortutako diru-bilkin likidoaren zenbateko osoa.                                                                                                                                                  |
| $RcT(IAE)$  | Bizkaiko Lurralde Historikoak Ekonomi Jardueren gaineko Zergaren zioz lortutako diru-bilkin likidoaren zenbateko osoa.                                                                                                                                                     |
| $RcT(IVTM)$ | Bizkaiko Lurralde Historikoak Trakzio Mekanikodun ibilgailuen gaineko Zergaren zioz lortutako diru-bilkin likidoaren zenbateko osoa.                                                                                                                                       |
| $RcT(TA)$   | Bizkaiko Lurralde Historikoak, ur horniduraren ziozko tasaren kontzeptuan, lortutako diru-bilkin likidoaren zenbateko osoa.                                                                                                                                                |
| $RcT(TB)$   | Bizkaiko Lurralde Historikoak Zabor Bilketaren tasaren zioz lortutako diru-bilkin likidoaren zenbateko osoa.                                                                                                                                                               |
| $RcT$       | Bizkaiko Lurralde Historikoak Ondasun Higiezinaren gaineko Zerga, Ekonomi Jardueren gaineko Zerga, Trakzio Mekanikodun ibilgailuen gaineko Zerga, Ur Horniduraren gaineko Zerga eta Zabor Bilketaren gaineko Tasaren zioz lortutako diru-bilkin likidoaren zenbateko osoa. |
| $Rcm(IBC)$  | «m» udalerriak Ondasun Higiezinaren gaineko Zergaren zioz lortutako diru-bilkin likidoa.                                                                                                                                                                                   |

**Artículo 36.—Participación de los Municipios en los tributos no concertados**

Los recursos que en virtud de lo dispuesto en el Artículo 51 del Concierto Económico correspondan a las Corporaciones Locales por aportación indirecta mediante participaciones en tributos no concertados, tendrán carácter extrapresupuestario, y su distribución se hará con los mismos porcentajes que resulten de la participación en los tributos concertados.

**Artículo 37.—Otros Ingresos de carácter extrapresupuestario**

Tendrán asimismo carácter extrapresupuestario, los ingresos en la Hacienda Foral y los correspondientes pagos a los Ayuntamientos por la tributación de los operadores de telecomunicaciones, que se atribuyan a los Municipios de Bizkaia en virtud de la normativa aplicable.

## CAPÍTULO II

**DEL FONDO FORAL DE FINANCIACIÓN MUNICIPAL-UDALKUTXA****Artículo 38.—Cuantía**

De conformidad con lo previsto en la Disposición Adicional 4ª de la Ley 2/2007 de 23 de marzo, de aportaciones para el quinquenio 2007-2011, y los acuerdos adoptados en el Consejo Vasco de Finanzas Públicas de 15 de octubre de 2014 y el Consejo Territorial de Finanzas de Bizkaia de 17 de octubre de 2014, el crédito presupuestario para el año 2015 destinado a la financiación del Fondo Foral de Financiación Municipal —Udalkutxa—, al que hace referencia la Norma Foral de Haciendas Locales, se cifra en 811.880.823 euros.

**Artículo 39.—Esfuerzo Fiscal**

A tenor de lo dispuesto en la Norma Foral de Haciendas Locales se considerará esfuerzo fiscal municipal a efectos de cálculo de la liquidación del Fondo del año 2014 y de la entrega a cuenta 2015, el resultante de la aplicación de la siguiente fórmula:

Siendo:

|             |                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| $Ef(m)$     | Esfuerzo fiscal del Municipio «m».                                                                                                                                                                                                                                                          |
| $RcT(IBC)$  | Importe total de la recaudación líquida obtenida en el Territorio Histórico de Bizkaia por el Impuesto sobre Bienes Inmuebles.                                                                                                                                                              |
| $RcT(IAE)$  | Importe total de la recaudación líquida obtenida en el Territorio Histórico de Bizkaia por el Impuesto sobre Actividades Económicas.                                                                                                                                                        |
| $RcT(IVTM)$ | Importe total de la recaudación líquida obtenida en el Territorio Histórico de Bizkaia por el Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica.                                                                                                                                                |
| $RcT(TA)$   | Importe total de la recaudación líquida obtenida en el Territorio Histórico de Bizkaia en concepto de Tasa por Suministro de Agua.                                                                                                                                                          |
| $RcT(TB)$   | Importe Total de la recaudación líquida obtenida en el Territorio Histórico de Bizkaia en concepto de Tasa por Recogida de Basura.                                                                                                                                                          |
| $RcT$       | Importe Total de la recaudación líquida obtenida en el Territorio Histórico de Bizkaia por el Impuesto sobre Bienes Inmuebles, el Impuesto sobre Actividades Económicas, el Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica, la Tasa por Suministro de Agua y la Tasa por Recogida de Basura. |
| $Rcm(IBC)$  | Recaudación líquida obtenida en el municipio «m» por el Impuesto sobre Bienes Inmuebles.                                                                                                                                                                                                    |

|           |                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Rcm(IAE)  | «m» udalerriak Ekonomi Jardueren gaineko Zergaren zioz lortutako diru-bilkin likidoa.                                                                                                                                                                                             |
| Rcm(IVTM) | «m» udalerriak Trakzio Mekanikodun Ibilgailuen gaineko Zergaren zioz lortutako diru-bilkin likidoa.                                                                                                                                                                               |
| Rpm(ABI)  | «m» udalerrian, Ondasun Higiezinaren gaineko Zergaren zioz, lortuko zatekeen diru-bilkina, baldin eta gehieneko tasak ezarri balira.                                                                                                                                              |
| Rpm(IAE)  | «m» udalerrian, Ekonomi Jardueren gaineko Zergaren zioz, lortuko zatekeen diru-bilkina, baldin eta gehieneko koefiziente eta indizeak ezarri balira.                                                                                                                              |
| Rpm(IVTM) | «m» udalerrian, Trakzio Mekanikodun Ibilgailuen gaineko Zergaren zioz, lortuko zatekeen diru-bilkina, baldin eta gehikuntza koefizientea eta aplikagarria den gehieneko koefizientea ezarri balitz 12 eta 13,99 zaldi fiskal arteko potentzia eta motako ibilgailu turismoentzat. |

|      |                                                                                                                                                                                              |
|------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| TAm  | «m» udalerrian, uraren horniduraren tasa dela-eta 140 m <sup>3</sup> ur, hiruhilero 35 m <sup>3</sup> , kontsumitzen dituen familia etxebizitza batek ordaindu behar duen urteko zenbatekoa. |
| TABz | Aurreko idatz-zatiak aipatzen dituen tasek Bizkaiko Lurralde Historikoan duten batez bestekoa.                                                                                               |
| TBm  | «m» udalerrian, familia etxebizitza batek zabor bilketaren tasaren zioz ordaindu behar duen urteko zenbatekoa.                                                                               |
| TBBz | Aurreko idatz-zatiak aipatzen dituen tasek Bizkaiko Lurralde Historikoan duten batez bestekoa.                                                                                               |

Aurreko ataletan aipatu bilketa likidoak udal zerga ahalegina kalkulatzeko erabili den ekitaldian zehar egindako likidazioei buruzkoak izango dira.

#### 40. artikulua.—*Aurrekontuetako kredituak eta kontura egindako ordainketak*

1.- Toki Ogasunei buruzko Foru Arauan ondore hauetarako ezarri denarekin bat etorriz, aurrekontuetan 2015. urterako dauden kredituak honako hauek dira:

a) Aurrekontuetan Bilboko Udala finantzatzeko izendaturiko kreditua, 307.374.187,00 eurokoa izango da.

b) Toki Ogasunei buruzko abenduaren 16ko 9/2005 Foru Arauak jasotzen dituen ezustekoak finantzatzera eta udalerrien elkar-terat bideratutako aurrekontu-kredituak 6.089.106,00 eurokoak eta 1.217.821,00 eurokoak dira, hurrenez hurren.

c) Aurrekontuetan, gainerako udalerriak, Bilbo izan ezik, finantzatzeko izendaturiko kreditua 497.199.709,00 euro izango da; izan ere, diru kopuru hori beraian artean banatzeko, Foru Arauan zedarrituriko irizpideak erabiliko dira.

Banaketarako irizpideak Toki Ogasunei buruzko Foru Arauan ezarritakoak izango dira.

2. Aurreko zenbakian jasotako banaketa irizpideak aplikatzearen ondorioz udalerrri bakoitzerako eta udalerrien elkarterako lortu den aurrekontu-kredituaren kargura, haietariko bakoitzari, hilean behin, konturako ordainketa bat egingo zaio, kreditu horren hamabiren baten zenbatekokoa.

Ordainketa, hil bakoitzeko lehenengo hogeit hamar egunen barruan egingo da.

#### 41. artikulua.—*Zorren konpentsazioa*

Udalek Bizkaiko Foru Aldundiarekin izan ditzaketen zorrak kobratzeko, Aldundiak udaloi ordaindu beharrekotik kenduko da, baldin eta ordaindu beharreko zor horren berri hilabete lehenago ematen baldin bada. Nolanahi ere den, epe hori laburtu egin daiteke, udal bakoitzak horretarako oniritzia ematen badu edo aurrerakinei badagokie.

|           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|-----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Rcm(IAE)  | Recaudación líquida obtenida en el municipio «m» por el Impuesto sobre Actividades Económicas.                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Rcm(IVTM) | Recaudación líquida obtenida en el municipio «m» por el Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica.                                                                                                                                                                                                                                             |
| Rpm(ABI)  | Recaudación que se habría obtenido en el municipio «m» por el Impuesto sobre Bienes Inmuebles si se hubieran aplicado tipos máximos.                                                                                                                                                                                                               |
| Rpm(IAE)  | Recaudación que se habría obtenido en el municipio «m» por el Impuesto sobre Actividades Económicas si se hubieran aplicado coeficientes e índices máximos.                                                                                                                                                                                        |
| Rpm(IVTM) | Recaudación que se habría obtenido en el municipio «m» por el Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica si se hubiera aplicado, a todas las categorías de vehículos, el coeficiente de incremento y el máximo posible aplicable a los turismos cuya potencia y clase se encuentre comprendida en el intervalo de 12 a 13,99 caballos fiscales. |

TAm Importe anual a pagar en el municipio «m», en concepto de Tasa por Suministro de Agua, por una vivienda familiar que consume 140 m<sup>3</sup> de agua, a razón de 35 m<sup>3</sup> trimestrales.

TABz Media en el Territorio Histórico de Bizkaia de las Tasas a que se refiere el apartado anterior.

TBm Importe anual a pagar en el municipio «m» por una vivienda familiar en concepto de Tasa por Recogida de Basura.

TBBz Media en el Territorio Histórico de Bizkaia de las Tasas a que se refiere el apartado anterior.

Las recaudaciones líquidas a que se refieren los apartados anteriores serán las relativas a las liquidaciones practicadas durante el ejercicio tomado como referencia para el cálculo del esfuerzo fiscal municipal.

#### Artículo 40.—*Créditos presupuestarios y pagos a cuenta*

1.- De conformidad con lo dispuesto a estos efectos en la Norma Foral de Haciendas Locales, los créditos presupuestarios para el año 2015 son los siguientes:

a) El crédito presupuestario destinado a la financiación del Ayuntamiento de Bilbao se cifra en 307.374.187,00 euros.

b) Los créditos presupuestarios destinados a la financiación de Imprevistos y a la Asociación de Municipios a los que se refiere la Norma Foral 9/2005 de 16 de diciembre, de Haciendas Locales, se cifran respectivamente en 6.089.106,00 euros y en 1.217.821,00 euros.

c) El crédito presupuestario destinado a la financiación del conjunto de Municipios, excluido Bilbao, se cifra en 497.199.709,00 euros que se distribuirán entre ellos de acuerdo a los criterios definidos en la Norma Foral de Haciendas Locales.

Los criterios de distribución serán los establecidos en la Norma Foral de Haciendas Locales.

2. Con cargo al crédito presupuestario resultante para cada Municipio y para la Asociación de Municipios de la aplicación de los criterios de distribución contenidos en el número anterior, se efectuará un pago a cuenta mensual a cada uno de ellos, por importe de la doceava parte de dicho crédito.

El pago se efectuará en los primeros veinte días de cada mes.

#### Artículo 41.—*Compensación de Deudas*

El procedimiento de cobro de cualquier deuda de los Ayuntamientos con la Diputación Foral de Bizkaia será el de compensación con los pagos a favor de aquéllos, siempre y cuando se haya notificado la deuda a compensar con un mes de antelación, salvo que dicho plazo se reduzca con el consentimiento del Ayuntamiento correspondiente o corresponda a anticipos.

**42. artikulua.—Toki korporazioek eman beharreko informazioa**

1. Udalerriek 2016. urterako itunduta dituzten zergen partaidetzak zehazteko asmoarekin, toki korporazio bakoitzak Lehendakaritza Sailari ziurtagiri bana eman behar diote behar den informazioari barru hartuko duena. Ziurtagiri hori aurkezteko epea 2015eko irailaren 15ean amaituko da.

2. Agiri horien erdiespena eta formatua sail horren foru agindu batez zehaztuko dira, 2015. urteko lehenengo hiruhilekoaren barruan.

3. Aurreko 2 puntuan zehaztu diren agiriak aurkezten ez duten udalerriei, koefizienterik txikiena duen udalerrinari dagokion zerga-ahalegina ezarriko zaie.

**43. artikulua.—Foru Aldundiak toki erakundeei eta Batzar Nagusiei eman beharreko informazioa**

Lehendakaritza Sailak, 2015. urteko urtarilaren 31 baino lehen, udalerrri bakoitzari banan-banan jakinaraziko dio Udal Finantzaketarako Foru Funtsean -Udalkutxan- parte hartzeagatik dagozkion konturako ordainketak eta aurrekontu-kredituaren zenbatekoa.

Lehendakaritza Sailak, aldi berean, aurreko lerroaldean aipatutako zenbatekoak jasotzen dituen zerrenda igorriko die Batzar Nagusiei.

## III. KAPITULUA

## FINANTZA BABESAREN ARAUBIDEA

**44. artikulua.—Toki erakundeen kreditu eragiketak**

1. 2015eko ekitaldian, toki erakundeek, horien organismo autonomoek, enpresa izaerako erakunde publikoek eta mendeko merkataritza-sozietateek, zatirik handienean merkatuko sarrerekin finantzatzen ez diren zerbitzuak ematen edo ondasunak ekoizten badituzte, epe laburreko kreditu-eragiketak hitzartu ahal izango dituzte, Toki Ogasunei buruzko abenduaren 16ko 9/2005 Foru Araua-ekin bat etorruta.

2. Toki erakundeek eta haien menpeko erakundeek, Europako Kontuen Sisteman ezarritako definizioaren eta zehaztapenaren arabera administrazio publikoen sektorekoak direnek, 2014ko likidazioan aurrezki garbi positiboa lortzen badute (Toki Ogasunei buruzko abenduaren 16ko 9/2005 Foru Arauko 55. artikuluan ezarri den bezala kalkulatu behar da), 2015eko ekitaldian epe luzerako kreditu berriak itundu ahal izango dituzte, baldintza hau betez gero: kapital biziaren guztirako bolumena ezin da izan likidatu edo sortutako sarrera korronteen %60 baino gehiago (kontabilitateko egoera-orri finkatuen arabera). Kreditu-eragiketak horietan Toki Ogasunei buruzko abenduaren 16ko 9/2005 Foru Araua eta aurre egonkortasunari buruzko arautegia aplikatuko dira. Eragiketaren xedea inbertsioen finantzaketa zein lehendik ere badiren epe luzeko eragiketen guztirako ordezpena edo ordezen partziala izan daiteke. Halaber, artikulua honen 10. idatz-zatian ezarririk dauden baldintzen arabera, haren xedea toki erakundeak bere gain hartutako zorra finantzatzea izan daiteke, baldin eta mankomunitateak, partzuergoak edo sozietate publikoak desegitea gertatzen bada.

3. Toki erakundeek eta haien menpeko erakundeek, Europako Kontuen Sisteman ezarritako definizioaren eta zehaztapenaren arabera administrazio publikoen sektorekoak direnek, 2014ko likidazioan aurrezki garbi positiboa lortzen badute eta beraien zorpetze-koefizientea likidatu edo sortutako sarrera korronteen %60-110 bitartekoa bada (kontabilitateko egoera-orri finkatuen arabera), 2015eko ekitaldian epe luzerako zorpetze-eragiketak egin ahal izango dituzte, Lehendakaritza Sailak baimena emanaz gero. Eragiketak horietan Toki Ogasunei buruzko abenduaren 16ko 9/2005 Foru Araua eta aurre egonkortasunari buruzko arautegia aplikatuko dira. Eragiketaren xedea inbertsioen finantzaketa zein lehendik ere badiren epe luzeko eragiketen guztirako ordezpena edo ordezen partziala izan daiteke. Halaber, artikulua honen 10. idatz-zatian ezarririk dauden baldintzen arabera, haren xedea toki erakunde-

**Artículo 42.—Información a suministrar por las Corporaciones Locales**

1. Con el fin de proceder a la determinación de la participación de los Municipios en los tributos concertados del año 2016, las respectivas Corporaciones locales deberán facilitar al Departamento de Presidencia una certificación comprensiva de la información precisa. El plazo para aportar esta certificación concluye el 15 de septiembre del año 2015.

2. El alcance y formato de la citada documentación será determinado mediante Orden Foral del citado Departamento dentro del primer trimestre del año 2015.

3. A los Municipios que no aportaran la documentación requerida de conformidad con el punto 2 anterior se les aplicará el esfuerzo fiscal correspondiente al Municipio con menor coeficiente.

**Artículo 43.—Información a suministrar por la Diputación Foral a los Entes Locales y a las Juntas Generales**

El Departamento de Presidencia notificará individualmente a cada Municipio, con anterioridad al 31 de enero de 2015, el importe del crédito presupuestario y los pagos a cuenta que correspondan por la participación en el Fondo Foral de Financiación Municipal -Udalkutxa.

Asimismo, el Departamento de Presidencia remitirá a las Juntas Generales de Bizkaia un listado comprensivo de los importes a que se refiere el párrafo anterior.

## CAPÍTULO III

## RÉGIMEN DE TUTELA FINANCIERA

**Artículo 44.—Operaciones de Crédito de las Corporaciones Locales**

1. En el ejercicio 2015 las entidades locales, sus organismos autónomos, las entidades públicas empresariales y las sociedades mercantiles dependientes, que presten servicios o produzcan bienes que no se financien mayoritariamente con ingresos de mercado podrán concertar operaciones de crédito a corto plazo de acuerdo con la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, de Haciendas Locales.

2. En el ejercicio 2015, las entidades locales y sus entidades dependientes clasificadas en el sector administraciones públicas, de acuerdo con la definición y delimitación del Sistema Europeo de Cuentas, que liquiden el ejercicio 2014 con ahorro neto positivo, calculado en la forma que establece el artículo en el artículo 55 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, de Haciendas Locales, podrán concertar nuevas operaciones de crédito a largo plazo cuando el volumen total del capital vivo no exceda del 60 por ciento de los ingresos corrientes liquidados o devengados según las cifras deducidas de los estados contables consolidados, con sujeción, en su caso, a la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, de Haciendas Locales y a la Normativa de Estabilidad Presupuestaria. La finalidad de la operación podrá ser tanto la financiación de sus inversiones, como la sustitución total o parcial de operaciones preexistentes a largo plazo. Así mismo, en las condiciones establecidas en el apartado 10 de este artículo, podrá tener como destino la financiación de la deuda asumida por la entidad local en caso de disolución de mancomunidades, consorcios o sociedades públicas.

3. En el ejercicio 2015, las entidades locales y sus entidades dependientes clasificadas en el sector administraciones públicas, de acuerdo con la definición y delimitación del Sistema Europeo de Cuentas, que liquiden el ejercicio 2014 con ahorro neto positivo y que tengan un volumen de endeudamiento superior al 60 por ciento pero inferior o igual al 110 por ciento de los ingresos corrientes liquidados o devengados según las cifras deducidas de los estados contables consolidados, podrán concertar operaciones de endeudamiento a largo plazo previa autorización del Departamento de Presidencia con sujeción, en su caso, a la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, de Haciendas Locales y a la Normativa de Estabilidad Presupuestaria. La finalidad de la operación podrá ser tanto la financiación de sus inversiones, como la sustitución total o parcial de operaciones preexistentes a largo plazo. Así mismo, en las

ak bere gain hartutako zorra finantzatzea izan daiteke, baldin eta mankomunitateak, partzuergoak edo sozietate publikoak desegitea gertatzen bada.

4. Toki erakundeek eta haien menpeko erakundeek, Europako Kontuen Sisteman ezarritako definizioaren eta zehaztapenaren arabera administrazio publikoen sektorekoak direnek, aurrezki garbi negatiboa lortzen badute edo beraien zorpetze-koefizientea likidatu edo sortutako sarrera korronteen %110etik gorakoa bada (kontabilitateko egoera-orri finkatuen arabera), 2015eko ekitaldian ezin izango dute egin epe luzerako kreditu-eragiketarik; hortaz, indarrean dauden beste epe luzerako kreditu-eragiketa batzuk birfinantzatzeko baino ezin izango dituzte eragiketa berriak itundu. Hala ere, artikulua honen 10. idatz-zatia ezarritik dauden baldintzen arabera, toki erakundeak zere gain hartzen duen zorra finantzatzea izan daiteke xedea, mankomunitateak, partzuergoak edo sozietate publikoak desegiten diren kasuetan.

5. Aurrezki garbia eta zorpetze-maila kalkulatzeko sarrera korronteen zenbatekoa kalkulatu behar da, eta horretarako zenbateko hauek kendu behar dira: kapital-eragiketei lotutako sarrerak eta 1 - 5 bitarteko kapitulu-tako ezohiko sarreretatik legeriaren arabera edota aldizkakoak ez izateagatik ohiko sarrera ez diren guztiak.

6. Kapital bizia kalkulatzeko 2014ko abenduaren 31n indarrean dauden eragiketa guztiak eduki behar dira kontuan (abalaren ondoriozko arriskua barne); behar den kasuetan eragiketa formalizatuen saldoak eta proiektatutako eragiketen zenbatekoak gehitu behar dira. Ez dira kontuan hartu behar Udalkutxa-Udal Finantzaketarako Foru Funtsaren behin betiko likidazioen ondorioz toki erakundeek itzuli beharreko saldoak. ez eta birfinantzatu beharreko eragiketak ere.

7. Eragiketa oro itundu baino lehen, kontu-hartzaileak txostena egin beharko du, eta txosten horretan bereziki aztertuko da toki erakundeak denboran zehar eragiketen betebeharrei, toki erakundeari doazkienei, aurre egiteko duen gaitasuna.

8. Ezin birfinantzatu izango dira ez Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Erakundearen Aurrekontuei buruzko abenduaren 2ko 10/2003 Foru Arauaren 34. artikulua 2. idatz-zatiaren azken paragrafoa eta 49. artikulua 2. idatz-zatia aurreikusirik dauden salbuespenetako kasuetarako formalizaturik dauden eragiketak, ez eta ekainaren 21eko 5/2012 Foru Arauaren itzalpean formalizatutako eragiketak ere; hain zuzen ere, Foru Arau horren bidez aldarazi egin ziren, 2012ko ekitaldirako, udalen zorpetzearen mugak, kontratuen arloan hartzen diren zenbait zorren abonamendua finantzatu ahal izateko; era berean, ezin birfinantzatu izango dira ekainaren 12ko 6/2013 Foru Arauaren itzalpean formalizatutako eragiketak ere; hain zuzen ere, Foru Arau horren bidez aldarazi egin ziren, 2013ko ekitaldirako, udalen zorpetzearen mugak, kontratuen arloan hartzen diren zenbait zorren abonamendua finantzatu ahal izateko.

9. Epe luzerako kreditu-eragiketa berriak formalizatzeko, ondokoak behar dira:

- a) Tokiko Kontu-hartzailearen txostena.
- b) Organo eskudunak epe luzerako kreditu-eragiketa ituntzeko erabakia hartzea.
- c) Organo eskudunak ekonomia eta finantzen arloko saneamendu-plana onestea; Bizkaiko Foru Aldundiaren Lehendakari-tza Sailak plan horri buruzko aldeko txostena egin beharko du aurretiaz. Saneamendu-plan horretan, hiru urteko gehieneko epearen barruan aurrezpen garbi positiboa bermatu beharko da, baldin eta 2014ko ekitaldia aurrezpen garbiari doazkion zenbateko negatiboekin likidatzen bada.
- d) Organo eskudunak kapital bizia murrizteko plana onestea; Bizkaiko Foru Aldundiaren Lehendakari-tza Sailak plan horri buruzko aldeko txostena egin beharko du aurretiaz. Plan horretan, hiru urteko gehieneko epearen barruan, kapital bizia eragiketa arrunt sendotuen ziozko sarreraren % 110era murriztuko dela bermatu beharko da, baldin eta 2014ko ekitaldia portzentaje handiago batekin likidatzen bada.
- e) Organo eskudunak kapital bizia murrizteko plana onestea; Bizkaiko Foru Aldundiaren Lehendakari-tza Sailak plan horri buruz-

condiciones establecidas en el apartado 10 de este artículo, podrá tener como destino la financiación de la deuda asumida por la entidad local en caso de disolución de mancomunidades, consorcios o sociedades públicas.

4. En el ejercicio 2015, las entidades locales y sus entidades dependientes clasificadas en el sector administraciones públicas, de acuerdo con la definición y delimitación del Sistema Europeo de Cuentas que presenten ahorro neto negativo o un volumen de endeudamiento vivo superior al 110 por ciento de los ingresos corrientes liquidados o devengados según las cifras deducidas de los estados contables consolidados, no podrán concertar operaciones de crédito a largo plazo, solo podrán concertar nuevas operaciones de crédito a largo plazo para refinanciar otras operaciones de crédito a largo plazo vigentes. Así mismo, en las condiciones establecidas en el apartado 10 de este artículo, podrá tener como destino la financiación de la deuda asumida por la entidad local en caso de disolución de mancomunidades, consorcios o sociedades públicas.

5. Para la determinación de los ingresos corrientes a computar en el cálculo del ahorro neto y del nivel de endeudamiento, se deducirá el importe de los ingresos afectados a operaciones de capital y cualesquiera otros ingresos extraordinarios aplicados a los capítulos 1 a 5 que, por su afectación legal y/o carácter no recurrente, no tienen la consideración de ingresos ordinarios.

6. A efectos del cálculo del capital vivo, se considerarán todas las operaciones vigentes a 31 de diciembre del año 2014, incluido el riesgo deducido de avales, incrementado, en su caso, en los saldos no dispuestos de las operaciones formalizadas y en el importe de las operaciones proyectadas. No se incluirán los saldos que deban reintegrar las entidades locales derivados de las liquidaciones definitivas del Fondo Foral de Financiación Municipal-Udalkutxa, ni las operaciones a refinanciar.

7. La concertación de cualesquiera operaciones deberá acordarse previo informe de la Intervención en el que se analizará, especialmente, la capacidad de la entidad local para hacer frente, en el tiempo, a las obligaciones que de aquéllas se deriven para ésta.

8. No se podrán refinanciar ni las operaciones formalizadas en los casos excepcionales previstos en el último párrafo del apartado 2 del artículo 34 y del apartado 4 del artículo 49 de la Norma Foral 10/2003, de 2 de diciembre, Presupuestaria de las Entidades Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, ni las operaciones formalizadas al amparo de la Norma Foral 5/2012, de 21 de junio, por la que se modifican, para el ejercicio 2012, las limitaciones de endeudamiento de los ayuntamientos, con el fin de poder financiar el abono de determinadas deudas contraídas en materia contractual, ni las operaciones formalizadas al amparo de la Norma Foral 6/2013, de 12 de junio, por la que se modifican, para el ejercicio 2013, las limitaciones de endeudamiento de los ayuntamientos y sus entidades dependientes, con el fin de poder financiar el abono de determinadas deudas.

9. Para la formalización de nuevas operaciones de crédito a largo plazo será preciso:

- a) El informe de la de la Intervención local
- b) La adopción del acuerdo concertación de la operación de crédito a largo plazo por parte órgano competente
- c) La aprobación por el órgano competente de un plan de saneamiento económico financiero, previamente informado favorablemente por el Departamento de Presidencia de la Diputación Foral de Bizkaia, en el que se garantice en un plazo máximo de tres años un ahorro neto positivo en caso de haber liquidado el ejercicio 2014 con cifras negativas de ahorro neto.
- d) La aprobación por el órgano competente de un plan de reducción de capital vivo, previamente informado favorablemente por el Departamento de Presidencia de la Diputación Foral de Bizkaia, en el que se garantice, en un plazo máximo de tres años, reducir el volumen de capital vivo al 110% de los ingresos por operaciones corrientes consolidados, en caso de haber liquidado el ejercicio 2014 con un porcentaje superior.
- e) La aprobación por el órgano competente de un plan de reducción de capital vivo, informado favorablemente por el Depar-

ko aldeko txostena egin beharko du aurretiaz. Plazn horretan, hiru urteko gehieneko epearen barruan, kapital bizia eragiketa arrunt sendotuen ziozko sarreraren %60ra murriztuko dela bermatu beharko da, baldin eta 2014ko ekitaldia %60tik gorako baina %110etik beherako edo pareko portzentaje batekin likidatzen bada.

f) Lehendakaritza Sailaren baimena edo, hala denean, Toki Ogasunei buruzko abenduaren 16ko 9/2005 Foru Arauaren 55.3. artikuluan aipatzen den manuzko txosten ez-lotarazlea edukitzea.

10. Mankomunitateak, partzuergoak eta sozietate publikoak desgitearen kasuei dagokienez, horiek osatu dituzten edo horietan parte izan diren toki erakundeek epe luzerako kreditu-eragiketak ituntzearen xedea ondoko hau izango da, baldin eta eskubide guztietan eta betebeharrak guztietan subrogatzen badira: toki erakundeek dagokien atalari dagozkion eginbeharrak betetzea, betiere toki erakundearen partaidetza-portzentajeari doakionez. Zorpezte arloko eragiketa berriak formalizatzeko, arestiko 9. idatz-zatian arauturik dagoena ez ezik, organo likidatzaileak ziurtatu egin beharko du ezen toki erakundeak bere gain hartu duen zorra bat datorrela lehen aipatu den partaidetza-portzentajearekin, behin mankomunitatearen, partzuergoaren edo sozietate publikoaren eskubide ekonomikoak egikaritzuz gero edo haren epntzurakoak diren eginbeharrak beteetze aldera aplikatuz gero.

11. Toki erakundearen kontu-hartzaileak txostena egin beharko du urtero, ekonomia eta finantzen arloko saneamendu-planak edo kapital bizia murrizteko planak betetzen diren ala ez erasotzeko. Txosten hori toki erakundearen Osoko Bilkurari jakinaraziko zaio, horren berri jakin dezan, eta bai Bizkaiko Foru Aldundiaren Lehendakaritza Sailari ere.

12. Indarreko araudiaren arabera ez bada beharrezkoa loteslea ez den nahitaezko txostena baimentzea ez igortzea, Toki Ogasunei buruzko abenduaren 16ko 9/2005 Foru Arauko 51. artikuluan aipatzen diren erakundeek 2015. urtean epe luzera zein laburrera formalizatu nahi dituzten eragiketa guztien berri eman beharko diote Lehendakaritza Sailari. Finantza babesaz baliatuta, Lehendakaritza Sailak itundu beharreko eragiketaren idazpenak egingo ditu.

13. Toki erakundeek formalizatzen dituzten zorpetze-eragiketak hilaibeteko epealdian jakinarazi beharko zaizkio Lehendakaritza Sailari formalizatu ondoren.

14. Lehendakaritza Sailak eragiketa hauek jakinarazi behar dizkio Ogasun eta Finantza Sailari, behar diren ondorioetarako: toki erakundeek baimentzen dizkien kreditu-erakundeak eta baimenik behar ez izan arren aurreko idatz-zatian xedatutakoaren arabera jakinarazten diren eragiketa guztiak.

#### 45. artikulua.—*Toki erakundeek eman beharreko informazioa*

Lurralde Historikoko toki erakundeek, Bizkaiko Foru Aldundi-ko Lehendakaritza Foru Sailari honako agiri hauek jakinarazi behar izango dizkiote:

a) 2015eko urtarrilaren 31ra arte, 2014ko abenduaren 31n dagoen zor bizia, bai eta 2015eko ekitaldirako aurretik ikusten den finantza zama ere.

b) 2015eko apirialaren 30era arte, 2014. urteko ekitaldiari dago-kion aurrekontuaren likidazioa.

c) 2015. urteko aurrekontu orokorra, udalbatzak behin eta betiko onetsi eta hurrengo bat hilaibeteko epean.

d) Toki izakiko buruak urriaren 31a baino lehenago jakinara-ziko du 2014ko Kontu Orokorra.

Errekerimendua egin ondoren Bizkaiko Foru Aldundiak uda-len eta mankomunitateen zerga itunduetako partaidetzaren % 30 atxiki ahal izango du, edo Lehendakaritza Sailak izapidetzen dituen diru-laguntzen edo transferentzien portzentaje bera, hurrenez hurren, baldin eta aurreko b) atalean agertzen den informazioa igortzen ez badute. Informazio hori jaso ondorik, zenbateko atxikia ordaintzeari ekingo zaio.

tamento de Presidencia, en el que se garantice, en un plazo máximo de tres años, reducir el volumen de capital vivo al 60% de los ingresos por operaciones corrientes consolidados, en caso de haber liquidado el ejercicio 2014 con un porcentaje superior al 60% pero inferior o igual al 110%.

f) La autorización del Departamento de Presidencia o, en su caso, el informe preceptivo no vinculante al que se refiere el artículo 55.3 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, de Haciendas Locales.

10. La concertación de operaciones de crédito a largo plazo a en los supuestos de disolución de mancomunidades, consorcios y sociedades públicas, por parte de las entidades locales que las hubieren integrado o participado, en tanto se subroguen en todos sus derechos y obligaciones, tendrá como finalidad dar cumplimiento las obligaciones que se deriven en la parte que les correspon-da de acuerdo con su porcentaje de participación. Para la formalización de las nuevas operaciones de endeudamiento, además de lo regulado en el apartado 9 anterior, requerirá la certificación del órgano liquidador relativa a la correspondencia de la deuda asumida con el porcentaje de participación mencionado, una vez se han ejecutado los derechos económicos de la mancomunidad, consorcio o sociedad pública y aplicado al cumplimiento de las obligaciones a cargo de la misma.

11. La intervención de la entidad local deberá emitir un informe anual sobre el cumplimiento de los planes de saneamiento económico financiero o de reducción de capital vivo. De dicho informe se dará cuenta al Pleno de la entidad local para su conocimiento, y al Departamento de Presidencia de la Diputación Foral de Bizkaia.

12. En los supuestos en los que de acuerdo con la normativa en vigor no sea necesario ni autorizar ni emitir informe preceptivo no vinculante, las entidades a las que se refiere el artículo 51 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, de Haciendas Locales, en el año 2015 deberán comunicar al Departamento de Presidencia cualquier operación que se pretendan formalizar tanto a corto plazo como a largo plazo. El Departamento de Presidencia, en ejercicio de la tutela financiera, tomará razón de la operación a concertar.

13. Las operaciones de endeudamiento formalizadas por las entidades locales deberán ser notificadas al Departamento de Presidencia, dentro del mes siguiente a su formalización.

14. De las operaciones de crédito autorizadas a las entidades locales y de aquéllas que sin precisar autorización sean notificadas de conformidad con lo dispuesto en el apartado anterior, el Departamento Foral de Presidencia informará posteriormente al Departamento Foral de Hacienda y Finanzas a los efectos oportunos.

#### Artículo 45.—*Información a suministrar por las Entidades Locales*

Las entidades locales del Territorio Histórico comunicarán al Departamento Foral de Presidencia de la Diputación Foral de Bizkaia, la siguiente documentación:

a) Hasta el 31 de enero del año 2015, la Deuda viva existente el 31 de diciembre de 2014, así como la carga financiera prevista para el ejercicio 2015.

b) Hasta el 30 de abril del año 2015, la liquidación del Presupuesto correspondiente a 2014.

c) El Presupuesto General para el año 2015 en el plazo de un mes desde su aprobación definitiva por el Pleno de la Corporación.

d) El Presidente de la Entidad Local comunicará antes del 31 de octubre de 2015 la Cuenta General del año 2014.

La Diputación Foral, previo requerimiento, podrá retener a los ayuntamientos y mancomunidades el 30% de la participación en los tributos concertados o el mismo porcentaje de las subvenciones y transferencias tramitadas por el departamento de presidencia, respectivamente, en caso de que no remitan la información referida en el apartado b) anterior. Una vez recibida la misma se procederá al abono de la cantidad retenida

## VII. TITULUA

### ZERGEI BURUZKO ARAUAK

#### I. KAPITULUA

#### ONDARE ESKUALDAKETEN ETA EGINTZA JURIDIKO DOKUMENTATUEN GAINEKO ZERGA

#### 46. artikulua.—*Salbuespen objektiboak*

Ondare Eskualdaketen eta Egintza Juridiko Dokumentatuen gaineko Zergari buruzko martxoaren 24ko 1/2011 Foru Arauaren 58. artikuluko 33. zenbakia aldatuko egingo da eta honela geratuko da:

«33. Etxebizitzaren errentamenduak eratzea, abenduaren 27ko 43/2012 Dekretuan araututako «Merkatu Libreko Etxebizitzaren Alokairurako Bitartekaritza Programa»ra (ASAP), abenduaren 23ko 466/2013 Dekretuan araututako «Bizigune» Etxebizitza Hutsen Programara edo aldundiek nahiz udalek dituzten etxebizitza-plan eta -programetara bilduta.

Salbuetsita egongo dira, era berean, errentak zerga-oinarrian ez sartzeko araubidea duten errentamenduak (araubide hori aurreikusita dago higiezinaren errentamenduko jarduera kualifikatua duten erakundeentzat Sozietateen gaineko Zergari buruzko Foru Arauan ezarritako araubide berezian), baldin eta xedetzat badute sozietateak etxebizitza-errentamenduko eragiketarako egitea. Ondorio horietarako, Hiri Errentamenduei buruzko azaroaren 24ko 29/1994 Legearen 2. artikuluan definitutako errentamendua baino ez da joko etxebizitzaren errentamendutzat.»

#### II. KAPITULUA

#### ZERGEI BURUZKO FORU ARAU OROKORRA

#### 47. artikulua.—*Zergei buruzko Foru Arau Orokorra*

Bizkaiko Lurralde Historikoko Zergei buruzko martxoaren 10eko 2/2005 Foru Arau Orokorrean. hurrengo arau-aldaketak egingo dira:

Bat. 94. artikuluko 1. zenbakiari q) letra berria gehituko zaio:

«q) Bizkaiko Foru Aldundiko gainerako administrazio organoek zergapekoen identifikazio datuak erabiltzea euren eginkizun publikoak betetzeko eta Bizkaiko Foru Aldundiaren administrazio elektronikoko zerbitzuak behar bezala egiteko.»

Bi. 172. artikulua aldatu egingo da eta honela geratuko da:

#### «172. artikulua.—*Bermeak betearaztea*

Zerga-zorra bermatuta badago, Zerga Administrazioak, lehenbizi, foru arau honen 176. artikuluan xedatzen den prozeduraren bidez atxiki dezake bermea; bestela, beste eskubide edo ondasun batzuk enbargatu eta besterentzea erabaki dezake. Halaber, bermea atxiki aurretik beste ondasun edo eskubide batzuk enbargatu eta besterendu ahal izango dira, zergapekoak hala egitea eskatzen duenean (zorra ordaintzeko beste ondasun adierazi behar ditu). Halakoetan, bermetik enbargoak ziurtatutako kopurua kenduko da.»

Hiru. 192. artikuluko 1. zenbakiko a) letra aldatu egingo da eta honela geratuko da:

«a) Adostasun-akten kasuan eta zergapekoak, ados egonik, zerga-zorra eta zehapena ordaintzen dituen kasuetan, 100eko 50.

Kudeaketa-prozeduretan, egiaztapen laburtuko prozeduretan eta zergapekoa bertaratu gabeko erregularizazio-prozeduretan (berariazko adostasuna eskatzen den kasuetan izan ezik) zergapekoa ados dagoela ulertuko da, baldin eta likidazioaren edo zehapenaren aurka ez errekurtsorik ez administrazioarekiko diru-erreklamazioak aurkeztuz ez bada eta zerga-zorra eta zehapena borondatezko aldiaren ordaintzen badira.»

## TÍTULO VI

### DE LAS NORMAS TRIBUTARIAS

#### CAPÍTULO I

#### IMPUESTO SOBRE TRANSMISIONES PATRIMONIALES Y ACTOS JURÍDICOS DOCUMENTADOS

#### Artículo 46.—*Exenciones objetivas*

Se modifica el número 33 del artículo 58 de la Norma Foral 1/2011, de 24 de marzo, del Impuesto sobre Transmisiones Patrimoniales y Actos Jurídicos Documentados, que queda redactado en los siguientes términos:

«33. La constitución de arrendamientos de viviendas acogidos al «Programa de Intermediación en el Mercado de Alquiler de Vivienda Libre ASAP», regulado por el Decreto 43/2012, de 27 de diciembre, y al Programa de Vivienda Vacía «Bizigune», regulado por el Decreto 466/2013, de 23 de diciembre, o a otros planes y programas de vivienda forales o municipales similares.

Del mismo modo, estarán exentos los arrendamientos que disfruten del régimen de no integración de rentas en la base imponible, previsto en el régimen especial de entidades con actividad cualificada de arrendamiento de inmuebles, regulado en la Norma Foral del Impuesto sobre Sociedades, en la medida en que aquellos tengan por objeto operaciones de arrendamiento de vivienda por parte de la sociedad. A estos efectos, únicamente se entenderá por arrendamiento de vivienda el definido en el artículo 2 de la Ley 29/1994, de 24 de noviembre, de Arrendamientos Urbanos.»

#### CAPÍTULO II

#### NORMA FORAL GENERAL TRIBUTARIA

#### Artículo 47.—*Norma Foral General Tributaria*

Se realizan las siguientes modificaciones normativas en la Norma Foral 2/2005, de 10 de marzo, General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia:

Uno. Se añade una nueva letra q) al apartado 1 del artículo 94, que queda redactada en los siguientes términos:

«q) La utilización por parte de los restantes órganos administrativos de la Diputación Foral de Bizkaia de los datos de identificación de los obligados para el ejercicio de las funciones públicas que tienen encomendadas, así como para el adecuado desarrollo de los servicios de Administración electrónica de la Diputación Foral de Bizkaia.»

Dos. Se modifica el artículo 172, que queda redactado en los siguientes términos:

#### «Artículo 172.—*Ejecución de garantías*

Si la deuda tributaria estuviera garantizada la Administración tributaria podrá optar por ejecutar la garantía, en primer lugar, a través del procedimiento previsto en el artículo 176 de esta Norma Foral, o proceder al embargo y enajenación de otros bienes o derechos. Así mismo se podrá proceder al embargo y enajenación de otros bienes o derechos, con anterioridad a la ejecución de la garantía, en aquellos casos en que el obligado tributario lo solicite señalando bienes suficientes al efecto. En estos casos, la garantía prestada quedará sin efecto en la parte asegurada por los embargos.»

Tres. Se modifica la letra a) del apartado 1 del artículo 192, que queda redactada en los siguientes términos:

«a) Un 50 por 100 en los supuestos de actas de conformidad y en el resto de supuestos de conformidad del obligado tributario y pago de la deuda tributaria y de la sanción.

En los procedimientos de gestión así como en el de comprobación reducida y en el de regularización sin presencia del obligado tributario, salvo que se requiera la conformidad expresa, se entenderá producida la conformidad siempre que ni la liquidación resultante ni la sanción sean objeto de recurso o reclamación económico-administrativa y se haya efectuado el pago en período voluntario de la deuda tributaria y de la sanción.»

Lau. 223. artikuluko 3. zenbakia aldatu egingo da eta hone-l geratuko da:

«3. Interesdunak ezin duenean bide ekonomiko-administratiboan aurkaratutako egintzaren etendura lortzeko beharrezkoa den besteko bermerik eman, etendura erabaki ahal izango da, organo eskudunak nahikotzat jotzen dituen beste berme batzuk ematen badira aldez aurretik. Organo horrek, bestalde, etenduraren inguruko ebazpena aldatu ahal izango du, hura arrazoitu zuten baldintzak mantentzen ez direla uste duenean, emandako bermeek balioa edo eraginkortasuna galtzen dutenean, edo etenaldia ebazteko unean ezezagunak ziren eta berme moduan eman daitezkeen beste ondasun eta eskubide batzuk badaudela dakienean.»

### III. KAPITULUA

#### ONDASUN HIGIEZINEN GAINEN ZERGA

##### 48. artikulua.—*Katastro-datuak eskuratzea*

Ondasun Higiezinaren gaineko Zergari buruzko ekainaren 30eko 9/1989 Foru Arauan hurrengo arau-aldaketak egingo dira:

Bat. Aldatu egingo da 3. artikuluko a) letra, eta honela geratuko da:

«a) Lurzorua, eta honako hau hartuko da lurzorutzat:

Hirigintza-plangintzan hiri-lurzoru gisa sailkatutako lurzorua.

Hirigintza-plangintzan lurzoru urbanizagarri sektorizatu gisa sailkatutako lurzorua.

Hirigintza-plangintzan lurzoru urbanizagarri sektorizatugabe gisa sailkatutako lurzorua, sektorizatze-plana onartzen den unetik aurrera.

Hauek dituzten lurrak: bide zolatuak edo espaloizintzarriak, eta, gainera, estolderia, ur-hornidura, energia elektrikoaren hornidura eta argiteria publikoa.

Hiri-eraikuntzek okupatutako lurzorua.

Batetik, nekazaritza arloko legedian xedatutakoaren kontra zatikatzen diren lurzorua, baldin eta zatikatze horrek nekazaritza-erabilera baliogabetzen badu; bestetik, hiri-eraikuntzekin duten loturagatik erabilera hori dagoeneko baliogabetuta dutenak; dena dela, kasu horietako batek ere ez du ekarri behar lurzoruon landa-izakeraren inolako aldaketarik zerga honen ondorioak ez diren beste ondorioetarako.»

Bi. Aldatu egingo da 4. artikuluko b) letra, eta honela geratuko da:

«b) Landa-eraikuntzak, eta horrelakotzat hartzen dira, hain zuzen, landa-lurretan egonik nekazaritza, abeltzaintza, arrain-hazkuntza edo basogintzako jardueren garapenaren osagai diren eraikinak eta instalazioak. Aurrekoa gorabehera, horrelako jarduerak garatzeari lotuta dauden eraikinak hiri-ondasun higiezinatzat hartuko dira, baldin eta eraikinok bizitegi- edo turismo-erabilera duen elementuren bat badute.»

Hiru. 29.-33. bitarteko artikulua gehituko dira:

##### «29. artikulua.—*Higiezinaren Foru Katastroaren oinarriko printzipioak*

Bat. Tributuen orokortasun eta zuzentasunaren eta baliabide publikoen banaketa bidezkoaren printzipioen zerbitzuan egongo da katastroko informazioa. Horretarako Bizkaiko Foru Aldundiak elkarlanean jardungo du administrazio publikoekin, epaitegi eta auzitegiekin eta jabetza-erregistroekin, bakoitzak bere eginkizun eta esku-menak ondo bete ditzan.

Bi. Era berean informazio hori eskuragarri egongo da, foru arau honetan aurreikusitako moduan, lurraldeari buruzko informazioa eskatzen duten herritarrentzat eta politika publikoetarako.

Cuatro. Se modifica el apartado 3 del artículo 223, que queda redactado en los siguientes términos:

«3. Cuando el interesado no pueda aportar las garantías necesarias para obtener la suspensión del acto impugnado en vía económico-administrativa, se podrá acordar ésta previa prestación de otras garantías que se estimen suficientes por el órgano competente, que podrá modificar la resolución sobre la suspensión cuando aprecie que no se mantienen las condiciones que motivaron la misma, cuando las garantías aportadas hubieran perdido valor o efectividad, o cuando conozca de la existencia de otros bienes o derechos susceptibles de ser entregados en garantía que no hubieran sido conocidos en el momento de dictarse la resolución sobre la suspensión.»

### CAPÍTULO III

#### IMPUESTO SOBRE BIENES INMUEBLES

##### Artículo 48.—*Acceso a los datos catastrales*

Se realizan las siguientes modificaciones normativas en la Norma Foral 9/1989, de 30 de junio, del Impuesto sobre Bienes Inmuebles:

Uno. Se modifica la letra a) del artículo 3, que queda redactada en los siguientes términos:

«a) El suelo, entendiéndose como tal:

El suelo clasificado por el planeamiento urbanístico como urbano.

El suelo clasificado por el planeamiento urbanístico como urbanizable sectorizado.

El suelo clasificado por el planeamiento urbanístico como urbanizable no sectorizado, desde el momento en que se apruebe el correspondiente plan de sectorización.

Los terrenos que dispongan de vías pavimentadas o encintado de aceras y cuenten además con alcantarillado, suministro de agua, suministro de energía eléctrica y alumbrado público.

El suelo ocupado por construcciones de naturaleza urbana.

Tendrán la misma consideración los terrenos que se fraccionen en contra de lo dispuesto en la legislación agraria siempre que tal fraccionamiento desvirtúe su uso agrario, y aquellos que, por su relación con construcciones de naturaleza urbana, tengan así mismo desvirtuado este uso, y sin que ninguno de estos supuestos represente alteración alguna de la naturaleza rústica de los mismos a otros efectos que no sean los del presente Impuesto.»

Dos. Se modifica la letra b) del artículo 4, que queda redactada en los siguientes términos:

«b) Las construcciones de naturaleza rústica, entendiéndose por tales los edificios e instalaciones de carácter agrario, ganadero, piscícola o forestal, que situados en los terrenos de naturaleza rústica, constituyan parte integrante del desarrollo de dichas actividades. No obstante lo anterior, aquellas construcciones que aun teniendo alguna vinculación con el desarrollo de la actividad, tuvieran algún elemento con uso residencial o de turismo, serán consideradas como bienes inmuebles de naturaleza urbana.»

Tres. Se añaden los artículos 29 a 33, con la siguiente redacción:

##### «Artículo 29.—*Principios informadores del Catastro Inmobiliario Foral*

Uno. La información catastral estará al servicio de los principios de generalidad y justicia tributaria y de asignación equitativa de los recursos públicos, a cuyo fin la Diputación Foral de Bizkaia colaborará con las Administraciones Públicas, los Juzgados y Tribunales y el Registro de la Propiedad para el ejercicio de sus respectivas funciones y competencias.

Dos. Asimismo, estará a disposición de las políticas públicas y de la ciudadanía que requiera información sobre el territorio, en los términos previstos en la presente Norma Foral.

**30. artikulua.—Katastroko mapak eskuratzea**

Bat. Katastroko mapak herritarren eta enpresen eskura egongo dira, eta administrazio nahiz erakunde publikoen eskura, informazioa eskatzen dutenean lurraldeari buruz edo ondasun higiezin jakinei buruz, Bizkaiko Foru Aldundiaren egoitza elektronikoan horretarako ezartzen diren zerbitzuen bitartez.

Bi. Erregelamenduz zehatuko dira formatuak, eskuratzeko eta hornitzeko baldintzak eta zerbitzu horiek emateko beharrezkoak diren gainerako ezaugarriak.

**31. artikulua.—Katastroko informazioa eskuratzea**

Bat. Katastroko informazioa eskuratzearen ingurukoak datu pertsonalen babesari buruzko legeriaren pean egongo da.

Gainera, ezartzen diren katastro-tasak ordainaraziko zaizkie informazio hori eskuratzeko dutenei.

Bi. Katastroko informazio grafikoa eta alfanumerikoa ematearen eta erabiltzearen ingurukoak jabetza intelektualari buruzko legerian xedatutakoaren pean egongo da. Egile-eskubideak betiere Bizkaiko Foru Aldundiarenak izango dira.

Hiru. Bizkaiko Foru Aldundiak katastroko informazioa eskuratzeko baimena ukatu ahal izango du modu arrazoituan, irizten badio informazio hori erabiltzeak kalte larria eragin diezakeela bere interesei edo bere eginkizunak betetzei, edo zerbitzu publikoaren funtzionamenduari eraginkortasuna eragoz dezakeela; edota, oro har, interes publikoko arrazoiak lehenesten baditu.

Lau. Eskura dauden formatuetan bakarrik emango da katastroko informazioa. Ahal den guztietan teknika eta baliabide elektronikoak, informatikoak eta telematikoak erabiliko dira.

**32. artikulua.—Datu babestuak**

Foru arau honen 29. artikulutik 33.era bitartekoetan xedatutakoaren ondorioetarako, datu babestutzat joko dira Higiezinaren Foru Katastroan titular gisa inskribaturik dauden izena, abizenak, sozietatearen izena, identifikazio-kodea eta helbidea.

**33. artikulua.—Informazioa eskuratzeko baldintza orokorrak**

Bat. Edonork eskuratu ahal izango du bere titulartasuneko higiezinaren gaineko informazioa, bai eta Higiezinaren Foru Katastroko babestu gabeko datuen gaineko informazioa ere.

Bi. Horretaz gainera, honako hauek katastroko informazio babestua eskuratu ahal izango dute ukitutakoaren baimenik gabe:

Bizkaiko Foru Aldundiko organoek, gainerako foru aldundietakoek eta Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorrekoek, bai eta gainerako lurralde administrazio publikoetako organoek ere; Zerga Administrazioako Estatu Agentziak eta Gizarte Segurantzako erakunde kudeatzaileak eta zerbitzu komunek, eskumen, egokitasun eta proportzionaltasun printzipioen arabera, mugekin.

Ikerketarako parlamentu-batzordeak, Arartekoak, Herri Kontuen Euskal Epaitegiak eta antzeko eginkizunak dituzten erakundeak, araubide erkidekoak nahiz autonomikoak izan.

Epaileak, auzitegiek eta fiskaltzak.

Erakunde, korporazio eta entitate publikoek, euren eginkizun publikoak betetzeko, betiere zenbaki honetako a) letran eskatzen diren baldintzak betetzen badira.

Onura publikoaren edo gizarte interesaren ziozko desjabetzeen onuradun diren erakundeak eta gainerako onuradunek, Nahitaezko Desjabetzeari buruzko 1954ko abenduaren 16ko Legean eta Nahitaezko Desjabetzeari buruzko Legearen Araudia onesten duen 1957ko apirilaren 26ko Dekretuan ezarritako moduan.

Hiru. Aurreko zenbakian ezarritako kasuetatik kanpo katastroko datu babestuak eskuratu ahal izateko, beharrezkoa izango da ukitutakoak baimena ematea beren-beregi eta idatziz, edo lege zein foru arauen batek esatea ez dagoela baimen horren beharrik, edo informazioa eskatzeko bidezko eta zuzeneko interesa egoitea, kasu hauetarikoren batean:

**Artículo 30.—Acceso a la cartografía catastral.**

Uno. La cartografía catastral estará a disposición de la ciudadanía y de las empresas, así como de las Administraciones y entidades públicas que requieran información sobre el territorio o sobre bienes inmuebles concretos a través de los servicios que a tal efecto se establezcan en la sede electrónica de la Diputación Foral de Bizkaia.

Dos. Reglamentariamente se determinarán los formatos, condiciones de acceso y suministro, así como las restantes características necesarias para la prestación de dichos servicios.

**Artículo 31.—Acceso a la información catastral**

Uno. El acceso a la información catastral estará sujeta a lo dispuesto en la legislación sobre protección de datos de carácter personal.

Asimismo, dicho acceso estará sujeto a la exacción de las tasas catastrales que se establezcan.

Dos. La entrega y utilización de información catastral gráfica y alfanumérica estará sujeta a lo dispuesto en la legislación sobre la propiedad intelectual. Los derechos de autor corresponden, en todo caso, a la Diputación Foral de Bizkaia.

Tres. El acceso a la información catastral podrá ser denegado de forma motivada por la Diputación Foral de Bizkaia, cuando su ejercicio pueda causar un perjuicio grave a los intereses de la misma o al cumplimiento de sus propias funciones o pueda afectar a la eficacia del funcionamiento del servicio público, así como cuando prevalezcan en general razones de interés público.

Cuatro. La información catastral únicamente se facilitará en los formatos disponibles, utilizando siempre que sea posible, técnicas y medios electrónicos, informáticos y telemáticos.

**Artículo 32.—Datos protegidos**

A efectos de lo dispuesto en los artículos 29 a 33 de esta Norma Foral, tienen la consideración de datos protegidos el nombre, apellidos, razón social, código de identificación y domicilio de quienes figuren inscritos en el Catastro Inmobiliario Foral como titulares.

**Artículo 33.—Condiciones generales del acceso**

Uno. Todas las personas podrán acceder a la información de los inmuebles de su titularidad y a la información de datos no protegidos contenidos en el Catastro Inmobiliario Foral.

Dos. Además, podrán acceder a la información catastral protegida, sin necesidad de consentimiento del afectado:

Los órganos de la Diputación Foral de Bizkaia, de las demás Diputaciones Forales y de la Administración General de la Comunidad Autónoma del País Vasco, así como de las demás Administraciones públicas territoriales; la Agencia Estatal de Administración Tributaria y las Entidades Gestoras y Servicios Comunes de la Seguridad Social, con las limitaciones derivadas de los principios de competencia, idoneidad y proporcionalidad.

Las comisiones parlamentarias de investigación, el Ararteko, el Tribunal Vasco de Cuentas Públicas, así como las instituciones de régimen común o autonómicas con funciones análogas.

Los Jueces, Tribunales y el Ministerio Fiscal.

Los organismos, corporaciones y entidades públicas, para el ejercicio de sus funciones públicas y siempre que concurren las condiciones exigidas en la letra a) de este apartado.

Las entidades y demás beneficiarios de la expropiación forzosa por causa de utilidad pública o interés social, en los términos establecidos en la Ley de 16 de diciembre de 1954, de expropiación forzosa, y en el Decreto de 26 de abril de 1957, por el que se aprueba el reglamento de la ley de expropiación forzosa.

Tres. Fuera de los casos establecidos en el apartado anterior, el acceso a los datos catastrales protegidos sólo podrá realizarse mediante el consentimiento expreso, específico y por escrito del afectado, o cuando una Ley o Norma Foral excluyan dicho consentimiento o la información sea recabada en alguno de los supuestos de interés legítimo y directo siguientes:



Notarioek eta jabetzaren erregistratzaileek finkak identifikatzeko, eta, bereziki, Katastroaren kudeaketarako behin-behineko arauak onesten dituen maiatzaren 22ko 77/1990 Foru Dekretuaren V. kapituluaren ezarritakoa betetzeko.

Higiezinaren Foru Katastroan lurzati mugakideen titular gisa ageri direnek lurzati mugakide horiek identifikatzeko.

Higiezinaren Foru Katastroan inskribatutako ondasun higiezinaren gaineko eskubide errealeen edo errentamendu nahiz apartzeriaren titularrek eta titularkideek, higiezin horiei dagokienez.

Jaraunsle eta oinordekoek, Higiezinaren Foru Katastroan inskribatuta dagoen kausatzaile edo eskualdatzailearen ondasun higieziari dagokienez.

Higiezinaren Foru Katastroan hirigintzako jarduketa-eremu bateko lurzati baten titular gisa ageri direnek jarduketa-eremu horretako beste lurzati batzuk identifikatu ahal izateko.

Lau. Aurreko letretan azaldutako inguruabarrak direla bide informazio babestua eskuratzen dutenek, betiere, baimendutako xederako soil-soilik erabili beharko dute informazio hori. Datu pertsonalen babesari buruzko legerian eta, datu babestuei dagokienez, Bizkaiko Lurralde Historikoko Zergei buruzko Foru Arau Orokorrean ezarritako betebeharrak eta erantzukizunaren araubide juridikoaren pean egongo dira.

Bost. Artikulu honetan araututako eskubidea, hau da, kastroko datuak eskuratzeko eskubidea, kasu bakoitzean erabili ahal izateko bete behar diren baldintzak eta betekizunak erregelamenduz arautzen ez diren bitartean, aplikagarria izango da Bizkaiko Lurralde Historikoko Zergen Kudeaketari buruzko Araudiak, uztailaren 21eko 112/2009 Foru Dekretuaren bidez onetsitakoak, gai horri buruz xedatutakoa.»

#### IV. KAPITULUA

##### TASAK ETA PREZIO PUBLIKOAK

#### 49. artikulua.—*Tasak*

Bidaiariak eta salgaiak errepidez garraiatzeko diren zenbait ibilgailuren gidariak hasierako kualifikazioa zein etengabeko prestakuntza lortzeko ordaindu behar dituzten tasak arautu eta ezarri dituen ekainaren 29ko 2/2009 Foru Arauan hurrengo arau-aldaketak egingo dira :

Bat. 1. artikulua aldatu egingo da eta honela geratuko da:

#### «1. artikulua.—*Zerga-egitatea*

Garraioaren arloan eskumena duen Bizkaiko Foru Aldundiko sailak zerbitzu edo jarduera hauek egitea da tasen zerga-egitatea:

- Ikastaroak emango dituzten prestakuntza-zentroak baimentzea.
- Prestakuntza-ikastaroak homologatzea.
- Prestakuntza-ikastaroen homologazioa berriztatzea.
- Azterketa-eskubideak.
- Gidarien lanbide-gaitasunaren ziurtagiria ematea.
- Gidarien lanbide-gaitasunaren txartela ematea.
- Gidarien lanbide-gaitasunaren txartela berriztatzea.»

Bi. 4. artikulua 1 zenbakia aldatu egingo da eta honela geratuko da:

«1. Bidaiariak eta salgaiak errepidez garraiatzeko diren zenbait ibilgailuren gidarien hasierako kualifikazioari zein etengabeko prestakuntzari lotutako zerbitzuak emateagatik edo jarduerak egiteagatik ordaindu behar diren tasen zenbatekoak honako hauek dira:

Para la identificación de las fincas, por los Notarios y Registradores de la propiedad y, en particular, para el cumplimiento y ejecución de lo establecido en el Capítulo V del Decreto Foral 77/1990, de 22 de mayo, por el que se aprueban las normas provisionales de gestión catastral.

Para la identificación de las parcelas colindantes, por quienes figuren en el Catastro Inmobiliario Foral como titulares de las mismas.

Por los titulares y cotitulares de derechos reales o de arrendamiento o aparcería que recaigan sobre los bienes inmuebles inscritos en el Catastro Inmobiliario Foral, respecto a dichos inmuebles.

Por los herederos y sucesores respecto de los bienes inmuebles del causante o transmitente que figure inscrito en el Catastro Inmobiliario Foral.

Para la identificación de las parcelas incluidas en un ámbito de actuación urbanística, por quienes figuren en el Catastro Inmobiliario Foral como titulares de otra parcela incluida en el mismo ámbito de actuación.

Cuatro. En todo caso, quienes accedan a información protegida en virtud de alguna de las circunstancias establecidas en los apartados anteriores, deberán utilizarla exclusivamente para el fin para el que se autorizó el acceso, quedando sujetos, en su caso, al régimen jurídico de obligaciones y responsabilidades previsto en la legislación de protección de datos de carácter personal, y por lo que se refiere a los datos protegidos, en la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia.

Cinco. En tanto no se regulen reglamentariamente las condiciones y requisitos a cumplir en cada supuesto para ejercer el derecho de acceso a datos catastrales regulado en el presente artículo, será de aplicación lo dispuesto al respecto en el Reglamento de Gestión de los Tributos del Territorio Histórico de Bizkaia, aprobado por Decreto Foral 112/2009, de 21 de julio.»

#### CAPITULO IV

##### TASAS Y PRECIOS PÚBLICOS

#### Artículo 49.—*Tasas*

Se realizan las siguientes modificaciones normativas en la Norma Foral 2/2009, de 29 de junio, por la que se regulan y establecen las tasas por la cualificación inicial y formación continua de los conductores de determinados vehículos destinados al transporte de viajeros y mercancías por carretera:

Uno. Se modifica el artículo 1 que queda redactado en los siguientes términos:

#### «Artículo 1.—*Hecho imponible*

Constituye el hecho imponible de las tasas las siguientes prestaciones de servicios o realización de actividades del Departamento competente de la Diputación foral de Bizkaia en materia de Transporte:

- Autorización de centros de formación para la impartición de cursos.
- Homologación de cursos de formación.
- Renovación de la homologación de cursos de formación.
- Derechos de examen.
- Expedición del certificado de Aptitud Profesional para Conductores.
- Expedición de la Tarjeta de Aptitud Profesional para Conductores.
- Renovación de la Tarjeta de Aptitud Profesional para Conductores.»

Dos. Se modifica el apartado 1 del artículo 4 que queda redactado en los siguientes términos:

«1. Los importes de las tasas por la prestación de servicios o realización de actividades en materia de cualificación inicial y formación continua de los conductores de determinados vehículos destinados al transporte de viajeros y mercancías por carretera son los que se fijan a continuación:

- Ikastaroak emango dituzten prestakuntza-zentroak baimentzea: 321,54 euro.
- Prestakuntza-ikastaroak homologatzea: 107,18 euro.
- Prestakuntza-ikastaroen homologazioa berriztatzea: 107,18 euro.
- Azterketa-eskubideak: 20,27 euro.
- Gidarien lanbide-gaitasunaren ziurtagiria ematea: 35,37 euro.
- Gidarien lanbide-gaitasunaren txartela ematea: 21,44 euro.
- Gidarien lanbide-gaitasunaren txartela berriztatzea: 21,44 euro.»

#### LEHEN XEDAPEN GEHIGARRIA BERANDUTZE-INTERESA

Foru arau hau indarrean jartzen denetik aurrera Bizkaiko Lurralde Historikoaren Zergei buruzko Foru Arau Orokorrean eta Foru Administrazioak ematen dituen diru-laguntzen araubide juridiko orokorra ezarri duen Foru Arauan aipatzen den berandutze-korrituen tasa ehuneko 4,375 izango da urtero.

#### BIGARREN XEDAPEN GEHIGARRIA PERTSONAL GASTUEI BURUZKOA

1. Lantzean behingo lanengatik ordainketak, gauez edo jaiegunetan egiten direnak, eta baita esperientziatik egiten diren ordainketak ere, jarraian adieraziko diren irizpide hauen bidez eraunduko dira.

Aurrean adierazi diren kontzeptu horiek honela kalkulatu dira: lanorduko bakoitzaren arabera lehenengo bietan eta, hirugarrenean, hilabeteka (14 ordainsaritan), emandako eta aintzatetsitako zerbitzuen 3 urteko aldi bakoitzeko.

Esperientziatik ordainketatik enplegatu bakoitzak jasoko duen 2. Osagarri Pertsonal Iragankorraren zenbatekoa kenduko da.

Baldin eta gauez edo jaiegunetan egiten diren lanengatik ogibidesariak badaude, ez da bidezkoa izango horiek jasotzea osagarri berezia zehazteko inguruabar horiek baloratzen dituzten lanpostuetan.

2015eko ekitaldirako, lansari horiek 25. artikuluan ezarritako irizpideen arabera egokituko dira. Emaizako taula hau da:

|              | E/Elkarte Profesionala | Taldea D/C2 | Taldea C/C1 | Taldea B/A2 | Taldea A/A1 |
|--------------|------------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| Jaiak        | 7,60                   | 8,98        | 9,90        | 12,01       | 14,66       |
| Gauetakoak   | 3,79                   | 4,48        | 4,94        | 6,02        | 7,33        |
| Esperientzia | 15,96                  | 15,03       | 13,60       | 8,58        | 10,01       |

2. 120102 programako 185 kontzeptua, 07 saila eta 02 atala, Elkarkidetza enpresari ordainketak egiteko erabiliko da, kuotak eta aipatutako enpresarekin hartutako konpromisoak ordaintzeko; horrek aurrekontuan daukan zenbatekoak ordainketa horiek gaitzen ditu.

3. 2014. ekitaldirako ekoizkortasun-zenbatekoen funtsa eta abonamendua baliozkotzen da eta 2015. ekitaldirakoa honela ezarriko da:

- 2014. urtean zehar, soldata-kostuen % 0,60 gaitutako ez duen zenbatekoa erreserbatzea, ekoizkortasunari dagozkion kostuak ordaintze aldera.
- 2015. ekitaldian, ondoko hau izango da ekoizkortasunari dagozkion kontzeptuaren abonamendurako funtsa: EAEren 2014ko Kontsumoko Prezioen Indize itxia soldata-kostuei aplikatzearen emaitzako kopurua. Zenbatekoaren abonamendu hori ordainketa bakarrean gauzatuko da.

- Autorización de centros de formación para la impartición de cursos: 321,54 euros.
- Homologación de cursos de formación: 107,18 euros.
- Renovación de la homologación de cursos de formación: 107,18 euros.
- Derechos de examen: 20,27 euros
- Expedición del certificado de Aptitud Profesional para Conductores: 35,37 euros.
- Expedición de la Tarjeta de Aptitud Profesional para Conductores: 21,44 euros
- Renovación de la Tarjeta de Aptitud Profesional para Conductores: 21,44 euros.»

#### DISPOSICIÓN ADICIONAL PRIMERA INTERÉS DE DEMORA

Con efectos desde la entrada en vigor de la presente Norma Foral, el interés de demora a que se refiere la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia y la Norma Foral por el que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral será del 4,375 por ciento anual.

#### DISPOSICIÓN ADICIONAL SEGUNDA RELATIVA A LOS GASTOS DE PERSONAL

1. Las retribuciones por trabajos esporádicos en períodos nocturnos o festivos así como retribución por experiencia se registrarán por los criterios que a continuación se indican.

Los conceptos arriba indicados se calcularán, por cada hora de trabajo en los dos primeros y por meses (en 14 pagas) por cada 3 años de servicios prestados reconocidos en el tercero.

De la retribución por experiencia se deducirá el importe del Complemento Personal Transitorio 2, que perciba cada empleado o empleada.

En el supuesto de retribuciones por trabajos esporádicos en periodo nocturno o festivo, no procederá su percepción en aquellos puestos de trabajo en que para la determinación del complemento específico hubieran sido valoradas dichas circunstancias.

Para el ejercicio 2015, dichas retribuciones se adecuarán siguiendo los criterios establecidos en el artículo 25, resultando la siguiente tabla:

|             | E/Agrupación Profesional | D/C2  | C/C1  | B/A2  | A/A1  |
|-------------|--------------------------|-------|-------|-------|-------|
| Festivos    | 7,60                     | 8,98  | 9,90  | 12,01 | 14,66 |
| Nocturnos   | 3,79                     | 4,48  | 4,94  | 6,02  | 7,33  |
| Experiencia | 15,96                    | 15,03 | 13,60 | 8,58  | 10,01 |

2. El concepto 185 del programa 120102 departamento 07 sección 02 está destinado a los pagos a la empresa Elkarkidetza para el abono de las cuotas correspondientes y los compromisos asumidos con la citada empresa, y su importe en el presupuesto habilita dichos pagos.

3. Se convalida el fondo y abono de las cantidades de productividad para el ejercicio 2014 y se establece el de 2015 del siguiente modo:

- La reserva, durante el año 2014, de una cantidad que no supere el 0,60% de la masa salarial, para el abono de la productividad.
- Constituirá el fondo para el abono del concepto de productividad, en el ejercicio 2015, el resultante de aplicar el Índice de Precios al Consumo cerrado de la CAPV de 2014 a la masa salarial, cuyo abono se realizará en una paga única.

## HIRUGARREN XEDAPEN GEHIGARRIA

**BIZKAIKO FORU ALDUNDIAREN ENPRESA-SEKTORE  
PUBLIKOARI DAGOZKION ERAKUNDEEN PLANTILLAKO PLAZAK  
SORTZEA, ALDARAZTEA EDO/ETA AMORTIZATZEA**

Arau honetan onetsitako Bizkaiko Foru Aldundiaren Enpresa-Sektore Publikoari dagozkion Erakundeengatik langile finkoen plantillak 2015. urtean alda daitezke, aurreko 30. artikuluan ezarritakoaren arabera, baldin eta enpresaren eragiketa edo antolakuntzako estrategia dela-eta Foru Aldundiak plantillak aldatzea onesten bada eta plazak arestion aipatu diren erakunderen batean edo horietako batzuetan amortizatu behar badira eta, horren ondorioz, plantilla handitu behar bada, Bizkaiko Foru Aldundiaren Enpresa-Sektore Publikoari dagozkion beste erakunderen batean edo batzuetan, betiere arau honetan onetsitako Bizkaiko Foru Aldundiaren Enpresa-Sektore Publikoari dagozkion Erakunde guztien guztizko plantillan igotzerik gertatzen ez bada.

## LAUGARREN XEDAPEN GEHIGARRIA

**UDALKUTXA 2014REN LIKIDAZIOA**

Udalkutxa 2014 likidazioa 2007-2011 bosturtekorako ekarpenei buruzko martxoaren 23ko 2/2007 Legearen xedapen erantsietatik 4.ean ezarri dena betez egingo; halaber, Finantza Publikoen Euskal Kontseiluak urriaren 15ean hartu dituen erabakiak eta Bizkaiko Finantzen Lurralde Kontseiluak 2014ko urriaren 17an egin zuen bileran erabaki zuena aintzat hartuko da.

## BOSTGARREN XEDAPEN GEHIGARRIA

**ZERBITZU AKTIBOAREN LUZAPENA**

Aurrekontuen alorreko egonkortasuna eta gastu publikoaren kontrola bermatze aldera, behin derrigorrezko erretiroa hartzeko adinera (Gizarte Segurantzako kasuan kasuko araubide egokiaren edo mutualitatearen araberrako erretiro arrunta hartzeko legezko adinera) iritsiz gero, Bizkaiko Foru Aldundiak, bere zerbitzuan dagoen langileak hala eskatuta, zerbitzu aktiborako luzapena eman ahal izango du, salbuespen gisa eta modu bakarrean, baldin eta adin horretara heltzerakoan pertsona interesatuak kasu bakoitzean egoki den pentsioaren ehuneko ehunekoa sortzeko behar diren zerbitzuko urteak edo kotizazioko urteak frogatzen ez baditu. Inoiz ere ezin izatu ahal izango da zerbitzua hirurogeita hamar urtetik gora, betiere pertsona interesatua zerbitzuan jarduteko gai dela egiaztatzearen baldintzapean.

## SEIGARREN XEDAPEN GEHIGARRIA

**SEED CAPITAL MIKRO, SOCIEDAD DE CAPITAL RIESGO  
DE RÉGIMEN SIMPLIFICADO, S.A. DERITZON MERKATARITZAKO  
SOZIEATEAREN EPE LUZERAKO ZORPETZEAREN MUGA**

Seed Capital Mikro, Sociedad de Capital Riesgo de Régimen Simplificado, S.A. deritzon erakundeari epe luzerako zorpetzearen muga hau izateko baimena ematen zaio: milioi bat (1) euro, haren jardueraren nagusia, hots, mikrokredituen emakida, finantzatu ahal izateko.

## ZAZPIGARREN XEDAPEN GEHIGARRIA

**INTERBIAK, BIZKAIKO HEGOALDEKO AKZESIBILITATEA,  
SARAKO KAPITAL EKARPENA**

Abenduak 31ko 8/2010 Foru Arauaren eta martiaren 26ko 2003/4 Foru Arauaren Bigarren Xedapen Gehigarria aldatu egin da eta honetara idatzirik egongo da:

«Bizkaiko Foru Aldundiak Interbiak, Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, SA foru sozietate publikoaren alde bere fondoak jartzea:

1. Bizkaia 2003 Ailegaeraztasun Plan Berezian eta urriaren 26ko 3/2010 foru arauan barru sartutako jarduketaren finantzaketa bideratzeko Bizkaiko Foru Aldundiak 2002. urtearen eta 2025. Urtearen arteko aldiaren zehar, urte biak barru direla, pausoz pauso dagozkion diru-ekarpenak egingo ditu 1.047,2 milioi euroko zenbateko-raino, gerta daitezkeen «Interbiak, Bizkaiko Hegoaldeko

## DISPOSICIÓN ADICIONAL TERCERA

**CREACIÓN, MODIFICACIÓN Y/O AMORTIZACIÓN  
DE LAS PLAZAS DE PLANTILLA DE LAS ENTIDADES  
PERTENECIENTES AL SECTOR PÚBLICO EMPRESARIAL FORAL**

Las plantillas de personal fijo de las Entidades pertenecientes al Sector Público Empresarial Foral, aprobadas en la presente norma, podrán ser objeto de modificación durante el 2015, en los términos previstos en el artículo 30 anterior, en el supuesto de que por razones operativas o de estrategia organizativa empresarial la Diputación Foral apruebe su modificación e implique la amortización de plazas en una o varias de las citadas Entidades y, consecuentemente, el incremento de plantilla en otra u otras de las mismas, siempre que no suponga incremento alguno de la plantilla total del conjunto de las Entidades pertenecientes al Sector Público Empresarial Foral aprobadas en esta Norma.

## DISPOSICIÓN ADICIONAL CUARTA

**LIQUIDACIÓN UDALKUTXA 2014**

La liquidación de Udalkutxa 2014 se realizará de acuerdo con lo dispuesto en la Disposición Adicional 4.ª de la Ley 2/2007 de 23 de marzo, de aportaciones para el quinquenio 2007-2011, y los acuerdos adoptados en el Consejo Vasco de Finanzas Públicas de 15 de octubre y en el Consejo Territorial de Finanzas de Bizkaia de 17 de octubre de 2014.

## DISPOSICIÓN ADICIONAL QUINTA

**PRÓRROGA SERVICIO ACTIVO**

En aras de la estabilidad presupuestaria y control del gasto público, una vez alcanzada la edad de jubilación forzosa (edad legal de acceso a la jubilación ordinaria de acuerdo con el régimen de Seguridad Social o de mutualidad que corresponda en cada caso) la Diputación Foral de Bizkaia a solicitud del personal a su servicio, podrá conceder única y excepcionalmente la prórroga en el servicio activo, cuando en el momento de cumplir dicha edad, la persona interesada no acredite los años de servicio o de cotización necesarios para generar el cien por cien de la pensión que corresponda en cada supuesto. En ningún caso podrá prorrogarse más allá de los setenta años, estando condicionada a que la persona interesada fuera considerada apta para el servicio.

## DISPOSICIÓN ADICIONAL SEXTA

**LÍMITE DE ENDEUDAMIENTO A LARGO PLAZO  
DE LA SOCIEDAD MERCANTIL SEED CAPITAL MIKRO,  
SOCIEDAD DE CAPITAL RIESGO DE RÉGIMEN SIMPLIFICADO, S.A.**

Se autoriza a la entidad Seed Capital Mikro, Sociedad de Capital Riesgo de Régimen Simplificado, S.A., a un límite de endeudamiento a largo plazo de 1 millón de euros para poder financiar su actividad principal, la concesión de microcréditos.

## DISPOSICIÓN ADICIONAL SÉPTIMA

**APORTACIÓN DE CAPITAL A INTERBIAK,  
BIZKAIKO HEGOALDEKO AKZESIBILITATEA, S.A.**

Se modifica la Disposición adicional segunda de la Norma Foral 4/2003, de 26 de marzo, modificado por la Norma Foral 8/2010, de 31 de diciembre de 2010, en el sentido que se indica a continuación:

«Aportación de fondos propios de la Diputación Foral de Bizkaia a favor de la Sociedad Mercantil Foral Interbiak, Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, S.A.:

1. Para hacer efectiva la financiación de las actuaciones contenidas en el Plan Especial de Accesibilidad Bizkaia 2003 y lo previsto en la Norma Foral 3/2010, de 26 de octubre, la Diputación Foral de Bizkaia efectuará gradualmente en el período comprendido entre los años 2002 a 2025, ambos inclusive, las aportaciones dinerarias correspondientes hasta una cuantía de

Akzesibilitatea, S.A.» sozietatearen kapitalaren gehikuntzak kopuru horretaraino harpidetu eta ordaintzeko; guzti hori, jakina, honako Foru Arau honen 2.3 artikuluan xedatutakoaren kaltetan izan gabe.

2. Aurreko zenbakian ezarritako ekarpen ekonomikoen aldikako banakapena Bizkaiko Foru Aldundiaren eta «Interbiak, Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, S.A.» sozietatearen artean horretarako behar diren hitzarmenak izenpetuz edo aldatuz zehaztutakoda.»

#### ZORTZIGARREN XEDAPEN GEHIGARRIA

Aldatu egiten da aurrekontuei buruzko foru arauaren testu bateginaren 2. artikulua, 2015eko urtarrilaren 1etik aurrerako ondorioekin (abenduaren 3ko 5/2013 Foru Dekretu Arauemailearen bidez onetsi zen testu bategina); ondorioz, honela geratzen da:

#### «2. artikulua.—Foru Sektore Publikoaren sailkapena

1. Lurralde Historikoko foru sektore publikoa honako erakunde hauek osatzen dute:

- a) Bizkaiko Foru Aldundia.
- b) Foru erakunde autonomoak.
- c) Foru enpresa-erakunde publikoak.
- d) Merkataritzako foru sozietateak.
- e) Foru fundazioak.
- f) Foru partzuergoak eta eskubide publikoko beste foru erakunde batzuk, goian aipatu ez direnak.

2. Arau honi dagokionez, foru sektore publikoa honela dago banatuta:

2.1. Sektore publiko administratiboa, eta honako hauek osatzen dute:

- a) Bizkaiko Foru Aldundia.
- b) Foru erakunde autonomoak.
- c) Goiko atalaren f) letran aipatutako erakundeak, baldin eta bi ezaugarri hauetako bat betetzen badute:

- 1.a. Jarduera nagusia ez izatea merkatu-legearen arabera kontsumo indibidual edo kolektiborako ondasunak eta zerbitzuak ekoiztea; edo, bestela, errenta eta aberastasun nazionala birbanatzeko operazioak egitea, betiere irabazi-asmorik gabe.
- 2.a. Merkataritzako diru-sarrerekin nagusiki finantzatuak ez izatea; foru arau honen ondorioetarako, honela ulertzen dira diru-sarrera horiek: ondasunak ematearen edo zerbitzuak eskaintzearen ordainetan eskuratutako diru-sarrerak, edozein dela ere haien izaera.

2.2. Enpresa-sektore publikoa, eta honako hauek osatzen dute:

- a) Foru enpresa-erakunde publikoak.
- b) Merkataritzako foru sozietateak.
- c) Foru fundazioak.

d) Artikulu honetako 1. zenbakiko f) letran aipatutako erakundeak, baldin eta administrazio-sektore publikoan sartuta ez badaude.

3. Foru sektore publikoa osatzen duten erakundeek beren nor-tasun juridiko, ondare eta diruzaintza propioak dituzte, eta, kudeaketa-autonomia ere bai, betiere foru arau honetan eta aplikagarria den gainerako araudian ezarritakoaren arabera.

4. Foru Aldundiak du Batzar Nagusiei atxikitako eskubide eta betebeharren titulartasuna, hargatik eragotzi gabe Batzar Nagusiek eskubide eta betebeharrak direla-eta dituen eskumenak.»

Aurrekontuei buruzko foru arauaren testu bateginari 3bis artikulua gehitzen zaio, 2015eko urtarrilaren 1etik aurrerako ondorioekin (abenduaren 3ko 5/2013 Foru Dekretu Arauemailearen bidez onetsi zen testu bategina); hona hemen artikulua testua:

1.047,2 millones de euros para suscribir y desembolsar hasta dicha cuantía los aumentos de capital social de «Interbiak, Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, S.A.» que en su caso se produzcan, todo ello sin perjuicio de lo dispuesto en el artículo 2.3 de la presente Norma Foral.

2. El desglose temporal de las aportaciones económicas establecidas en el número precedente se determinará mediante la suscripción o modificación de los correspondientes convenios entre la Diputación Foral de Bizkaia e «Interbiak, Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, S.A.»

#### DISPOSICIÓN ADICIONAL OCTAVA

Con efectos del 1 de enero de 2015, se da nueva redacción al artículo 2 del Texto Refundido de la Norma Foral General Presupuestaria aprobado por Decreto Foral Normativo 5/2013, de 3 de diciembre, que quedará redactado en los siguientes términos:

#### «Artículo 2.—Clasificación del sector público foral

1. El sector público foral del Territorio Histórico se halla integrado por los siguientes entes:

- a) La Diputación Foral de Bizkaia.
- b) Los organismos autónomos forales.
- c) Las entidades públicas empresariales forales.
- d) Las sociedades mercantiles forales.
- e) Las fundaciones forales.
- f) Los consorcios forales y otros entes forales de derecho público distintos a los mencionados en los párrafos anteriores.

2. A los efectos de esta Norma, el sector público foral se divide en:

2.1. El sector público administrativo, integrado por:

- a) La Diputación Foral de Bizkaia.
- b) Los organismos autónomos forales.
- c) Las entidades mencionadas en el párrafo f) del apartado anterior que cumplan alguna de las dos características siguientes:

1.<sup>a</sup> Que su actividad principal no consista en la producción en régimen de mercado de bienes y servicios destinados al consumo individual o colectivo, o que efectúen operaciones de redistribución de la renta y de la riqueza nacional, en todo caso sin ánimo de lucro.

2.<sup>a</sup> Que no se financien mayoritariamente con ingresos comerciales, entendiéndose como tales a los efectos de esta Norma Foral, los ingresos, cualquiera que sea su naturaleza, obtenidos como contrapartida de la entregas de bienes o prestaciones de servicios.

2.2. El sector público empresarial, integrado por:

- a) Las entidades públicas empresariales forales.
- b) Las sociedades mercantiles forales.
- c) Las fundaciones forales.
- d) Las entidades mencionadas en el párrafo f) del apartado 1 de este artículo no incluidas en el sector público administrativo.

3. Las entidades que integran el sector público foral tienen personalidad jurídica diferenciada, patrimonio y tesorería propios, así como autonomía de gestión, en los términos previstos en esta Norma Foral y demás normativa aplicable.

4. La titularidad de los derechos y obligaciones afectos a las Juntas Generales corresponde a la Diputación Foral, sin perjuicio de las competencias que con relación a los mismos ostente dicho órgano foral.»

Con efectos desde el 1 de enero de 2015, se añade un artículo 3bis al Texto Refundido de la Norma Foral General Presupuestaria aprobado por Decreto Foral Normativo 5/2013, de 3 de diciembre, con la siguiente redacción:

**«3 bis artikulua.—Foru partzuergoak**

1. Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen azaroaren 26ko 30/1992 Legean eta Toki-araubidearen Oinarriak arautzen dituen apirilaren 2ko 7/1985 Legean aipatzen diren nortasun juridiko propioko partzuergoak foru sektore publikoaren parte izango dira baldin eta foru sektore publikoa osatzen duten erakundeetako batek edo batzuek ordezkaritza-aren ehuneko berrogeita hamar baino ordezkaritza handiagoa badute erakundearen gobernu-organismoetan, hau da, erakundearen egintzak zuzenean edo zeharka Bizkaiko Foru Aldundiaren erabakitzeko duen boterearen mende badaude.

2. Bizkaiko Foru Aldundiaren erabaki bidez sortuko eta azkenduko dira foru partzuergoak, eta beharrezkoa izango da Batzar Nagusiek erabakia berrestea.

Partzuergoa azkentzeko ez da erabaki espezifikorik hartu behar izango baldin eta partzuergoa sortzeko erabakian ezarrita badaude azkentzeko arrazoiak eta prozedura.

3. Administrazio-sektore publikoko foru partzuergoek foru arau honetan jaso eta foru erakunde autonomoei aplikagarri zaizkien xedapenak bete beharko dituzte, bai eta foru arau honetan arautu gabeko arloetan aplikatzekoak zaizkien gainerakoak ere.

4. Enpresa-sektore publikoko partzuergoek, berriz, beren legeria espezifikoan, merkataritza-zuzenbidean, zuzenbide zibilean edo lan arloko zuzenbidean ezarritakoa bete beharko dute, bai eta foru merkataritza-sozietateei berariaz aplikagarri zaizkien foru araudian ezarritakoa ere.»

Aurrekontuei buruzko foru arauaren testu bateginari zazpigarren xedapen gehigarria gehitzen zaio, 2015eko urtarrilaren 1etik aurrerako ondorioekin (abenduaren 3ko 5/2013 Foru Dekretu Arauemailearen bidez onetsi zen testu bategina); hona hemen xedapenaren testua:

**«ZAZPIGARREN XEDAPEN GEHIGARRIA****FORU SEKTORE PUBLIKOAK KONTROLATUTAKO PARTZUERGOAK**

Foru sektore publikoko erakunderen bati atxikita dauden baina testu bategin honen 3 bis artikuluan ezarritako baldintzak betetzen ez dituzten partzuergoak Bizkaiko Foru Aldundiak kontrolatuko erakundetzat hartuko dira.

Partzuergo horien aurrekontuak ere jasoko dira Bizkaiko Lurralde Historikoaren aurrekontu orokorretan, informazio gisa, Ogasun eta Finantza Sailak ezartzen duen moduan. Era berean, aurrekontu horien likidazioa Bizkaiko Lurralde Historikoko kontu orokorrean jasoko da, informazio gisa.

Bizkaiko Foru Aldundiak ezarriko du partzuergo horiei zer araubide aplikatu behar zaien aurrekontuetan, kontabilitatean, kontrolean, aurrekontu-egonkortasunaren arloan eta finantza-iraunkortasunaren arloan.

Bizkaiko Foru Aldundiaren aurretiazko baimena behar dute partzuergo horiek egiten dituzten epe luzerako zorpetze-eragiketak; horretarako, Ogasun eta Finantza Sailak ezarritako baldintzak bete behar dituzte.»

**AZKEN XEDAPENA****INDARREAN JARTZEA**

Foru Arau hau Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratuko den egunetik jarriko da indarrean, bere artikulatuan ezarri diren berariazko ondoreak gorabehera

Bilbon, 2014ko abenduaren 19an.—Batzar Nagusietako Lehenengo Idazkariak, Jon Andoni Atutxa Sainz-ek eta Batzar Nagusietako Lehendakariak, Ana Madariaga Ugartek

**«Artículo 3 bis.—Los consorcios forales**

1. Formarán parte del sector público foral los consorcios dotados de personalidad jurídica propia a los que se refieren la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, y la Ley 7/1985, de 2 de abril, reguladora de las Bases del Régimen Local, cuando una o varias de las entidades que integran el sector público foral tengan, en conjunto, más del cincuenta por ciento de representación en los órganos de gobierno de la entidad, es decir, que sus actos estén sujetos directa o indirectamente al poder de decisión de la Diputación Foral de Bizkaia.

2. La creación y extinción de consorcios forales se efectuará mediante acuerdo de la Diputación Foral de Bizkaia, debiendo ratificarse por las Juntas Generales.

La extinción no requerirá de acuerdo específico cuando en el de creación, se hubieren establecido las causas de aquélla y el procedimiento para llevarla a cabo.

3. Los consorcios forales integrados en el sector público administrativo se registrarán por las disposiciones de esta Norma Foral aplicables a los organismos autónomos forales, y por las demás que les sean de aplicación en las materias no reguladas por la misma.

4. Los consorcios forales integrados en el sector público empresarial se registrarán por su legislación específica y por el derecho mercantil, civil o laboral y por la normativa foral que les sea de expresa aplicación a las sociedades mercantiles forales.»

Con efectos desde el 1 de enero de 2015, se añade una disposición adicional séptima al Texto Refundido de la Norma Foral General Presupuestaria aprobado por Decreto Foral Normativo 5/2013, de 3 de diciembre, con la siguiente redacción:

**«DISPOSICIÓN ADICIONAL SÉPTIMA****CONSORCIOS CONTROLADOS POR EL SECTOR PÚBLICO FORAL**

Los consorcios adscritos a alguna entidad del sector público foral pero que no cumplan los requisitos establecidos en el artículo 3 bis de este Texto Refundido tendrán la consideración de entidad controlada por la Diputación Foral de Bizkaia.

Los Presupuestos de esos consorcios, en los términos que se determine por el Departamento de Hacienda y Finanzas, acompañarán, a efectos informativos, a los Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia. Asimismo, la liquidación de esos presupuestos acompañará, a efectos informativos, a la Cuenta General del Territorio Histórico de Bizkaia.

El régimen de presupuestación, contabilidad, control, estabilidad presupuestaria y sostenibilidad financiera aplicable a estos consorcios será el que se determine por la Diputación Foral de Bizkaia.

Las operaciones de endeudamiento a largo plazo que se vayan a formalizar por parte de estos consorcios, requerirán de autorización previa de la Diputación Foral de Bizkaia, en las condiciones que se establezcan por parte del Departamento de Hacienda y Finanzas.»

**DISPOSICIÓN FINAL****ENTRADA EN VIGOR**

La presente Norma Foral entrará en vigor a partir de la fecha de su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia», sin perjuicio de los expresos efectos previstos en su articulado.

Bilbao, a 19 de diciembre de 2014.—El Secretario Primera de las Juntas Generales, Jon Andoni Atutxa Sainz y la Presidenta de las Juntas Generales, Ana Madariaga Ugartek

BIZKAIKO LURRALDE HISTORIKOAREN AURREKONTU OROKORRAK

PRESUPUESTOS GENERALES DEL TERRITORIO HISTÓRICO DE BIZKAIA

FORU ADMINISTRAZIOAREN 2015EKO AURREKONTUA / PRESUPUESTO DE LA ADMINISTRACIÓN FORAL 2015

02. Saila. NEKAZARITZA

GASTUAK: IZENDUAREN ZAINKEPETAK ERASKINA

| Organikoa           | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa                        | Zerbatekoa |
|---------------------|-----------|------------|-----------|-----------------------------------|------------|
| 0203                | 710101    | 44300      | 2007/0625 | Lorra Sozietate Kooperatiboa..... | 335.500    |
| 0204                | 530302    | 45100      | 2007/0624 | Basozainen Elkartea .....         | 180.000    |
| 0205                | 710102    | 42900      | 2007/0626 | Nekazaritza Elkarreak .....       | 52.000     |
| 0205                | 710102    | 44300      | 2007/0625 | Lorra Sociedad Cooperativa.....   | 240.000    |
| Saila Guzтира ..... |           |            |           |                                   | 807.500    |

03. Saila. GIZARTE EKINTZA

GASTUAK: IZENDUAREN ZAINKEPETAK ERASKINA

| Organikoa | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa                                                                                         | Zerbatekoa |
|-----------|-----------|------------|-----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| 0304      | 310309    | 43203      | 2007/0603 | Galarreta-Okupazio- Tailerra Eta Errendimendu Txikiko Enplegu-Zentro Berezia .....                 | 237.601    |
| 0304      | 310309    | 43203      | 2007/0613 | Ranzari-Okupazio- Tailerra Eta Errendimendu Txikiko Enplegu-Zentro Berezia .....                   | 642.669    |
| 0304      | 310309    | 44300      | 2007/0615 | Usoa Lantegia Tailerra-Okupazio-Tailerra Eta Erren dimendu Txikiko Enplegu-Zentro Berezia.....     | 712.704    |
| 0304      | 310309    | 45100      | 2007/0619 | Lantegi Batuak Fundazioa, Okupazio-Zentroa.....                                                    | 5.788.420  |
| 0304      | 310309    | 45100      | 2008/0103 | Nagusiak Bizkaiko Klub Eta Exeen Elkartea .....                                                    | 68.089     |
| 0304      | 310309    | 45100      | 2008/0123 | Aia Alzheimer Gaitza Dutenen Senideen Bizkaiko Elkartea- Oporrak Elkarrekin Emateko Progr.....     | 157.129    |
| 0304      | 310309    | 45100      | 2008/0226 | Gorabide - Elbarritasun Intelektuala Duten Pertsonen Aldeko Elkartea- Aisialdia Eta Astia .....    | 464.500    |
| 0304      | 310309    | 45100      | 2008/0227 | Aspace Bizkaia Buruko Paralisiz Jota Dauden Pertsonak Laguntzeko Elkartea-Aisialdia Eta A .....    | 226.971    |
| 0304      | 310309    | 45100      | 2008/0228 | Apnabi Autismoa Eta Autismo Espektroaren Beste-lako Nahasteak Ditutuztenen Gurasoen Elkartea ..... | 323.506    |
| 0304      | 310309    | 45100      | 2008/0229 | Uribe Kostako Aduroko Gaigabezi Intelektuala Duten Pertsonen Aldeko Elkartea- Aisialdia Et.....    | 330.570    |
| 0304      | 310309    | 45100      | 2008/0267 | Bidaideak Euskal Elbarrituen Elkartea - Garraio Egokiturako Inbertsiok.....                        | 462.277    |
| 0304      | 310309    | 45100      | 2008/0268 | Euskadiko Downen Sindromea Fundazioa - Aisialdia Eta Aisialdia .....                               | 167.680    |

Departamento 02. AGRICULTURA

GASTOS: ANEXO DE CONSIGNACIONES NOMINATIVAS

| Orgánico                | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación                    | Importe |
|-------------------------|----------|-----------|-----------|---------------------------------|---------|
| 0203                    | 710101   | 44300     | 2007/0625 | Lorra Sociedad Cooperativa..... | 335.500 |
| 0204                    | 530302   | 45100     | 2007/0624 | Asociacion Forestalistas.....   | 180.000 |
| 0205                    | 710102   | 42900     | 2007/0626 | Asociaciones Agrarias.....      | 52.000  |
| 0205                    | 710102   | 44300     | 2007/0625 | Lorra Sociedad Cooperativa..... | 240.000 |
| Total Departamento..... |          |           |           |                                 | 807.500 |

Departamento 03. ACCIÓN SOCIAL

GASTOS: ANEXO DE CONSIGNACIONES NOMINATIVAS

| Orgánico | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación                                                                                                   | Importe   |
|----------|----------|-----------|-----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| 0304     | 310309   | 43203     | 2007/0603 | Galarreta-Taller Ocupacional y Especial de Empleo Bajo Rendimiento.....                                        | 237.601   |
| 0304     | 310309   | 43203     | 2007/0613 | Ranzari-Taller Ocupacional y Especial de Empleo Bajo Rendimiento .....                                         | 642.669   |
| 0304     | 310309   | 44300     | 2007/0615 | Taller Usoa Lantegia- Taller Ocupacional y Especial de Empleo Bajo Rendimiento.....                            | 712.704   |
| 0304     | 310309   | 45100     | 2007/0619 | Fundacion Lantegi Batuak-Centro Ocupacional .....                                                              | 5.788.420 |
| 0304     | 310309   | 45100     | 2008/0103 | Nagusiak Asoc Clubes Hogares Bizkaia .....                                                                     | 68.089    |
| 0304     | 310309   | 45100     | 2008/0123 | Afabi Asoc Familias Enfermos/As de Alzheimer Bizkaia - Programa de Convivencias Vacacionales.....              | 157.129   |
| 0304     | 310309   | 45100     | 2008/0226 | Gorabide Asoc. Vizcaina Personas Con Discapacidad - Ocio y Tiempo Libre .....                                  | 464.500   |
| 0304     | 310309   | 45100     | 2008/0227 | Aspace Asoc. Vizcaina Personas Paralisis Cerebral- Ocio y Tiempo Libre .....                                   | 226.971   |
| 0304     | 310309   | 45100     | 2008/0228 | Apnabi Asoc. Padres de Afectados de Autismo y Otros Trastornos del Espectro Autista- Ocio y Tiempo Libre ..... | 323.506   |
| 0304     | 310309   | 45100     | 2008/0229 | Aduroko Asoc. Uribe Kosta A Favor de Personas Con Discapacidad Intelectual- Ocio y Tiempo Libre .....          | 330.570   |
| 0304     | 310309   | 45100     | 2008/0267 | Bidaideak Sociedad Vasca de Minusvalidos - Inversiones Para Transporte Adaptado .....                          | 462.277   |
| 0304     | 310309   | 45100     | 2008/0268 | Fundacion Sindrome Down del Pais Vasco- Ocio y Tiempo Libre .....                                              | 167.680   |

| Organoa | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendatzaia                                                                                                                               | Zenbaterakoa |
|---------|-----------|------------|-----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| 0304    | 310309    | 45100      | 2009/0069 | Fekoor Guxutiasun Fisikoa Duten Pertsonen Bizkaiko Federazio Koordinatzailea-Elkaratek Es .....                                           | 253.025      |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2009/0079 | Heldu Guxutiasuna Daukaten Pertsonen Bizkaiko Federazioen Elkaratek-Eguneko Jardueren Gail .....                                          | 60.726       |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2009/0089 | Bilboko Elizbarutiko Caritas Egunon Etxea .....                                                                                           | 151.815      |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2010/0030 | Ulerutz Bizkaiko Haur Gorren Familia Eta Lagunen Elkaratek-Haurrei Arreta Emateko Eta Lagu .....                                          | 134.609      |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2011/0030 | Zeru-Aundi Club Hogar-Pertsonen Autonomia Sustatzeko Zerbitzua .....                                                                      | 75.908       |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2012/0046 | Orue Auzolan Fundazioa-Zaintzaileei Atsedena Emateko Programa .....                                                                       | 121.452      |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2012/0047 | Bilboko Elizbarutiko Caritas-Zaintzaileei Atsedena Emateko Programa .....                                                                 | 121.452      |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2012/0048 | Fundacion Sindrome Down Del Pais Vasco-Eguneko Arreta-Zerbitzua Emateko Programa Esperim .....                                            | 110.787      |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2012/0050 | Bidaideak-Euskal Elbarrituen Elkaratek. Pertsonen Autonomiarako Programa-Kabiez Zentroa, .....                                            | 60.726       |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2012/0051 | Euskal Gorrak. Pertsona Gorren Elkarateen Euskal Federazioa. Elkaratek Esku Hartzeko Jardu .....                                          | 14.675       |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2012/0052 | Euskal Gorrak Pertsona Gorren Elkarateen Euskal Federazioa-Zeinu-Mintzairaren Interpretatzerbitzua Bizia Fundazioa Okupazio Zentroa ..... | 50.605       |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2012/0053 | Geu Be Premia Bereziak Dituzen Familien Elkaratek (Durango)- Aisialdia Eta Aisialdia .....                                                | 60.726       |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2013/0041 | Fekoor Guxutiasun Fisikoa Duten Pertsonen Bizkaiko Federazio Koordinatzailea-Savi, Bizimo .....                                           | 38.763       |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2013/0042 | Fekoor Guxutiasun Fisikoa Duten Pertsonen Bizkaiko Federazio Koordinatzailea-Savi, Bizimo .....                                           | 550.000      |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2013/0043 | Fekoor Guxutiasun Fisikoa Duten Pertsonen Bizkaiko Federazio Koordinatzailea-Aisialdia Et .....                                           | 202.420      |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2013/0044 | Gorabide Elbarritasun Intelektuala Duten Pertsonen Aldeko Elkarate-Arreta Espezializatua .....                                            | 98.893       |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2013/0045 | Aspace Bizkaia Buruko Paralisiz Jota Dauden Pertsonak Laguntzeko Elkarate-Arreta Espezial .....                                           | 182.178      |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2013/0046 | Apnabi Autismoa Eta Autismo Espektoaren Beste-lako Nahasteak Dituzenen Gurasoen Elkaratek .....                                           | 137.344      |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2014/0015 | Zelaiakoen Elkarate-Elikadurarako Laguntzak .....                                                                                         | 100.000      |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2014/0028 | Apnabi Autismoa Eta Autismo Espektoaren Beste-lako Nahasteak Dituzenen Gurasoen Elkaratek .....                                           | 140.000      |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2014/0029 | Euskal Gorrak, Pertsona Gorren Elkarateen Euskal Federazioa-Infomazioa Eta Ahokularitza .....                                             | 45.000       |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2014/0030 | Futubide, Gorabide Tutoretza Fundazioa-Tutoretzako Boluntariotza Programa .....                                                           | 28.525       |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2014/0103 | Ernuako Udala .....                                                                                                                       | 234.000      |
| 0304    | 310309    | 45100      | 2014/0104 | Avifes .....                                                                                                                              | 100.000      |

| Organoa | Programa | Ekonomikoa | Proiektua | Denominazioa                                                                                                                                                                                                          | Importe |
|---------|----------|------------|-----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|
| 0304    | 310309   | 45100      | 2009/0069 | Federacion Coordinadora Personas Discapacidad Bizkaia, Fekoor- Programa de Acciones de Intervencion Asociativa .....                                                                                                  | 253.025 |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2009/0079 | Heldu-Federacion de Asociaciones de Personas Con Disminucion de Bizkaia-Dispositivo de Actividades de Dia Lortzen .....                                                                                               | 60.726  |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2009/0089 | Caritas Diocesanas Bilbao Egunon Etxea .....                                                                                                                                                                          | 151.815 |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2010/0030 | Ulerutz Asoc de Familias Amigos/As de Niños/As Sor-dos de Bizkaia- Programa Atencion y Acompaña-miento Niños/As .....                                                                                                 | 134.609 |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2011/0030 | Zeru-Aundi Club Hogar -Servicio Promocion A La Autonomia Personal .....                                                                                                                                               | 75.908  |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2012/0046 | Orue Auzolan Fundazioa - Programa de Respiro Diri-gido A Personas Cuidadoras .....                                                                                                                                    | 121.452 |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2012/0047 | Caritas Diocesanas de Bilbao-Programa de Respiro Dirigido A Personas Cuidadoras .....                                                                                                                                 | 121.452 |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2012/0048 | Fundacion Sindrome Down del Pais Vasco- Programa Servicio Experimentals Atenc Diurna .....                                                                                                                            | 110.787 |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2012/0050 | Bidaideak Sociedad Vasca de Minusvalidos Programa de Autonomia Personas Centro Kabiezes Santurtzi Euskal Gorrak. Federacion Vasca de Asoc de Per-sonas Sordas, Programa de Acciones de Interven-cion Asociativa ..... | 60.726  |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2012/0051 | Euskal Gorrak Federacion Vasca de Asociaciones de Personas Sordas- Servicio Interprete de Signos ....                                                                                                                 | 14.675  |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2012/0052 | Fundacion Biza- Centro Ocupacional .....                                                                                                                                                                              | 50.605  |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2012/0053 | Geu Be, Asoc. de Familias Con Necesidades Espe-ciales de Durango -Ocio y Tiempo Libre .....                                                                                                                           | 60.726  |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2013/0041 | Fekoor Federacion Coordinadora Personas Disca-pacidad Bizkaia -Savi, Servicio Experimental Aten-cion Vida Lndependiente .....                                                                                         | 38.763  |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2013/0042 | Fekoor Federacion Coordinadora Personas Disca-pacidad Bizkaia- Ocio y Tiempo Libre .....                                                                                                                              | 550.000 |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2013/0043 | Gorabide Asoc Vizcaina Personas Con Discapaci-dad - Atencion Especializada .....                                                                                                                                      | 202.420 |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2013/0044 | Aspace Asoc. Vizcaina Personas Paralisis Cerebral -Atencion Especializada .....                                                                                                                                       | 98.893  |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2013/0045 | Apnabi Asoc. de Padres de Afectados de Autismo y Otros Trastornos del Espectro Autista - Atencion Especializada .....                                                                                                 | 182.178 |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2013/0046 | Asociacion de Cellicos- Ayudas A La Alimentacion Apnabi Asoc. Padres de Afectados de Autismo y Otros Trastornos del Espectro Autista - Acogida, Valoracion, Orientacion, Seguimiento y Apoyo .....                    | 137.344 |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2014/0015 | Euskal Gorrak Federacion Vasca de Asociaciones de Personas Sordas - Informacion y Asesoramiento ...                                                                                                                   | 100.000 |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2014/0028 | Futubide, Fundacion Tutelar Gorabide- Programa de Voluntariado Tutelar .....                                                                                                                                          | 140.000 |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2014/0103 | Ayuntamiento de Ernu .....                                                                                                                                                                                            | 45.000  |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2014/0104 | Avifes .....                                                                                                                                                                                                          | 28.525  |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2014/0104 | Avifes .....                                                                                                                                                                                                          | 234.000 |
| 0304    | 310309   | 45100      | 2014/0104 | Avifes .....                                                                                                                                                                                                          | 100.000 |

| Orgánico                       | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación                                                                               | Importe           |
|--------------------------------|----------|-----------|-----------|--------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|
| 0304                           | 310309   | 75100     | 2007/0619 | Fundacion Lantegi Batauak-Centro Ocupacional .....                                         | 500.000           |
| 0304                           | 310309   | 75100     | 2008/0267 | Bidaideak Sociedad Vasca de Minusvalidos - Inver-<br>siones Para Transporte Adaptado ..... | 50.000            |
| 0305                           | 320301   | 45100     | 2014/0038 | Cear Orientacion Laboral .....                                                             | 42.091            |
| 0305                           | 320301   | 45100     | 2014/0039 | Caritas Acompañamiento A La Insercion .....                                                | 261.816           |
| 0305                           | 320301   | 45100     | 2014/0040 | Zubiko Acompañamiento Social .....                                                         | 60.726            |
| 0306                           | 310306   | 45100     | 2014/0105 | Caritas Adquisicion Productos Alimentarios .....                                           | 50.000            |
| 0306                           | 310306   | 45100     | 2014/0106 | Cruz Roja Adquisicion Productos Alimentarios .....                                         | 50.000            |
| <b>Total Departamento.....</b> |          |           |           |                                                                                            | <b>13.670.378</b> |

Departamento 04. CULTURA

GASTOS: ANEXO DE CONSIGNACIONES NOMINATIVAS

| Orgánico                       | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación                                                                                | Importe          |
|--------------------------------|----------|-----------|-----------|---------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| 0404                           | 450301   | 43299     | 2007/0166 | Ayto Zortza-Bolibar, Museo Bolivar .....                                                    | 54.000           |
| 0404                           | 450301   | 45100     | 2007/0083 | Fundacion M.Mineria del Pais Vasco .....                                                    | 60.000           |
| 0404                           | 450301   | 45100     | 2007/0178 | M.Diocesano de Arte Sacro .....                                                             | 150.000          |
| 0404                           | 450301   | 45100     | 2007/0180 | Fundacion Sabino Arana. M. del Nacionalismo .....                                           | 18.000           |
| 0404                           | 450301   | 45100     | 2007/0182 | Hermandad de Corradias Penitenciales de La Villa<br>de Bilbao.M.Pasos de Semana Santa ..... | 12.000           |
| 0404                           | 450301   | 45100     | 2007/0185 | Dominicas Convento de Santa Ana. M. Berriochoa .....                                        | 6.000            |
| 0404                           | 450303   | 45100     | 2007/0291 | Instituto Diocesano Estanislao J. de Labayru .....                                          | 45.000           |
| 0405                           | 450101   | 45100     | 2007/0218 | Asociacion Bilbaina de Amigos de La Opera .....                                             | 330.000          |
| 0405                           | 450101   | 45100     | 2007/0222 | Fundacion Investigacion Universidad Empresa,Eus-<br>koiker .....                            | 20.000           |
| 0405                           | 450101   | 45100     | 2007/0225 | Eusko Ikaskuntza-Sociedad de Estudios Vascos. ....                                          | 100.000          |
| 0405                           | 450101   | 73299     | 2014/0101 | Convenio Ayto Erandio Para Rehabilitacion del Cen-<br>tro Socio Cultural .....              | 150.000          |
| 0406                           | 450103   | 44300     | 2007/0326 | Irratibide S.A .....                                                                        | 340.000          |
| 0406                           | 450103   | 45100     | 2007/0291 | Instituto Diocesano Estanislao J. de Labayru .....                                          | 204.000          |
| 0406                           | 450103   | 45100     | 2007/0328 | Euskaltzaindia .....                                                                        | 355.000          |
| <b>Total Departamento.....</b> |          |           |           |                                                                                             | <b>1.844.000</b> |

Departamento 05. HACIENDA Y FINANZAS

GASTOS: ANEXO DE CONSIGNACIONES NOMINATIVAS

| Orgánico                       | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación                                                                 | Importe       |
|--------------------------------|----------|-----------|-----------|------------------------------------------------------------------------------|---------------|
| 0501                           | 120303   | 42300     | 2007/0087 | Convenio Upv Para Creacion Centro Documentacion<br>Concierto Economico ..... | 54.777        |
| 0501                           | 120303   | 45100     | 2007/0086 | Asociacion Ad-Concordiam .....                                               | 15.000        |
| <b>Total Departamento.....</b> |          |           |           |                                                                              | <b>69.777</b> |

| Orgainkoa                  | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa                                                                      | Zenbatekoa        |
|----------------------------|-----------|------------|-----------|---------------------------------------------------------------------------------|-------------------|
| 0304                       | 310309    | 75100      | 2007/0619 | Lantegi Batauak Fundazioa, Okupazio-Zentroa.....                                | 500.000           |
| 0304                       | 310309    | 75100      | 2008/0267 | Bidaideak Euskal Elbarrituen Elkartea - Garraio<br>Egokiturako Inbertsioak..... | 50.000            |
| 0305                       | 320301    | 45100      | 2014/0038 | Cear Lan-Orientazioa.....                                                       | 42.091            |
| 0305                       | 320301    | 45100      | 2014/0039 | Caritas Gizarteratzen Laguntzeko Progra. ....                                   | 261.816           |
| 0305                       | 320301    | 45100      | 2014/0040 | Zubiko Gizarte-Laguntza .....                                                   | 60.726            |
| 0306                       | 310306    | 45100      | 2014/0105 | Caritas Elikagaiak Eskuratzea.....                                              | 50.000            |
| 0306                       | 310306    | 45100      | 2014/0106 | Gurutze Gorria Elikagaiak Eskuratzea .....                                      | 50.000            |
| <b>Saila Guztira .....</b> |           |            |           |                                                                                 | <b>13.670.378</b> |

04. Saila. KULTURA

GASTUAK: IZENDUAREN ZAINKETETAK ERASKINA

| Orgainkoa                  | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa                                                                         | Zenbatekoa       |
|----------------------------|-----------|------------|-----------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| 0404                       | 450301    | 43299      | 2007/0166 | Ziortza-Bolibarko Udala, Bolibar Museoa.....                                       | 54.000           |
| 0404                       | 450301    | 45100      | 2007/0083 | Euskal Herriko Meatzaritzaren Museoa .....                                         | 60.000           |
| 0404                       | 450301    | 45100      | 2007/0178 | Eleiz Museoa. Bizkaia .....                                                        | 150.000          |
| 0404                       | 450301    | 45100      | 2007/0180 | Sabino Arana Fundazioa.Nazionalismoaren M.....                                     | 18.000           |
| 0404                       | 450301    | 45100      | 2007/0182 | Bilbo Hiriko Penitentializ Kofradien Anaidea. Aste San-<br>tuko Pasoen Museoa..... | 12.000           |
| 0404                       | 450301    | 45100      | 2007/0185 | Santa Ana Komentu Domingotarra.M.Berriotxo.....                                    | 6.000            |
| 0404                       | 450303    | 45100      | 2007/0291 | Labayru Ikastegia .....                                                            | 45.000           |
| 0405                       | 450101    | 45100      | 2007/0218 | Operaren Lagunen Bilboko Elkartea .....                                            | 330.000          |
| 0405                       | 450101    | 45100      | 2007/0222 | Enpresa Jakintza Laneko Ikertuntza Fundazioa,<br>Euskoiker .....                   | 20.000           |
| 0405                       | 450101    | 45100      | 2007/0225 | Eusko Ikaskuntza .....                                                             | 100.000          |
| 0405                       | 450101    | 73299      | 2014/0101 | Hitzarmena Erandioko Udalarekin Kultur Zentroa<br>Zaharberritzeko .....            | 150.000          |
| 0406                       | 450103    | 44300      | 2007/0326 | Irratibide, Sa .....                                                               | 340.000          |
| 0406                       | 450103    | 45100      | 2007/0291 | Labayru Ikastegia .....                                                            | 204.000          |
| 0406                       | 450103    | 45100      | 2007/0328 | Euskaltzaindia .....                                                               | 355.000          |
| <b>Saila Guztira .....</b> |           |            |           |                                                                                    | <b>1.844.000</b> |

05. Saila. OGASUNA ETA FINANTZAK

GASTUAK: IZENDUAREN ZAINKETETAK ERASKINA

| Orgainkoa                  | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa                                                                       | Zenbatekoa    |
|----------------------------|-----------|------------|-----------|----------------------------------------------------------------------------------|---------------|
| 0501                       | 120303    | 42300      | 2007/0087 | Ehu-Pen Hitzarmena Kontzertu Ekonomikoaren<br>Dokumentazio Zentroa Sortzeko..... | 54.777        |
| 0501                       | 120303    | 45100      | 2007/0086 | Kontzertu Ekonomikoa Sustatu Eia Hedatzeko Ad-<br>Concordiam Erakundea.....      | 15.000        |
| <b>Saila Guztira .....</b> |           |            |           |                                                                                  | <b>69.777</b> |



07. Saila. LEHENDAKARITZA

GASTUAK: IZENDUAREN ZAINKETETAK ERASKINA

| Organikoa           | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa                                                                     | Zenbategia |
|---------------------|-----------|------------|-----------|--------------------------------------------------------------------------------|------------|
| 0701                | 110201    | 42300      | 2007/0077 | Unibertsitate Arteko Zuzenbide Eta Giza Genoma Katedra BBVA Fundazioa-BFA..... | 20.000     |
| 0701                | 110201    | 42300      | 2007/0081 | Nazioarteko Ikasketen Katedra.....                                             | 40.000     |
| 0701                | 110201    | 45100      | 2007/0077 | Unibertsitate Arteko Zuzenbide Eta Giza Genoma Katedra BBVA Fundazioa-BFA..... | 20.000     |
| 0701                | 110201    | 45100      | 2007/0079 | Zuzenbidearen Euskal Akademia.....                                             | 40.000     |
| 0701                | 110201    | 45100      | 2007/0616 | Sabino Arana Fundazioa.....                                                    | 35.000     |
| 0701                | 110201    | 45100      | 2007/0618 | Ramon Rubial Fundazioa.....                                                    | 35.000     |
| 0701                | 110201    | 45100      | 2009/0026 | Fundación Popular de Estudios Vascos.....                                      | 35.000     |
| 0710                | 110102    | 45100      | 2008/0222 | Urrutiko Hezkuntzarako Unibertsitate Nazionala ....                            | 120.000    |
| Saila Guztira ..... |           |            |           |                                                                                | 345.000    |

08. Saila. EKONOMI SUSTAPENA

GASTUAK: IZENDUAREN ZAINKETETAK ERASKINA

| Organikoa           | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa                                          | Zenbategia |
|---------------------|-----------|------------|-----------|-----------------------------------------------------|------------|
| 0802                | 720109    | 45100      | 2007/0772 | Berrikuntzaren Behatokia.....                       | 80.000     |
| 0805                | 720105    | 74300      | 2014/0102 | Diru-Laguntza Karpin-I.....                         | 25.000     |
| 0807                | 720110    | 45100      | 2007/0771 | Bm30 Elkarte.....                                   | 500.000    |
| 0808                | 730101    | 44200      | 2007/0076 | Bec-Bizkaia Arena eta Azoka.....                    | 150.000    |
| 0808                | 730101    | 44200      | 2013/0038 | Bec-Elkarlanean Egingako Jarduerak.....             | 200.000    |
| 0808                | 730101    | 44300      | 2013/0040 | Bilbao Bizkaia Be Basque .....                      | 500.000    |
| 0808                | 730101    | 45100      | 2008/0049 | Bilbao Metropoli-30 Bizkaia European Sustatzea .... | 250.000    |
| Saila Guztira ..... |           |            |           |                                                     | 1.705.000  |

09. Saila. INGURUMENA

GASTUAK: IZENDUAREN ZAINKETETAK ERASKINA

| Organikoa           | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa                                                              | Zenbategia |
|---------------------|-----------|------------|-----------|-------------------------------------------------------------------------|------------|
| 0902                | 440101    | 73299      | 2014/0018 | Ingurumen Azpiegiturarako Hitzarmena Portuga-<br>leteko Udalarekin..... | 3.250.000  |
| 0902                | 440101    | 73299      | 2014/0100 | Hitzarmena Barakaldoko Udalarekin Ingurumen<br>Azpiegiturarako .....    | 850.000    |
| Saila Guztira ..... |           |            |           |                                                                         | 4.100.000  |

Departamento 07. PRESIDENCIA

GASTOS: ANEXO DE CONSIGNACIONES NOMINATIVAS

| Orgánico                | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación                                                                      | Importe |
|-------------------------|----------|-----------|-----------|-----------------------------------------------------------------------------------|---------|
| 0701                    | 110201   | 42300     | 2007/0077 | Catedra Interuniversitaria Fundacion BBVA-DFB de<br>Derecho y Genoma Humano ..... | 20.000  |
| 0701                    | 110201   | 42300     | 2007/0081 | Catedra Estudios Internacionales .....                                            | 40.000  |
| 0701                    | 110201   | 45100     | 2007/0077 | Catedra Interuniversitaria Fundacion BBVA-DFB de<br>Derecho y Genoma Humano ..... | 20.000  |
| 0701                    | 110201   | 45100     | 2007/0079 | Academia Vasca de Derecho .....                                                   | 40.000  |
| 0701                    | 110201   | 45100     | 2007/0616 | Fundacion Sabino Arana.....                                                       | 35.000  |
| 0701                    | 110201   | 45100     | 2007/0618 | Fundacion Ramon Rubial.....                                                       | 35.000  |
| 0701                    | 110201   | 45100     | 2009/0026 | Fundacion Popular Estudios Vascos .....                                           | 35.000  |
| 0710                    | 110102   | 45100     | 2008/0222 | Universidad de Educacion A Distancia .....                                        | 120.000 |
| Total Departamento..... |          |           |           |                                                                                   | 345.000 |

Departamento 08. PROMOCIÓN ECONÓMICA

GASTOS: ANEXO DE CONSIGNACIONES NOMINATIVAS

| Orgánico                | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación                                       | Importe   |
|-------------------------|----------|-----------|-----------|----------------------------------------------------|-----------|
| 0802                    | 720109   | 45100     | 2007/0772 | Observatorio de La Innovacion .....                | 80.000    |
| 0805                    | 720105   | 74300     | 2014/0102 | Subvencion A El Karpin.....                        | 25.000    |
| 0807                    | 720110   | 45100     | 2007/0771 | Asociacion Bm30 .....                              | 500.000   |
| 0808                    | 730101   | 44200     | 2007/0076 | Bec-Bizkaia Arena y Feria.....                     | 150.000   |
| 0808                    | 730101   | 44200     | 2013/0038 | Bec-Actividades Conjuntas .....                    | 200.000   |
| 0808                    | 730101   | 44300     | 2013/0040 | Bilbao Bizkaia Be Basque .....                     | 500.000   |
| 0808                    | 730101   | 45100     | 2008/0049 | Bilbao Metropoli-30 Promocion de Bizkaia En Europa | 250.000   |
| Total Departamento..... |          |           |           |                                                    | 1.705.000 |

Departamento 09. MEDIO AMBIENTE

GASTOS: ANEXO DE CONSIGNACIONES NOMINATIVAS

| Orgánico                | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación                                                            | Importe   |
|-------------------------|----------|-----------|-----------|-------------------------------------------------------------------------|-----------|
| 0902                    | 440101   | 73299     | 2014/0018 | Convenio Ayto Portugalete Para Infraestructuras<br>Ambientales .....    | 3.250.000 |
| 0902                    | 440101   | 73299     | 2014/0100 | Convenio Ayto Baracaldo Para Infraestructuras<br>Medioambientales ..... | 850.000   |
| Total Departamento..... |          |           |           |                                                                         | 4.100.000 |

02. Saila. NEKAZARITZA

GASTUAK: KREDITU ZABALKORREN ERASKINA

| Organikoa           | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa                                  | Zenbaterakoa |
|---------------------|-----------|------------|-----------|---------------------------------------------|--------------|
| 0202                | 530102    | 44300      | 2007/0296 | Nekazaritza Bermatzeko Europako Funtsa..... | 7.700.000    |
| 0205                | 710102    | 74300      | 2007/0296 | Nekazaritza Bermatzeko Europako Funtsa..... | 36.000       |
| Saila Guzтира ..... |           |            |           |                                             | 7.736.000    |

03. Saila. GIZARTE EKINTZA

GASTUAK: KREDITU ZABALKORREN ERASKINA

| Organikoa           | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa                                                         | Zenbaterakoa |
|---------------------|-----------|------------|-----------|--------------------------------------------------------------------|--------------|
| 0302                | 310302    | 46100      | 2007/0255 | Familia Harrera.....                                               | 1.765.728    |
| 0302                | 310302    | 76100      | 2007/0255 | Familia Harrera.....                                               | 6.000        |
| 0303                | 310303    | 46100      | 2007/0632 | Adinekoak Egoitzetan Zaintzeko Banakako Laguntzak.....             | 3.832.803    |
| 0303                | 310303    | 46100      | 2007/0633 | Adinekoak Eguneko Zentroetan Egoteko Banakako Laguntzak.....       | 5.541.909    |
| 0304                | 310309    | 46100      | 2007/0230 | Doako Pentsoak (Dp) .....                                          | 34.633.600   |
| 0304                | 310309    | 46100      | 2007/0234 | Elbarriak Gizarteratzeko Legea (Lismi) .....                       | 377.463      |
| 0304                | 310309    | 46100      | 2007/0610 | Gaitasungabeako Pertsonentzako Laguntza .....                      | 2.429.040    |
| 0304                | 310309    | 46100      | 2007/0822 | Laguntza Pertsonalerako Prestazioa-Menpekotasun Legea .....        | 450.000      |
| 0304                | 310309    | 46100      | 2007/0823 | Familia Inguruko Zaintzetarako Prestazioa-Menpekotasun Legea ..... | 49.202.842   |
| 0304                | 310309    | 46100      | 2010/0020 | Egoitza Zerbizuari Lotutako Prestazioa .....                       | 2.398.454    |
| 0305                | 320301    | 46100      | 2007/0233 | Gizarte Ongizateko Funtsoa (Gof) .....                             | 940.000      |
| 0305                | 320301    | 46100      | 2007/0265 | Gizarteratzeko Laguntza Bereziak .....                             | 1.400.000    |
| 0305                | 320301    | 46100      | 2007/0634 | Gizarteratzeko Zentroetan Sartzeko Laguntza Indibidualak .....     | 39.725       |
| 0307                | 310304    | 46100      | 2007/0635 | Enakumeentzako Zentroetan Egoteko Banakako Laguntzak.....          | 47.096       |
| 0310                | 320402    | 45100      | 2007/0038 | Garapenerako Lankidetzak.....                                      | 5.129.387    |
| 0310                | 320402    | 75100      | 2007/0038 | Garapenerako Lankidetzak.....                                      | 368.970      |
| Saila Guzтира ..... |           |            |           |                                                                    | 108.563.017  |

05. Saila. OGASUNA ETA FINANTZAK

GASTUAK: KREDITU ZABALKORREN ERASKINA

| Organikoa | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa                                         | Zenbaterakoa |
|-----------|-----------|------------|-----------|----------------------------------------------------|--------------|
| 0501      | 120303    | 23903      | 2007/0041 | Administrazioarekiko Auzietan Lege Aholkularitza.. | 30.000       |
| 0501      | 190101    | 51100      | 2010/0003 | Orokorra BFA .....                                 | 1.100.000    |

Departamento 02. AGRICULTURA

GASTOS: ANEXO DE CRÉDITOS AMPLIABLES

| Orgánico                | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación                            | Importe   |
|-------------------------|----------|-----------|-----------|-----------------------------------------|-----------|
| 0202                    | 530102   | 44300     | 2007/0296 | Fondo Europeo Agrícola de Garantía..... | 7.700.000 |
| 0205                    | 710102   | 74300     | 2007/0296 | Fondo Europeo Agrícola de Garantía..... | 36.000    |
| Total Departamento..... |          |           |           |                                         | 7.736.000 |

Departamento 03. ACCIÓN SOCIAL

GASTOS: ANEXO DE CRÉDITOS AMPLIABLES

| Orgánico                | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación                                                               | Importe     |
|-------------------------|----------|-----------|-----------|----------------------------------------------------------------------------|-------------|
| 0302                    | 310302   | 46100     | 2007/0255 | Acogimiento Familiar.....                                                  | 1.765.728   |
| 0302                    | 310302   | 76100     | 2007/0255 | Acogimiento Familiar.....                                                  | 6.000       |
| 0303                    | 310303   | 46100     | 2007/0632 | Ayudas Individuales Atención Residencial Personas Mayores.....             | 3.832.803   |
| 0303                    | 310303   | 46100     | 2007/0633 | Ayudas Individual Estancias Ctrros. de Día Personas Mayores.....           | 5.541.909   |
| 0304                    | 310309   | 46100     | 2007/0230 | Pensiones No Contributivas (Pnc).....                                      | 34.633.600  |
| 0304                    | 310309   | 46100     | 2007/0234 | Ley de Integración Social de Minusválidos (Lismi).....                     | 377.463     |
| 0304                    | 310309   | 46100     | 2007/0610 | Ayudas A Personas Con Discapacidad.....                                    | 2.429.040   |
| 0304                    | 310309   | 46100     | 2007/0822 | Prestación Asistencia Personal Ley Dependencia.....                        | 450.000     |
| 0304                    | 310309   | 46100     | 2007/0823 | Prestación Para Cuidados En El Entorno Familiar Ley de La Dependencia..... | 49.202.842  |
| 0304                    | 310309   | 46100     | 2010/0020 | Prestación Vinculada Al Servicio Residencial .....                         | 2.398.454   |
| 0305                    | 320301   | 46100     | 2007/0233 | Fondo de Bienestar Social (Fbs).....                                       | 940.000     |
| 0305                    | 320301   | 46100     | 2007/0265 | Ayudas Especiales Para La Inserción.....                                   | 1.400.000   |
| 0305                    | 320301   | 46100     | 2007/0634 | Ayudas Individuales Para Ingresos En Centros de Inserción Social.....      | 39.725      |
| 0307                    | 310304   | 46100     | 2007/0635 | Ayudas Individuales Estancias En Centros de Mujer .....                    | 47.096      |
| 0310                    | 320402   | 45100     | 2007/0038 | Cooperación Al Desarrollo .....                                            | 5.129.387   |
| 0310                    | 320402   | 75100     | 2007/0038 | Cooperación Al Desarrollo .....                                            | 368.970     |
| Total Departamento..... |          |           |           |                                                                            | 108.563.017 |

Departamento 05. HACIENDA Y FINANZAS

GASTOS: ANEXO DE CRÉDITOS AMPLIABLES

| Orgánico | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación                          | Importe   |
|----------|----------|-----------|-----------|---------------------------------------|-----------|
| 0501     | 120303   | 23903     | 2007/0041 | Asesoría Jurídica y Contencioso ..... | 30.000    |
| 0501     | 190101   | 51100     | 2010/0003 | Genérico DFB .....                    | 1.100.000 |

| Orgánico                       | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación                                                        | Importe          |
|--------------------------------|----------|-----------|-----------|---------------------------------------------------------------------|------------------|
| 0502                           | 610303   | 23799     | 2007/0197 | Honorarios Registradores Por Liquidaciones Trans. y Sucesiones..... | 240.000          |
| 0504                           | 610203   | 23905     | 2010/0003 | Generico DFB .....                                                  | 156.000          |
| <b>Total Departamento.....</b> |          |           |           |                                                                     | <b>1.526.000</b> |

Departamento 07. PRESIDENCIA

GASTOS: ANEXO DE CRÉDITOS AMPLIABLES

| Orgánico                       | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación                          | Importe          |
|--------------------------------|----------|-----------|-----------|---------------------------------------|------------------|
| 0702                           | 120102   | 46901     | 2010/0001 | Gastos Personal DFB.....              | 380.000          |
| 0702                           | 120102   | 46902     | 2010/0001 | Gastos Personal DFB.....              | 135.000          |
| 0702                           | 120102   | 83601     | 2010/0001 | Gastos Personal DFB.....              | 850.000          |
| 0703                           | 120201   | 23903     | 2007/0041 | Asesoría Jurídica y Contencioso ..... | 525.000          |
| <b>Total Departamento.....</b> |          |           |           |                                       | <b>1.890.000</b> |

Departamento 20. DEUDA PÚBLICA

GASTOS: ANEXO DE CRÉDITOS AMPLIABLES

| Orgánico                       | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación        | Importe            |
|--------------------------------|----------|-----------|-----------|---------------------|--------------------|
| 2000                           | 010101   | 33200     | 2007/0018 | Deuda Publica ..... | 1.450.000          |
| 2000                           | 010101   | 33501     | 2007/0018 | Deuda Publica ..... | 150.000            |
| 2000                           | 010101   | 33599     | 2007/0018 | Deuda Publica ..... | 1.000.000          |
| 2000                           | 010101   | 34200     | 2007/0018 | Deuda Publica ..... | 324.000            |
| 2000                           | 010101   | 34500     | 2007/0018 | Deuda Publica ..... | 63.458.271         |
| 2000                           | 010101   | 34600     | 2007/0018 | Deuda Publica ..... | 9.866.704          |
| 2000                           | 010101   | 35204     | 2007/0018 | Deuda Publica ..... | 1.200              |
| 2000                           | 010101   | 36200     | 2007/0018 | Deuda Publica ..... | 3.000              |
| 2000                           | 010101   | 94200     | 2007/0018 | Deuda Publica ..... | 5.400.000          |
| 2000                           | 010101   | 94500     | 2007/0018 | Deuda Publica ..... | 141.000.000        |
| 2000                           | 010101   | 94600     | 2007/0018 | Deuda Publica ..... | 5.888.000          |
| <b>Total Departamento.....</b> |          |           |           |                     | <b>228.541.175</b> |

Departamento 21. COMPROMISOS INSTITUCIONALES

GASTOS: ANEXO DE CRÉDITOS AMPLIABLES

| Orgánico | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación                                   | Importe       |
|----------|----------|-----------|-----------|------------------------------------------------|---------------|
| 2100     | 910101   | 41101     | 2007/0012 | Cupo Al Estado .....                           | 408.096.662   |
| 2100     | 910101   | 42101     | 2007/0011 | Aportaciones Generales Al Gobierno Vasco ..... | 4.189.167.286 |

| Organikoa                  | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa                                                                  | Zenbaterkoea     |
|----------------------------|-----------|------------|-----------|-----------------------------------------------------------------------------|------------------|
| 0502                       | 610303    | 23799      | 2007/0197 | Eregistrazaleen Ordainsariak Ondare Eskualdeketa eta Oinordetzentatik ..... | 240.000          |
| 0504                       | 610203    | 23905      | 2010/0003 | Orokorra BFA .....                                                          | 156.000          |
| <b>Saila Guztira .....</b> |           |            |           |                                                                             | <b>1.526.000</b> |

07. Saila. LEHENDAKARITZA

GASTUAK: KREDITU ZABALKORREN ERASKINA

| Organikoa                  | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa                                         | Zenbaterkoea     |
|----------------------------|-----------|------------|-----------|----------------------------------------------------|------------------|
| 0702                       | 120102    | 46901      | 2010/0001 | Langileri Gastuak BFA.....                         | 380.000          |
| 0702                       | 120102    | 46902      | 2010/0001 | Langileri Gastuak BFA.....                         | 135.000          |
| 0702                       | 120102    | 83601      | 2010/0001 | Langileri Gastuak BFA.....                         | 850.000          |
| 0703                       | 120201    | 23903      | 2007/0041 | Administrazioarekiko Auzietan Lege Aholkularitza.. | 525.000          |
| <b>Saila Guztira .....</b> |           |            |           |                                                    | <b>1.890.000</b> |

20. Saila. HERRI ZORRA

GASTUAK: KREDITU ZABALKORREN ERASKINA

| Organikoa                  | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa         | Zenbaterkoea       |
|----------------------------|-----------|------------|-----------|--------------------|--------------------|
| 2000                       | 010101    | 33200      | 2007/0018 | Zor Publikoa ..... | 1.450.000          |
| 2000                       | 010101    | 33501      | 2007/0018 | Zor Publikoa ..... | 150.000            |
| 2000                       | 010101    | 33599      | 2007/0018 | Zor Publikoa ..... | 1.000.000          |
| 2000                       | 010101    | 34200      | 2007/0018 | Zor Publikoa ..... | 324.000            |
| 2000                       | 010101    | 34500      | 2007/0018 | Zor Publikoa ..... | 63.458.271         |
| 2000                       | 010101    | 34600      | 2007/0018 | Zor Publikoa ..... | .866.704           |
| 2000                       | 010101    | 35204      | 2007/0018 | Zor Publikoa ..... | 1.200              |
| 2000                       | 010101    | 36200      | 2007/0018 | Zor Publikoa ..... | 3.000              |
| 2000                       | 010101    | 94200      | 2007/0018 | Zor Publikoa ..... | 5.400.000          |
| 2000                       | 010101    | 94500      | 2007/0018 | Zor Publikoa ..... | 141.000.000        |
| 2000                       | 010101    | 94600      | 2007/0018 | Zor Publikoa ..... | 5.888.000          |
| <b>Saila Guztira .....</b> |           |            |           |                    | <b>228.541.175</b> |

21. Saila. ERAKUNDE KONPROMIZUAK

GASTUAK: KREDITU ZABALKORREN ERASKINA

| Organikoa | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa                                     | Zenbaterkoea  |
|-----------|-----------|------------|-----------|------------------------------------------------|---------------|
| 2100      | 910101    | 41101      | 2007/0012 | Estatuarentzako Kupoak .....                   | 408.096.662   |
| 2100      | 910101    | 42101      | 2007/0011 | Eusko Jauritzaientzako Ekarpen Orokorrak ..... | 4.189.167.286 |

| Orgánico                                | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación                                       | Importe       |
|-----------------------------------------|----------|-----------|-----------|----------------------------------------------------|---------------|
| 2100                                    | 910101   | 42102     | 2007/0011 | Aportaciones Generales Al Gobierno Vasco .....     | 16.332.835    |
| 2100                                    | 910101   | 42106     | 2007/0011 | Aportaciones Generales Al Gobierno Vasco .....     | 201.557.421   |
| 2100                                    | 910101   | 42109     | 2007/0011 | Aportaciones Generales Al Gobierno Vasco .....     | 17.922.319    |
| 2100                                    | 910101   | 42123     | 2007/0011 | Aportaciones Generales Al Gobierno Vasco .....     | 9.092.854     |
| Total Departamento.....                 |          |           |           |                                                    | 4.842.169.377 |
| Departamento 22. FINANCIACIÓN MUNICIPAL |          |           |           |                                                    |               |
| GASTOS: ANEXO DE CRÉDITOS AMPLIABLES    |          |           |           |                                                    |               |
| Orgánico                                | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación                                       | Importe       |
| 2200                                    | 910202   | 43201     | 2007/0013 | Financiación Municipal Udalkutxa .....             | 803.819.896   |
| 2200                                    | 910202   | 43201     | 2007/0014 | Imprevistos Financiación Municipal-Udalkutxa ..... | 3.089.106     |
| 2200                                    | 910202   | 43205     | 2007/0015 | Financiación Municipal Gizartekutxa.....           | 13.063.978    |
| 2200                                    | 910202   | 43205     | 2010/0038 | Ley Dependencia .....                              | 6.221.908     |
| 2200                                    | 910202   | 43221     | 2007/0013 | Financiación Municipal Udalkutxa .....             | 754.000       |
| 2200                                    | 910202   | 45100     | 2007/0037 | Eudel .....                                        | 1.217.821     |
| 2200                                    | 910202   | 73201     | 2007/0014 | Imprevistos Financiación Municipal-Udalkutxa ..... | 3.000.000     |
| Total Departamento.....                 |          |           |           |                                                    | 831.166.709   |
| Departamento 23. JUNTAS GENERALES       |          |           |           |                                                    |               |
| GASTOS: ANEXO DE CRÉDITOS AMPLIABLES    |          |           |           |                                                    |               |
| Orgánico                                | Programa | Económico | Proyecto  | Denominación                                       | Importe       |
| 2300                                    | 110101   | 43101     | 2007/0017 | Juntas Generales- Aportación Anual .....           | 8.000.000     |
| Total Departamento.....                 |          |           |           |                                                    | 8.000.000     |
| GASTOS: RESUMEN POR CAPÍTULOS           |          |           |           |                                                    |               |
|                                         |          |           |           | Capítulo                                           | Importe       |
| 1.                                      |          |           |           | Remuneraciones de Personal .....                   | 190.372.321   |
| 2.                                      |          |           |           | Gastos En Bienes Corrientes y Servicios .....      | 401.559.333   |
| 3.                                      |          |           |           | Gastos Financieros .....                           | 76.258.175    |
| 4.                                      |          |           |           | Transferencias Corrientes.....                     | 6.098.901.195 |
| 5.                                      |          |           |           | Fondo de Credito de Pago Global .....              | 1.100.000     |
| 6.                                      |          |           |           | Inversiones Reales .....                           | 80.878.904    |
| 7.                                      |          |           |           | Transferencias de Capital .....                    | 135.412.066   |
| 8.                                      |          |           |           | Variación de Activos Financieros .....             | 115.506.019   |
| 9.                                      |          |           |           | Variación de Pasivos Financieros.....              | 152.288.000   |
| Total Presupuesto .....                 |          |           |           |                                                    | 7.252.276.013 |

| Organikoa                                 | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa                                       | Zenbatekoa    |
|-------------------------------------------|-----------|------------|-----------|--------------------------------------------------|---------------|
| 2100                                      | 910101    | 42102      | 2007/0011 | Eusko Jaurilitzarentzako Ekarpen Orokorrak ..... | 16.332.835    |
| 2100                                      | 910101    | 42106      | 2007/0011 | Eusko Jaurilitzarentzako Ekarpen Orokorrak ..... | 201.557.421   |
| 2100                                      | 910101    | 42109      | 2007/0011 | Eusko Jaurilitzarentzako Ekarpen Orokorrak ..... | 17.922.319    |
| 2100                                      | 910101    | 42123      | 2007/0011 | Eusko Jaurilitzarentzako Ekarpen Orokorrak ..... | 9.092.854     |
| Saila Guztiara / Total Departamento ..... |           |            |           |                                                  | 4.842.169.377 |
| 22. Saila. UDAL FINANTZAKETA              |           |            |           |                                                  |               |
| GASTUAK: KREDITU ZABALKORREN ERASKINA     |           |            |           |                                                  |               |
| Organikoa                                 | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa                                       | Zenbatekoa    |
| 2200                                      | 910202    | 43201      | 2007/0013 | Udal Finantzazioa Udalkutxa .....                | 803.819.896   |
| 2200                                      | 910202    | 43201      | 2007/0014 | Udalkutxa - Udal Finantzazioaren Ezusteak .....  | 3.089.106     |
| 2200                                      | 910202    | 43205      | 2007/0015 | Udal Finantzazioa Gizartekutxa .....             | 13.063.978    |
| 2200                                      | 910202    | 43205      | 2010/0038 | Mendekotasunaren Legea.....                      | 6.221.908     |
| 2200                                      | 910202    | 43221      | 2007/0013 | Udal Finantzazioa Udalkutxa .....                | 754.000       |
| 2200                                      | 910202    | 45100      | 2007/0037 | Eudel .....                                      | 1.217.821     |
| 2200                                      | 910202    | 73201      | 2007/0014 | Udalkutxa - Udal Finantzazioaren Ezusteak .....  | 3.000.000     |
| Saila Guztiara / Total Departamento ..... |           |            |           |                                                  | 831.166.709   |
| 23. Saila. BATZAR NAGUSIA                 |           |            |           |                                                  |               |
| GASTUAK: KREDITU ZABALKORREN ERASKINA     |           |            |           |                                                  |               |
| Organikoa                                 | Egitaraua | Ekonomikoa | Proiektua | Izendazioa                                       | Zenbatekoa    |
| 2300                                      | 110101    | 43101      | 2007/0017 | Batzar Nagusiak - Urteko Ekarpena .....          | 8.000.000     |
| Saila Guztiara / Total Departamento ..... |           |            |           |                                                  | 8.000.000     |
| GASTUAK: LABURPENA KAPITULUKA             |           |            |           |                                                  |               |
|                                           |           |            |           | Kapitulua                                        | Zenbatekoa    |
| 1.                                        |           |            |           | Oinarizko Ordainsariak.....                      | 190.372.321   |
| 2.                                        |           |            |           | Ondasun Arrunt eta Zerbitzuetako Gastuak .....   | 401.559.333   |
| 3.                                        |           |            |           | Finantza Gastuak .....                           | 76.258.175    |
| 4.                                        |           |            |           | Transferentzia Arruntak .....                    | 6.098.901.195 |
| 5.                                        |           |            |           | Ordainketa Kreditu Globalaren Funtsa .....       | 1.100.000     |
| 6.                                        |           |            |           | Benetako Inbertsioak .....                       | 80.878.904    |
| 7.                                        |           |            |           | Kapital Transferentziak .....                    | 135.412.066   |
| 8.                                        |           |            |           | Finantza-Aktiboen Aldakuntza .....               | 115.506.019   |
| 9.                                        |           |            |           | Finantza-Pasiboen Aldakuntza .....               | 152.288.000   |
| Aurrekontua Guztiara .....                |           |            |           |                                                  | 7.252.276.013 |

ASTUAK: LABURPENA SAILKA

| Saila                              |               | Zenbatekoa           |
|------------------------------------|---------------|----------------------|
| 02. Nekazaritza.....               | 46.542.350    |                      |
| 03. Gizarte Ekitza.....            | 514.507.600   |                      |
| 04. Kultura.....                   | 62.319.940    |                      |
| 05. Ogasuna eta Finantzak.....     | 121.914.678   |                      |
| 06. Herri Lanak eta Garraioak..... | 345.568.971   |                      |
| 07. Lehendakaritza.....            | 84.734.635    |                      |
| 08. Ekonomi Sustapena.....         | 86.149.392    |                      |
| 09. Ingurumena.....                | 80.661.186    |                      |
| 20. Herri Zorra.....               | 228.541.175   |                      |
| 21. Erakundeen Konpromisoak.....   | 4.842.169.377 |                      |
| 22. Udal Finantzaketa.....         | 831.166.709   |                      |
| 23. Batzar Nagusia.....            | 8.000.000     |                      |
| <b>Aurrekontua Guzтира.....</b>    |               | <b>7.252.276.013</b> |

GASTOS: RESUMEN POR DEPARTAMENTOS

| Departamento                          |               | Importe              |
|---------------------------------------|---------------|----------------------|
| 02. Agricultura.....                  | 46.542.350    |                      |
| 03. Accion Social.....                | 514.507.600   |                      |
| 04. Cultura.....                      | 62.319.940    |                      |
| 05. Hacienda y Finanzas.....          | 121.914.678   |                      |
| 06. Obras Publicas y Transportes..... | 345.568.971   |                      |
| 07. Presidencia.....                  | 84.734.635    |                      |
| 08. Promocion Economica.....          | 86.149.392    |                      |
| 09. Medio Ambiente.....               | 80.661.186    |                      |
| 20. Deuda Publica.....                | 228.541.175   |                      |
| 21. Compromisos Institucionales.....  | 4.842.169.377 |                      |
| 22. Financiacion Municipal.....       | 831.166.709   |                      |
| 23. Juntas Generales.....             | 8.000.000     |                      |
| <b>Total del Presupuesto.....</b>     |               | <b>7.252.276.013</b> |

GASTUAK: LABURPEN OROKORRA EGINKIZUN ETA KAPITULUKA

| Eginkizuna | Kapitulua | Deskripzioa                                                    | Guztira     | %    |
|------------|-----------|----------------------------------------------------------------|-------------|------|
| 0          |           | <i>Herri Zorra.....</i>                                        | 228.541.175 | 3,2% |
|            | 3         | Finantza Gastuak.....                                          | 76.253.175  | 1,1% |
|            | 9         | Finantza-Pasiboen Aldakuntza.....                              | 152.288.000 | 2,1% |
| 1          |           | <i>Izaera Orokorreko Zerbitzua.....</i>                        | 257.007.161 | 3,5% |
|            | 1         | Oinarritzko Ordainsariak.....                                  | 47.834.718  | 0,7% |
|            | 2         | Ondasun Arunt eta Zerbitzuetako Gastuak.....                   | 52.937.844  | 0,7% |
|            | 4         | Transferentzia Aruntak.....                                    | 114.418.888 | 1,6% |
|            | 5         | Ordinketa Kreditu Globalaren Funtsa.....                       | 1.100.000   | 0,0% |
|            | 6         | Benetako Inbertsioak.....                                      | 36.331.062  | 0,5% |
|            | 7         | Kapital Transferentziak.....                                   | 3.534.649   | 0,0% |
|            | 8         | Finantza-Aktiboen Aldakuntza.....                              | 850.000     | 0,0% |
| 2          |           | <i>Defentisa, Babes Zibila eta Hiritarren Segurtasuna.....</i> | 27.208.113  | 0,4% |
|            | 1         | Oinarritzko Ordainsariak.....                                  | 24.818.113  | 0,4% |
|            | 2         | Ondasun Arunt eta Zerbitzuetako Gastuak.....                   | 1.759.000   | 0,0% |
|            | 6         | Benetako Inbertsioak.....                                      | 631.000     | 0,0% |
| 3          |           | <i>Gizarte Segurtasun, Babes eta Sustapena.....</i>            | 420.806.210 | 5,8% |
|            | 1         | Oinarritzko Ordainsariak.....                                  | 18.241.144  | 0,3% |
|            | 2         | Ondasun Arunt eta Zerbitzuetako Gastuak.....                   | 254.382.893 | 3,5% |
|            | 4         | Transferentzia Aruntak.....                                    | 144.214.093 | 2,0% |
|            | 6         | Benetako Inbertsioak.....                                      | 993.110     | 0,0% |
|            | 7         | Kapital Transferentziak.....                                   | 2.974.970   | 0,0% |
| 4          |           | <i>Gizarte Izaerako Herri Ondasunak Ekoiztea.....</i>          | 135.697.138 | 1,9% |
|            | 1         | Oinarritzko Ordainsariak.....                                  | 14.858.232  | 0,2% |
|            | 2         | Ondasun Arunt eta Zerbitzuetako Gastuak.....                   | 22.937.871  | 0,3% |

GASTOS: RESUMEN GENERAL POR FUNCIONES Y CAPÍTULOS

| Función | Capítulo | Descripción                                                  | Total       | %    |
|---------|----------|--------------------------------------------------------------|-------------|------|
| 0       |          | <i>Deuda Publica.....</i>                                    | 228.541.175 | 3,2% |
|         | 3        | Gastos Financieros.....                                      | 76.253.175  | 1,1% |
|         | 9        | Variacion de Pasivos Financieros.....                        | 152.288.000 | 2,1% |
| 1       |          | <i>Servicios de Caracter General.....</i>                    | 257.007.161 | 3,5% |
|         | 1        | Remuneraciones de Personal.....                              | 47.834.718  | 0,7% |
|         | 2        | Gastos En Bienes Corrientes y Servicios.....                 | 52.937.844  | 0,7% |
|         | 4        | Transferencias Corrientes.....                               | 114.418.888 | 1,6% |
|         | 5        | Fondo de Credito de Pago Global.....                         | 1.100.000   | 0,0% |
|         | 6        | Inversiones Reales.....                                      | 36.331.062  | 0,5% |
|         | 7        | Transferencias de Capital.....                               | 3.534.649   | 0,0% |
|         | 8        | Variacion de Activos Financieros.....                        | 850.000     | 0,0% |
| 2       |          | <i>Defensa, Proteccion Civil y Seguridad Ciudadana.....</i>  | 27.208.113  | 0,4% |
|         | 1        | Remuneraciones de Personal.....                              | 24.818.113  | 0,4% |
|         | 2        | Gastos En Bienes Corrientes y Servicios.....                 | 1.759.000   | 0,0% |
|         | 6        | Inversiones Reales.....                                      | 631.000     | 0,0% |
| 3       |          | <i>Seguridad, Proteccion y Promocion Social.....</i>         | 420.806.210 | 5,8% |
|         | 1        | Remuneraciones de Personal.....                              | 18.241.144  | 0,3% |
|         | 2        | Gastos En Bienes Corrientes y Servicios.....                 | 254.382.893 | 3,5% |
|         | 4        | Transferencias Corrientes.....                               | 144.214.093 | 2,0% |
|         | 6        | Inversiones Reales.....                                      | 993.110     | 0,0% |
|         | 7        | Transferencias de Capital.....                               | 2.974.970   | 0,0% |
| 4       |          | <i>Produccion de Bienes Publicos de Caracter Social.....</i> | 135.697.138 | 1,9% |
|         | 1        | Remuneraciones de Personal.....                              | 14.858.232  | 0,2% |
|         | 2        | Gastos En Bienes Corrientes y Servicios.....                 | 22.937.871  | 0,3% |

| Función                                                 | Capítulo                                            | Descripción                                   | Total                | %           |
|---------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|-----------------------------------------------|----------------------|-------------|
| 5                                                       | 4                                                   | Transferencias Corrientes .....               | 37.030.456           | 0,5%        |
|                                                         | 6                                                   | Inversiones Reales .....                      | 6.541.943            | 0,1%        |
|                                                         | 7                                                   | Transferencias de Capital .....               | 51.993.636           | 0,7%        |
|                                                         | 8                                                   | Variación de Activos Financieros .....        | 2.335.000            | 0,0%        |
| <i>Producción de Bienes Públicos Caracter Económico</i> |                                                     |                                               |                      | 5,1%        |
| 6                                                       | 1                                                   | Remuneraciones de Personal .....              | 22.448.572           | 0,3%        |
|                                                         | 2                                                   | Gastos En Bienes Corrientes y Servicios ..... | 52.275.045           | 0,7%        |
|                                                         | 4                                                   | Transferencias Corrientes .....               | 106.380.517          | 1,5%        |
|                                                         | 6                                                   | Inversiones Reales .....                      | 34.881.289           | 0,5%        |
|                                                         | 7                                                   | Transferencias de Capital .....               | 59.181.811           | 0,8%        |
|                                                         | 8                                                   | Variación de Activos Financieros .....        | 96.200.019           | 1,3%        |
| 7                                                       | <i>Regulación Económica de Caracter General</i>     |                                               | 68.882.436           | 1,0%        |
|                                                         | 1                                                   | Remuneraciones de Personal .....              | 56.030.736           | 0,8%        |
|                                                         | 2                                                   | Gastos En Bienes Corrientes y Servicios ..... | 11.322.700           | 0,2%        |
|                                                         | 3                                                   | Gastos Financieros .....                      | 5.000                | 0,0%        |
|                                                         | 4                                                   | Transferencias Corrientes .....               | 150.000              | 0,0%        |
|                                                         | 6                                                   | Inversiones Reales .....                      | 1.374.000            | 0,0%        |
| 9                                                       | <i>Regulación Económica de Sectores Productivos</i> |                                               | 69.430.441           | 1,0%        |
|                                                         | 1                                                   | Remuneraciones de Personal .....              | 6.140.806            | 0,1%        |
|                                                         | 2                                                   | Gastos En Bienes Corrientes y Servicios ..... | 5.943.980            | 0,1%        |
|                                                         | 4                                                   | Transferencias Corrientes .....               | 26.371.155           | 0,4%        |
|                                                         | 6                                                   | Inversiones Reales .....                      | 126.500              | 0,0%        |
|                                                         | 7                                                   | Transferencias de Capital .....               | 14.727.000           | 0,2%        |
| 9                                                       | 8                                                   | Variación de Activos Financieros .....        | 16.121.000           | 0,2%        |
|                                                         | <i>Transferencias Al Sector Público</i>             |                                               | 5.673.336.086        | 78,2%       |
|                                                         | 4                                                   | Transferencias Corrientes .....               | 5.670.336.086        | 78,2%       |
| 9                                                       | 7                                                   | Transferencias de Capital .....               | 3.000.000            | 0,0%        |
|                                                         | <b>Total Presupuesto .....</b>                      |                                               | <b>7.252.276.013</b> | <b>100%</b> |

INGRESOS: RESUMEN POR CAPÍTULOS

| Capítulo                                   | Importe              |
|--------------------------------------------|----------------------|
| 1. Impuestos Directos .....                | 3.399.917.722        |
| 2. Impuestos Indirectos .....              | 3.489.615.278        |
| 3. Tasas, Precios Públicos y Otros .....   | 137.607.038          |
| 4. Transferencias Corrientes .....         | 65.711.946           |
| 5. Ingresos Patrimoniales .....            | 1.529.635            |
| 6. Enajenación de Inversiones Reales ..... | 500.000              |
| 7. Transferencias de Capital .....         | 4.406.394            |
| 8. Variación de Activos Financieros .....  | 700.000              |
| 9. Variación Pasivos Financieros .....     | 152.288.000          |
| <b>Total Presupuesto .....</b>             | <b>7.252.276.013</b> |

| Organización                                | Ejercicio                                  | Proyecto                                      | Indicador            | Z nbatokia  |
|---------------------------------------------|--------------------------------------------|-----------------------------------------------|----------------------|-------------|
| 5                                           | 4                                          | Transferentzia Aruntak .....                  | 37.030.456           | 0,5%        |
|                                             | 6                                          | Benetako Inbertsioak .....                    | 6.541.943            | 0,1%        |
|                                             | 7                                          | Kapital Transferentziak .....                 | 51.993.636           | 0,7%        |
|                                             | 8                                          | Finantza-Aktiboen Aldakuntza .....            | 2.335.000            | 0,0%        |
| <i>Ekonomiazko Herri Ondasunak Ekoiztea</i> |                                            |                                               |                      | 5,1%        |
| 6                                           | 1                                          | Oinarizko Ordainsariak .....                  | 22.448.572           | 0,3%        |
|                                             | 2                                          | Ondasun Arunt eta Zerbitzuetako Gastuak ..... | 52.275.045           | 0,7%        |
|                                             | 4                                          | Transferentzia Aruntak .....                  | 106.380.517          | 1,5%        |
|                                             | 6                                          | Benetako Inbertsioak .....                    | 34.881.289           | 0,5%        |
|                                             | 7                                          | Kapital Transferentziak .....                 | 59.181.811           | 0,8%        |
|                                             | 8                                          | Finantza-Aktiboen Aldakuntza .....            | 96.200.019           | 1,3%        |
| 7                                           | <i>Ekonomiaren Araupeketa Orokorra</i>     |                                               | 68.882.436           | 1,0%        |
|                                             | 1                                          | Oinarizko Ordainsariak .....                  | 56.030.736           | 0,8%        |
|                                             | 2                                          | Ondasun Arunt eta Zerbitzuetako Gastuak ..... | 11.322.700           | 0,2%        |
|                                             | 3                                          | Finantza Gastuak .....                        | 5.000                | 0,0%        |
|                                             | 4                                          | Transferentzia Aruntak .....                  | 150.000              | 0,0%        |
|                                             | 6                                          | Benetako Inbertsioak .....                    | 1.374.000            | 0,0%        |
| 9                                           | <i>Ekoizpen Arloen Ekonomi Araupeketa</i>  |                                               | 69.430.441           | 1,0%        |
|                                             | 1                                          | Oinarizko Ordainsariak .....                  | 6.140.806            | 0,1%        |
|                                             | 2                                          | Ondasun Arunt eta Zerbitzuetako Gastuak ..... | 5.943.980            | 0,1%        |
|                                             | 4                                          | Transferentzia Aruntak .....                  | 26.371.155           | 0,4%        |
|                                             | 6                                          | Benetako Inbertsioak .....                    | 126.500              | 0,0%        |
|                                             | 7                                          | Kapital Transferentziak .....                 | 14.727.000           | 0,2%        |
| 9                                           | 8                                          | Finantza-Aktiboen Aldakuntza .....            | 16.121.000           | 0,2%        |
|                                             | <i>Herri Arloaren Zako Transferentziak</i> |                                               | 5.673.336.086        | 78,2%       |
|                                             | 4                                          | Transferentzia Aruntak .....                  | 5.670.336.086        | 78,2%       |
| 9                                           | 7                                          | Kapital Transferentziak .....                 | 3.000.000            | 0,0%        |
|                                             | <b>Aurrekontua Guztiara .....</b>          |                                               | <b>7.252.276.013</b> | <b>100%</b> |

SARRERAK: LABURPENA KAPITULUKA

| Kapitulua                                                   | Z nbatokia           |
|-------------------------------------------------------------|----------------------|
| 1. Zuzeneko Zergak .....                                    | 3.399.917.722        |
| 2. Zeharkako Zergak .....                                   | 3.489.615.278        |
| 3. Tasak, Prezio Publikoak eta Beste Baliabide Batzuk ..... | 137.607.038          |
| 4. Transferentzia Aruntak .....                             | 65.711.946           |
| 5. Ondare Sarrerak .....                                    | 1.529.635            |
| 6. Benetako Inbertsioen Besterenganaketa .....              | 500.000              |
| 7. Kapital Transferentziak .....                            | 4.406.394            |
| 8. Finantza-Aktiboen Aldakuntza .....                       | 700.000              |
| 9. Finantza-Pasiboen Aldakuntza .....                       | 152.288.000          |
| <b>Aurrekontua Guztiara .....</b>                           | <b>7.252.276.013</b> |

SARRERAK: LABURPENA ARTIKULUKA

| Artikulua                                                  | Zenbatekoa           |
|------------------------------------------------------------|----------------------|
| 11 Errentaren Gaineke Zerga.....                           | 3.227.040.456        |
| 12 Kapitalaren Gaineke Zerga.....                          | 144.144.000          |
| 13 Toki Zergen Gaineke Errekarguak.....                    | 1.500.000            |
| 14 Energia Elektroaren eta Erregalen Ekolizpenaren.....    | 14.633.266           |
| 18 Zuzeneko Beste Zerga Batzuk.....                        | 12.600.000           |
| 21 Ondare Eskualdeketa eta E.J.D.....                      | 64.323.000           |
| 22 Balio Erantsiaren Gaineke Zerga.....                    | 2.638.792.438        |
| 23 Kontsumoen Gaineke Zergak.....                          | 744.924.414          |
| 24 Aseguru-Sariaren Gaineke Zerga.....                     | 40.840.000           |
| 28 Zeharkako Beste Zergak.....                             | 3.573.500            |
| 29 Iraungitako Zergak.....                                 | -2.838.074           |
| 32 Tasak.....                                              | 31.413.100           |
| 33 Prezio Publikoak.....                                   | 62.651.938           |
| 34 Kontribuzio Bereziake.....                              | 2.600.000            |
| 38 Izulketak.....                                          | 120.000              |
| 39 Beste Sarrera Batzuk.....                               | 40.822.000           |
| 41 Transferentziak Estatutik.....                          | 6.568.871            |
| 42 Transferentziak Euskal Autonomia Erkidegotik.....       | 47.256.010           |
| 43 Transferentzia Bizkaiko Lurralde Historikotik.....      | 2.424.565            |
| 47 Kanpoko Administrazio eta Nazioarteko Erakundeetat..... | 9.462.500            |
| 53 Gordailuen Korrituak.....                               | 700.000              |
| 55 Enakiden, Aprobetxa. eta Ustiapenena.....               | 608.350              |
| 59 Beste Ondare Sarrera Batzuk.....                        | 221.285              |
| 63 Erakinen Besterenganaketa.....                          | 500.000              |
| 77 Kanpoko Administrazio eta Nazioarteko Erakundeenak..... | 4.406.394            |
| 83 Epe Laburra Emandako Maileguen Itzulketak.....          | 700.000              |
| 98 Ekitadiko Mentsaren Finantzaketa.....                   | 152.288.000          |
| <b>Aurrekontua Guzтира.....</b>                            | <b>7.252.276.013</b> |

SARRERAK: LABURPENA SAILKA

| Saila                              | Zenbatekoa           |
|------------------------------------|----------------------|
| 02. Nekazaritza.....               | 11.103.000           |
| 03. Gizarte Ekintza.....           | 66.876.625           |
| 04. Kultura.....                   | 244.788              |
| 05. Ogasuna eta Finantzak.....     | 7.010.609.250        |
| 06. Herri Lanak eta Garraioak..... | 2.805.785            |
| 07. Lehendakaritza.....            | 6.586.065            |
| 08. Ekonomi Sustapena.....         | 1.000.000            |
| 09. Ingurumena.....                | 10.350               |
| 20. Herri Zorra.....               | 153.040.150          |
| <b>Aurrekontua Guzтира.....</b>    | <b>7.252.276.013</b> |

INGRESOS: RESUMEN POR ARTÍCULO

| Artículo                                                     | Importe              |
|--------------------------------------------------------------|----------------------|
| 11. Impuesto Sobre La Renta.....                             | 3.227.040.456        |
| 12. Impuesto Sobre El Capital.....                           | 144.144.000          |
| 13. Recargos Sobre Impuestos Locales.....                    | 1.500.000            |
| 14. Sobre Produc. y Almacen. Energía Elect. y Combust.....   | 14.633.266           |
| 18. Otros Impuestos Directos.....                            | 12.600.000           |
| 21. Transmisiones Patrimoniales y A.J.D.....                 | 64.323.000           |
| 22. Impuesto Sobre El Valor Añadido.....                     | 2.638.792.438        |
| 23. Impuestos Sobre Consumos.....                            | 744.924.414          |
| 24. Impuesto Sobre Las Primas de Seguro.....                 | 40.840.000           |
| 28. Otros Impuestos Indirectos.....                          | 3.573.500            |
| 29. Impuestos Extinguidos.....                               | -2.838.074           |
| 32. Tasas.....                                               | 31.413.100           |
| 33. Precios Públicos.....                                    | 62.651.938           |
| 34. Contribuciones Especiales.....                           | 2.600.000            |
| 38. Reintegros.....                                          | 120.000              |
| 39. Otros Ingresos.....                                      | 40.822.000           |
| 41. Transferencias del Estado.....                           | 6.568.871            |
| 42. Transferencias de La Comunidad Autonoma de Euskadi.....  | 47.256.010           |
| 43. Transferencias del Territorio Historico de Bizkaia.....  | 2.424.565            |
| 47. Transferencias de Admin.Exteriores y Organ. Inter.....   | 9.462.500            |
| 53. Intereses de Depositos.....                              | 700.000              |
| 55. De Concesiones, Aprov. y Explotaciones.....              | 608.350              |
| 59. Otros Ingresos Patrimoniales.....                        | 221.285              |
| 63. Enajenacion Edificios.....                               | 500.000              |
| 77. De Administraciones Exter. y Organ. Internacionales..... | 4.406.394            |
| 83. Reintegro de Prestamos Concedidos A C. P.....            | 700.000              |
| 98. Financiacion del Deficit del Ejercicio.....              | 152.288.000          |
| <b>Total del Presupuesto.....</b>                            | <b>7.252.276.013</b> |

INGRESOS: RESUMEN POR DEPARTAMENTOS

| Departamento                          | Importe              |
|---------------------------------------|----------------------|
| 02. Agricultura.....                  | 11.103.000           |
| 03. Accion Social.....                | 66.876.625           |
| 04. Cultura.....                      | 244.788              |
| 05. Hacienda y Finanzas.....          | 7.010.609.250        |
| 06. Obras Publicas y Transportes..... | 2.805.785            |
| 07. Presidencia.....                  | 6.586.065            |
| 08. Promocion Economica.....          | 1.000.000            |
| 09. Medio Ambiente.....               | 10.350               |
| 20. Deuda Publica.....                | 153.040.150          |
| <b>Total del Presupuesto.....</b>     | <b>7.252.276.013</b> |

GIZARTE URGAZPENERAKO FORU ERAKUNDEA 2015KO AURREKONTUA / PRESUPUESTO DEL INSTITUTO FORAL DE ASISTENCIA SOCIAL 2015

| GASTUAK: LABURPENA KAPITULUKA                              |                   | GASTOS: RESUMEN POR CAPITULOS                   |                   |
|------------------------------------------------------------|-------------------|-------------------------------------------------|-------------------|
| Kapitulua                                                  | Zenbatekoa        | Capítulo                                        | Importe           |
| 1. Oinarrizko Ordainsariak.....                            | 60.800.000        | 1. Remuneraciones de Personal .....             | 60.800.000        |
| 2. Ondasun Arrunt eta Zerbitzuetako Gastuak.....           | 34.942.450        | 2. Gastos En Bienes Corrientes y Servicios..... | 34.942.450        |
| 4. Transferentzia Arruntak.....                            | 176.875           | 4. Transferencias Corrientes.....               | 176.875           |
| 6. Benetako Inbertsioak.....                               | 2.106.025         | 6. Inversiones Reales.....                      | 2.106.025         |
| 7. Kapital Transferentziak.....                            | 10.000            | 7. Transferencias de Capital .....              | 10.000            |
| 8. Finantza-Aktiboen Aldakuntza.....                       | 350.000           | 8. Variación de Activos Financieros.....        | 350.000           |
| <b>Aurrekontua Guzтира .....</b>                           | <b>98.385.350</b> | <b>Total del Presupuesto .....</b>              | <b>98.385.350</b> |
| SARRERAK: LABURPENA KAPITULUKA                             |                   | INGRESOS: RESUMEN POR CAPITULOS                 |                   |
| Kapitulua                                                  | Zenbatekoa        | Capítulo                                        | Importe           |
| 3. Tasak, Prezio Publikoak eta Beste Baliabide Batzuk..... | 85.750            | 3. Tasas, Precios Públicos y Otros .....        | 85.750            |
| 4. Transferentzia Arruntak.....                            | 95.805.075        | 4. Transferencias Corrientes.....               | 95.805.075        |
| 5. Ondare Sarrerak.....                                    | 28.500            | 5. Ingresos Patrimoniales .....                 | 28.500            |
| 7. Kapital Transferentziak.....                            | 2.116.025         | 7. Transferencias de Capital .....              | 2.116.025         |
| 8. Finantza-Aktiboen Aldakuntza.....                       | 350.000           | 8. Variación de Activos Financieros.....        | 350.000           |
| <b>Aurrekontua Guzтира .....</b>                           | <b>98.385.350</b> | <b>Total del Presupuesto .....</b>              | <b>98.385.350</b> |



KARRERAKO FUNTZIONARIOEN PLANTILAREN ALDAKUNTZA / VARIACIÓN DE LA PLANTILLA DEL PERSONAL FUNCIONARIO DE CARRERA

| Kategoria                                     | Plazak guztira    |               |             |            | Kategoria                               | Plazas totales     |                  |           |           |
|-----------------------------------------------|-------------------|---------------|-------------|------------|-----------------------------------------|--------------------|------------------|-----------|-----------|
|                                               | Aurreko ekitaldia | Egungo egoera | Proposamena | Aldakuntza |                                         | Ejercicio anterior | Situación actual | Propuesta | Variación |
| Sarrerako Idazkaria .....                     | 1                 | 1             | 1           | 0          | Secretario/a de Entrada .....           | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Idazkaritza-Kontuhartzailaitza .....          | 1                 | 1             | 1           | 0          | Secretario/a Intervencion .....         | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Administrazio Orokorreko Teknikaria .....     | 190               | 189           | 191         | 1          | Tecnico/a Administracion General .....  | 190                | 189              | 191       | 1         |
| Administrazio Teknikaria (Irangitgezko) ..... | 2                 | 0             | 0           | 2-         | Tec. Administ. a Extinguir .....        | 2                  | 0                | 0         | 2-        |
| Kudeaketako Teknikari Ertaina .....           | 7                 | 9             | 9           | 2          | Tecnico/a Medio de Gestion .....        | 7                  | 9                | 9         | 2         |
| Administraria .....                           | 824               | 826           | 826         | 2          | Administrativo/a .....                  | 824                | 826              | 826       | 2         |
| Laguntzailea .....                            | 111               | 109           | 109         | 2-         | Auxiliar .....                          | 111                | 109              | 109       | 2-        |
| Ikuskatzailetzako Laguntzailea .....          | 9                 | 9             | 9           | 0          | Auxiliar Inspeccion .....               | 9                  | 9                | 9         | 0         |
| Menpekoa .....                                | 36                | 36            | 36          | 0          | Subalterno/a .....                      | 36                 | 36               | 36        | 0         |
| Zerbitzuetako Langilea .....                  | 44                | 49            | 49          | 5          | Personal de Servicios .....             | 44                 | 49               | 49        | 5         |
| Behargina .....                               | 14                | 12            | 12          | 2-         | Operarios/as .....                      | 14                 | 12               | 12        | 2-        |
| Agirizaina .....                              | 1                 | 1             | 1           | 0          | Archivero/a .....                       | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Arkitektoa .....                              | 27                | 27            | 27          | 0          | Arquitecto/a .....                      | 27                 | 27               | 27        | 0         |
| Biologoa .....                                | 1                 | 1             | 1           | 0          | Biologo/a .....                         | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Ekonomialaria .....                           | 88                | 91            | 91          | 3          | Economista .....                        | 88                 | 91               | 91        | 3         |
| Nekazaritzako Ingeniaria .....                | 9                 | 8             | 8           | 1-         | Ingeniero/a Agronomo/a .....            | 9                  | 8                | 8         | 1-        |
| Bideetako Ingeniaria .....                    | 30                | 29            | 29          | 1-         | Ingeniero/a de Caminos .....            | 30                 | 29               | 29        | 1-        |
| Basoetako Ingeniaria .....                    | 12                | 11            | 11          | 1-         | Ingeniero/a de Montes .....             | 12                 | 11               | 11        | 1-        |
| Telekomunikazioetako Ngeniaria .....          | 1                 | 1             | 1           | 0          | Ingeniero/a de Telecomunicaciones ..... | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Industriako Ingeniaria .....                  | 24                | 26            | 26          | 2          | Ingeniero/a Industrial .....            | 24                 | 26               | 26        | 2         |
| Finantzen Ikuskatzailea .....                 | 44                | 44            | 52          | 8          | Inspector/a de Finanzas .....           | 44                 | 44               | 52        | 8         |
| Kontuhartzailaitza-Kontabilitatea .....       | 1                 | 1             | 1           | 0          | Intervencion-Contabilidad .....         | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Filosofia eta Letretako Lizenziaduna .....    | 1                 | 1             | 1           | 0          | Ldo/a. Filosofia y Letras .....         | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Legelari-Aholkularia .....                    | 11                | 11            | 11          | 0          | Letrado/a Asesor/a .....                | 11                 | 11               | 11        | 0         |
| Gorputz-Hezkuntzako Lizenziaduna .....        | 2                 | 2             | 2           | 0          | Licenciad/a Educacion Fisica .....      | 2                  | 2                | 2         | 0         |
| Medikua .....                                 | 12                | 12            | 12          | 0          | Medico/a .....                          | 12                 | 12               | 12        | 0         |
| Enpresako Medikua .....                       | 4                 | 4             | 4           | 0          | Medico/a Empresa .....                  | 4                  | 4                | 4         | 0         |
| Mediku Suspertzailea .....                    | 2                 | 2             | 2           | 0          | Medico/a Rehabilitador .....            | 2                  | 2                | 2         | 0         |
| Pedagogoa .....                               | 1                 | 1             | 1           | 0          | Pedagogo/a .....                        | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Psikologoa .....                              | 31                | 31            | 31          | 0          | Psicologo/a .....                       | 31                 | 31               | 31        | 0         |
| Kimikaria .....                               | 3                 | 3             | 3           | 0          | Quimico/a .....                         | 3                  | 3                | 3         | 0         |
| Soziologoa .....                              | 3                 | 3             | 3           | 0          | Sociologo/a .....                       | 3                  | 3                | 3         | 0         |
| Agiritegiko Teknikaria .....                  | 5                 | 5             | 5           | 0          | Tecnico/a de Archivo .....              | 5                  | 5                | 5         | 0         |
| Antolaketako Teknikaria .....                 | 28                | 29            | 29          | 1          | Tecnico/a de Organizacion .....         | 28                 | 29               | 29        | 1         |
| Arkeologiako Teknikaria .....                 | 1                 | 0             | 0           | 1-         | Tecnico/a en Arqueologia .....          | 1                  | 0                | 0         | 1-        |
| Liburutegietako Teknikaria .....              | 9                 | 9             | 9           | 0          | Tecnico/a en Bibliotecas .....          | 9                  | 9                | 9         | 0         |

| Categoría                                      | Plazas totales     |                  |           | Variación |
|------------------------------------------------|--------------------|------------------|-----------|-----------|
|                                                | Ejercicio anterior | Situación actual | Propuesta |           |
| Tecnico/a Dir. de Proyectos Culturales.....    | 3                  | 3                | 3         | 0         |
| Tecnico/a en Restauracion.....                 | 4                  | 4                | 4         | 0         |
| Tecnico/a Gest. y Direccion Biblioteca.....    | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Veterinario/a.....                             | 12                 | 12               | 12        | 0         |
| Tecnico/a Superior Medioambiental.....         | 14                 | 14               | 14        | 0         |
| Medicos de Medicina Del Deporte.....           | 2                  | 2                | 2         | 0         |
| Tecnico en Etnografia.....                     | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Administrador/a.....                           | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Arquitecto/a Tecnico/a.....                    | 27                 | 27               | 27        | 0         |
| Asistente/a Social.....                        | 58                 | 58               | 58        | 0         |
| Ayudante Tecnico Sanitario.....                | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Estimulador/a.....                             | 3                  | 3                | 3         | 0         |
| Fisioterapeuta.....                            | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Graduado/a Social.....                         | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Ing. Tecnico/a Obras Publicas.....             | 36                 | 37               | 37        | 1         |
| Ing. Tecnico/a Topografo.....                  | 4                  | 4                | 4         | 0         |
| Ingeniero/a Tecnico/a Agricola.....            | 7                  | 10               | 10        | 3         |
| Ingeniero/a Tecnico/a de Minas.....            | 3                  | 3                | 3         | 0         |
| Ingeniero/a Tecnico/a Forestal.....            | 14                 | 14               | 14        | 0         |
| Ingeniero/a Tecnico/a Industrial.....          | 0                  | 1                | 1         | 1         |
| Liquidador/a.....                              | 105                | 104              | 104       | 1-        |
| Logopeda.....                                  | 2                  | 2                | 2         | 0         |
| Monitor/a Ocupacional.....                     | 4                  | 4                | 4         | 0         |
| Perito/a Agricola.....                         | 12                 | 11               | 11        | 1-        |
| Perito/a Industrial.....                       | 4                  | 4                | 4         | 0         |
| Psicomotricista.....                           | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Subinspector/a de Tributos.....                | 46                 | 46               | 54        | 8         |
| Tec. Emp. Act. Turisticas.....                 | 3                  | 3                | 3         | 0         |
| Tec. Medio/a Gestion Adva. Financiera.....     | 209                | 217              | 219       | 10        |
| Tecnico/a Medio/a de Normalizacion.....        | 3                  | 3                | 3         | 0         |
| Tecnico/a Medio/a-Catalogador/a.....           | 3                  | 3                | 3         | 0         |
| Tecnico/a Medio/a-Inspeccion.....              | 3                  | 3                | 3         | 0         |
| Subinspector Extincion Incendios.....          | 9                  | 9                | 9         | 0         |
| Tecnico/a Medio/a Hidrologia.....              | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Tec. Medio/a Prevencion Riesgos Laborales..... | 5                  | 5                | 5         | 0         |
| Diplomado/a en Enfermeria.....                 | 3                  | 3                | 3         | 0         |
| Trabajador/a Social.....                       | 37                 | 37               | 37        | 0         |
| Cuerpo de Gestion.....                         | 7                  | 7                | 7         | 0         |
| Agente Fiscal Censal.....                      | 21                 | 21               | 21        | 0         |
| Delineante.....                                | 18                 | 19               | 19        | 1         |
| Maestro/a Industrial.....                      | 4                  | 4                | 4         | 0         |
| Tecnico Agroalimentario.....                   | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Agente Forestal.....                           | 75                 | 75               | 75        | 0         |
| Coordinador/a Deportivo/a (Ejecucion Sen.....  | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Oficial/a Instructor/a.....                    | 2                  | 2                | 2         | 0         |

| Kategoria                                         | Plazak guztira    |               |             | Aldakuntza |
|---------------------------------------------------|-------------------|---------------|-------------|------------|
|                                                   | Aurreko ekitaldia | Egungo egoera | Proposamena |            |
| Kultur Proiektuen Zuzendaritzako Teknikaria ..... | 3                 | 3             | 3           | 0          |
| Zaharberrikuntzako Teknikaria .....               | 4                 | 4             | 4           | 0          |
| Liburutegien Kudeaketa eta Zuzendaritzak .....    | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Albaitaria .....                                  | 12                | 12            | 12          | 0          |
| Ingurigiroko Goi Mailako Teknikaria .....         | 14                | 14            | 14          | 0          |
| Kirol Medikuntzako Medikua .....                  | 2                 | 2             | 2           | 0          |
| Idem .....                                        | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Administratzailea .....                           | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Arkitekto Teknikaria .....                        | 27                | 27            | 27          | 0          |
| Gizarte Laguntzailea .....                        | 58                | 58            | 58          | 0          |
| Osasun Laguntzaile Teknikaria .....               | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Kinatzalea .....                                  | 3                 | 3             | 3           | 0          |
| Fisioterapeuta .....                              | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Gizarte Graduduna .....                           | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Herrilarietako Ingeniari Teknikaria .....         | 36                | 37            | 37          | 1          |
| Topografiako Ingeniari Teknikaria .....           | 4                 | 4             | 4           | 0          |
| Nekazaritzako Ingeniari Teknikaria .....          | 7                 | 10            | 10          | 3          |
| Meatzetako Ingeniari Teknikaria .....             | 3                 | 3             | 3           | 0          |
| Basoetako Ingeniari Teknikaria .....              | 14                | 14            | 14          | 0          |
| Industriako Ingeniari Teknikaria .....            | 0                 | 1             | 1           | 1          |
| Lidatzailea .....                                 | 105               | 104           | 104         | 1-         |
| Logopeda .....                                    | 2                 | 2             | 2           | 0          |
| Zereginetako Begiralea .....                      | 4                 | 4             | 4           | 0          |
| Nekazaritzako Peritua .....                       | 12                | 11            | 11          | 1-         |
| Industri Peritua .....                            | 4                 | 4             | 4           | 0          |
| Psikomotrizigilea .....                           | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Zergen Ikuskatzaileordea .....                    | 46                | 46            | 54          | 8          |
| Turismo Jardueren Enpresetako Teknikaria .....    | 3                 | 3             | 3           | 0          |
| Administrazio eta Finantzen Teknikari Er .....    | 209               | 217           | 219         | 10         |
| Normalizazio Teknikari Ertaina .....              | 3                 | 3             | 3           | 0          |
| Katalogazio Teknikari Ertaina .....               | 3                 | 3             | 3           | 0          |
| Ikuskatzailetzako Teknikari Ertaina .....         | 3                 | 3             | 3           | 0          |
| Subinspector Extincion Incendios .....            | 9                 | 9             | 9           | 0          |
| Tecnico/A Medio/A Hidrologia .....                | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Lan Arriakuen Prebent. Teknik. Ertaina .....      | 5                 | 5             | 5           | 0          |
| Erizaintzako Diplomaduna .....                    | 3                 | 3             | 3           | 0          |
| Gizarte Langilea .....                            | 37                | 37            | 37          | 0          |
| Kudeaketa-Kidegoa .....                           | 7                 | 7             | 7           | 0          |
| Errola Agente Fiskala .....                       | 21                | 21            | 21          | 0          |
| Delineatzailea .....                              | 18                | 19            | 19          | 1          |
| Industri Maisua .....                             | 4                 | 4             | 4           | 0          |
| Nekazaritzako Elikagaietarako Teknikaria .....    | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Basoko Agentea .....                              | 75                | 75            | 75          | 0          |
| Kirol Koordinatzailea (Epaizta) .....             | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Ofizial Instruktoea .....                         | 2                 | 2             | 2           | 0          |

| Kategoria                                        | Plazak guztira    |               |             |    | Aldakuntza |
|--------------------------------------------------|-------------------|---------------|-------------|----|------------|
|                                                  | Aurreko ekitaldia | Egungo egotia | Proposamena |    |            |
| Euskara Itzultzailea.....                        | 9                 | 9             | 9           | 0  | 0          |
| Terminologia.....                                | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Euskara-Ingelesa-Gaztelania Itzultzailea.....    | 3                 | 3             | 3           | 0  | 0          |
| Eusk-Frantses-Gaztel. Itzultzailea.....          | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Zergabiltzailearen Ondokoa.....                  | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Agente Beteazalea.....                           | 4                 | 4             | 4           | 0  | 0          |
| Makinerietegiko Burua.....                       | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Herr. Eskubide eta Lank. Sust. Tek. Ertaina..... | 2                 | 2             | 2           | 0  | 0          |
| Berdintasuna Sustatzeko Teknikari Ertain.....    | 2                 | 2             | 2           | 0  | 0          |
| Agente Beteazalearen Laguntzailea.....           | 14                | 10            | 10          | 4- | 4-         |
| Kirol Koordinatzailea.....                       | 4                 | 4             | 4           | 0  | 0          |
| Herrilarietako Arduraduna.....                   | 1                 | 0             | 0           | 1- | 1-         |
| Begiralea.....                                   | 14                | 14            | 14          | 0  | 0          |
| Laborategiko Teknikaria.....                     | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Obrak Kontrolatu eta Jagoteko Tekniko Pr.....    | 3                 | 2             | 2           | 1- | 1-         |
| Sukaldaritza Teknikari Especialista.....         | 4                 | 4             | 4           | 0  | 0          |
| Laborategiko Laguntzaile Tekniko.....            | 5                 | 5             | 5           | 0  | 0          |
| Liburutegiko Laguntzaile Teknikoa.....           | 19                | 19            | 19          | 0  | 0          |
| Zelataria.....                                   | 15                | 18            | 18          | 3  | 3          |
| Lehen Mailako Analisigilea.....                  | 1                 | 0             | 0           | 1- | 1-         |
| Kontratatutako Bidezainen Jagotzailea.....       | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Bigarren Mailako Delinatzailea.....              | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Fotointerpretatzailea.....                       | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Maimasango Tunelaren Mantentimendua.....         | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Lehen Mailako Zundatzailea.....                  | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Ikerketa Agentea.....                            | 2                 | 2             | 2           | 0  | 0          |
| Liburutegiko Laguntzailea.....                   | 3                 | 3             | 3           | 0  | 0          |
| Basoko Kapataza.....                             | 6                 | 6             | 6           | 0  | 0          |
| Erripideen Artapeko Jagotzailea.....             | 5                 | 5             | 5           | 0  | 0          |
| Jagotza-Laguntzailea.....                        | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Basozaintzailea.....                             | 2                 | 2             | 2           | 0  | 0          |
| Bigarren Mailako Analisigilea.....               | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Bigarren Mailako Kaxa-Egilea.....                | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Taldeko Bidezainen Langileburua.....             | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Langileburua.....                                | 2                 | 2             | 2           | 0  | 0          |
| Baratzazainen Langileburua.....                  | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Gidaria.....                                     | 14                | 14            | 14          | 0  | 0          |
| Elektrizista.....                                | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Arduraduna.....                                  | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Lehen Mailako Azalezatzailea.....                | 2                 | 2             | 2           | 0  | 0          |
| Fotokonposiziozilegia.....                       | 3                 | 3             | 3           | 0  | 0          |
| Makinaria.....                                   | 2                 | 1             | 1           | 1- | 1-         |
| Offset-Eko Makinaria.....                        | 2                 | 2             | 2           | 0  | 0          |
| Automobil-Mekanikaria.....                       | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Mekanikari-Palaria.....                          | 2                 | 2             | 2           | 0  | 0          |
| Muntatzaile-Pasatzailea.....                     | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Traductor/a de Euskera.....                      | 9                 | 9             | 9           | 0  | 0          |
| Terminolog/a.....                                | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Traductor/a Euskara-Ingles-Castellano.....       | 3                 | 3             | 3           | 0  | 0          |
| Traductor/a Euskara-Frances-Castellano.....      | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Adjunto/a Recaudador.....                        | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Agente Ejecutivo.....                            | 4                 | 4             | 4           | 0  | 0          |
| Jefe/a Parque Maquinaria.....                    | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Tec. Med. Derechos Ciudad. y Cooperacion.....    | 2                 | 2             | 2           | 0  | 0          |
| Tecnico/a Medio/a de Igualdad.....               | 2                 | 2             | 2           | 0  | 0          |
| Ayudante Agente Ejecutivo.....                   | 14                | 10            | 10          | 4- | 4-         |
| Coordinador/a Deportivo/a.....                   | 4                 | 4             | 4           | 0  | 0          |
| Encargado/a de Obras Publicas.....               | 1                 | 0             | 0           | 1- | 1-         |
| Monitor/a.....                                   | 14                | 14            | 14          | 0  | 0          |
| Tecnico/a de Laboratorio.....                    | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Tecnico/a Practico/a C.V. Obras.....             | 3                 | 2             | 2           | 1- | 1-         |
| Tecnico/a Especialista en Cocina.....            | 4                 | 4             | 4           | 0  | 0          |
| Ayudante/a Tecnico/a Laboratorio.....            | 5                 | 5             | 5           | 0  | 0          |
| Ayudante Tecnico/a de Biblioteca.....            | 19                | 19            | 19          | 0  | 0          |
| Celador/a.....                                   | 15                | 18            | 18          | 3  | 3          |
| Analista Primera.....                            | 1                 | 0             | 0           | 1- | 1-         |
| Caminero/a Vigilante Contratas.....              | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Delineante de Segunda.....                       | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Fotointerpretador/a.....                         | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Mantenimiento Tunel Malmasin.....                | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Sondista Primera.....                            | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Agente de Investigacion.....                     | 2                 | 2             | 2           | 0  | 0          |
| Auxiliar de Bibliotecas.....                     | 3                 | 3             | 3           | 0  | 0          |
| Capataz Forestal.....                            | 6                 | 6             | 6           | 0  | 0          |
| Auxiliar de Inspeccion de Carreteras.....        | 5                 | 5             | 5           | 0  | 0          |
| Auxiliar de Vigilancia.....                      | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Guarda Forestal.....                             | 2                 | 2             | 2           | 0  | 0          |
| Analista Segunda.....                            | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Cajista de Segunda.....                          | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Caminero/a Capataz de Cuadrilla.....             | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Capataz/a.....                                   | 2                 | 2             | 2           | 0  | 0          |
| Capataz/a Hortofruticula.....                    | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Conductor/a.....                                 | 14                | 14            | 14          | 0  | 0          |
| Electricista.....                                | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Encargado/a.....                                 | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Encuadernador/a de Primera.....                  | 2                 | 2             | 2           | 0  | 0          |
| Fotocompositor/a.....                            | 3                 | 3             | 3           | 0  | 0          |
| Maquinista.....                                  | 2                 | 1             | 1           | 1- | 1-         |
| Maquinista de Offset.....                        | 2                 | 2             | 2           | 0  | 0          |
| Mecanico/a de Automoviles.....                   | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |
| Mecanico/a Palista.....                          | 2                 | 2             | 2           | 0  | 0          |
| Montador/a Pasador/a.....                        | 1                 | 1             | 1           | 0  | 0          |

| Categoría                                      | Plazas guztira    |              |              |            |
|------------------------------------------------|-------------------|--------------|--------------|------------|
|                                                | Aurreko ekitaldia | Eguno egoera | Proposamena  | Aldakuntza |
| Mantenimendu-Ofiziala .....                    | 1                 | 1            | 1            | 0          |
| Informatikako Jarduleak .....                  | 3                 | 3            | 3            | 0          |
| Pintorea .....                                 | 1                 | 1            | 1            | 0          |
| Telefonaria .....                              | 3                 | 2            | 2            | 1-         |
| Zerbitzari-Garbitzailea .....                  | 12                | 12           | 12           | 0          |
| Bidezaina .....                                | 3                 | 3            | 3            | 0          |
| Bigarren Mailako Gidaria .....                 | 1                 | 1            | 1            | 0          |
| Garbitzailea .....                             | 8                 | 7            | 7            | 1-         |
| Abelurreko Ogikaria .....                      | 4                 | 4            | 4            | 0          |
| Laborantzako Ogikaria .....                    | 2                 | 2            | 2            | 0          |
| Peonia .....                                   | 42                | 41           | 41           | 1-         |
| Nekazaritzako Langilea .....                   | 1                 | 1            | 1            | 0          |
| Jagole Garbitzailea .....                      | 3                 | 3            | 3            | 0          |
| Ou Itzaltze eta Salbamendu Zerbitzuko Of ..... | 7                 | 7            | 7            | 0          |
| Su Itzaltze eta Salbamendu Zerbitzuko Sa ..... | 26                | 26           | 26           | 0          |
| Ofizialordea .....                             | 1                 | 1            | 1            | 0          |
| Suhiltzailea .....                             | 35                | 34           | 34           | 1-         |
| Suhiltzaile-Gidaria .....                      | 333               | 331          | 331          | 2-         |
| Su Itzaltze eta Salbamendu Zerbitzuko Ka ..... | 18                | 21           | 21           | 3          |
| <b>Guztira .....</b>                           | <b>3.030</b>      | <b>3.038</b> | <b>3.058</b> | <b>28</b>  |

| Categoría                                    | Plazas totales     |                  |              |           |
|----------------------------------------------|--------------------|------------------|--------------|-----------|
|                                              | Ejercicio anterior | Situación actual | Propuesta    | Variación |
| Oficial/a Mantenimiento .....                | 1                  | 1                | 1            | 0         |
| Operadores/as Informaticos/as .....          | 3                  | 3                | 3            | 0         |
| Pintor/a .....                               | 1                  | 1                | 1            | 0         |
| Telefonista .....                            | 3                  | 2                | 2            | 1-        |
| Camarero/a-Limpiador/a .....                 | 12                 | 12               | 12           | 0         |
| Caminero/a .....                             | 3                  | 3                | 3            | 0         |
| Conductor/a Segunda .....                    | 1                  | 1                | 1            | 0         |
| Limpiador/a .....                            | 8                  | 7                | 7            | 1-        |
| Mozo/a Agropecuario/a .....                  | 4                  | 4                | 4            | 0         |
| Mozo/a Cultivo .....                         | 2                  | 2                | 2            | 0         |
| Peon/a .....                                 | 42                 | 41               | 41           | 1-        |
| Trabajador/a Agrario/a .....                 | 1                  | 1                | 1            | 0         |
| Vigilante Limpiador/a .....                  | 3                  | 3                | 3            | 0         |
| Oficial/a Servicio Extincion Incendios ..... | 7                  | 7                | 7            | 0         |
| Sargento/a Servicio Ext Incendios .....      | 26                 | 26               | 26           | 0         |
| Suboficial/a .....                           | 1                  | 1                | 1            | 0         |
| Bombero/a .....                              | 35                 | 34               | 34           | 1-        |
| Bombero/a Conductor/a .....                  | 333                | 331              | 331          | 2-        |
| Cabo Servicio Ext. Incendios .....           | 18                 | 21               | 21           | 3         |
| <b>Total .....</b>                           | <b>3.030</b>       | <b>3.038</b>     | <b>3.058</b> | <b>28</b> |

LAN-KONTRATUKO LANGILERIAREN PLANTILAREN ALDAKUNTZA / VARIACIÓN DE LA PLANTILLA DEL PERSONAL LABORAL

| Kategoria                                     | Plazak guztira    |              |             |            |
|-----------------------------------------------|-------------------|--------------|-------------|------------|
|                                               | Aurreko ekitaldia | Eguno egoera | Proposamena | Aldakuntza |
| Goiko Teknikaria .....                        | 1                 | 1            | 1           | 0          |
| Administraria .....                           | 18                | 18           | 18          | 0          |
| Lehen Mailako Ofizial Administrraria .....    | 1                 | 1            | 1           | 0          |
| Administrazio Laguntzailea .....              | 5                 | 5            | 5           | 0          |
| Bigarren Mailako Ofizial Administrraria ..... | 3                 | 2            | 2           | 1-         |
| Arkitettoa .....                              | 1                 | 1            | 1           | 0          |
| Biologoa .....                                | 1                 | 1            | 1           | 0          |
| Bideetako Ingeniaria .....                    | 1                 | 1            | 1           | 0          |
| Psikologoa .....                              | 1                 | 1            | 1           | 0          |
| Soziologoa .....                              | 1                 | 1            | 1           | 0          |

| Categoría                                | Plazas totales     |                  |           |           |
|------------------------------------------|--------------------|------------------|-----------|-----------|
|                                          | Ejercicio anterior | Situación actual | Propuesta | Variación |
| Tecnico Superior .....                   | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Administrativo/a .....                   | 18                 | 18               | 18        | 0         |
| Oficial/a Administrativo/a Primera ..... | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Auxiliar Administrativo/a .....          | 5                  | 5                | 5         | 0         |
| Oficial/a Administrativo/a Segunda ..... | 3                  | 2                | 2         | 1-        |
| Arquitecto/a .....                       | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Biologo/a .....                          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Ingeniero/a de Caminos .....             | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Psicologo/a .....                        | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Sociologo/a .....                        | 1                  | 1                | 1         | 0         |

| Kategoria                                     | Plazak guztira    |               |             |            | Plazak guztira     |                  |           |           |
|-----------------------------------------------|-------------------|---------------|-------------|------------|--------------------|------------------|-----------|-----------|
|                                               | Aurreko ekitaldia | Egungo egoera | Proposamena | Aldakuntza | Ejercicio anterior | Situación actual | Propuesta | Variación |
| Gizarte Laguntzailea.....                     | 3                 | 3             | 3           | 0          | 3                  | 3                | 3         | 0         |
| Kudeabideetako Teknikari Ertinak.....         | 2                 | 2             | 2           | 0          | 2                  | 2                | 2         | 0         |
| Goi Mailako Delineatzailea.....               | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Topografiako Teknikari Laguntzailea.....      | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Zergabiltzailearen Ondokoa.....               | 2                 | 1             | 1           | 1-         | 2                  | 1                | 1         | 1-        |
| Agente Beteazlea.....                         | 7                 | 6             | 6           | 1-         | 7                  | 6                | 6         | 1-        |
| Agente Beteazlearen Laguntzailea.....         | 11                | 11            | 11          | 0          | 11                 | 11               | 11        | 0         |
| Gizarte Etxeko Arduraduna.....                | 1                 | 0             | 0           | 1-         | 1                  | 0                | 0         | 1-        |
| Herrilarietako Arduraduna.....                | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Laborategiko Teknikaria.....                  | 1                 | 0             | 0           | 1-         | 1                  | 0                | 0         | 1-        |
| Obrak Kontrolatu eta Jagoteko Tekniko Pr..... | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Herrilarietako Laguntzaile Teknikoa.....      | 1                 | 0             | 0           | 1-         | 1                  | 0                | 0         | 1-        |
| Lehen Mailako Bulego-Laguntzailea.....        | 3                 | 2             | 2           | 1-         | 3                  | 2                | 2         | 1-        |
| Bigarren Mailako Delineatzailea.....          | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Topografiako Praktikoa.....                   | 2                 | 2             | 2           | 0          | 2                  | 2                | 2         | 0         |
| Telefonaria.....                              | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Zereginetako Especialista.....                | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Ogilaria.....                                 | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Bigarren Mailako Gidaria.....                 | 1                 | 0             | 0           | 1-         | 1                  | 0                | 0         | 1-        |
| Garbitzailea.....                             | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Peoi Especializatua.....                      | 2                 | 2             | 2           | 0          | 2                  | 2                | 2         | 0         |
| Jagolea.....                                  | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| <b>Guztira.....</b>                           | <b>79</b>         | <b>71</b>     | <b>71</b>   | <b>8-</b>  | <b>79</b>          | <b>71</b>        | <b>71</b> | <b>8-</b> |

| Kategoria                             | Plazak guztira    |               |             |            | Plazak guztira     |                  |           |           |
|---------------------------------------|-------------------|---------------|-------------|------------|--------------------|------------------|-----------|-----------|
|                                       | Aurreko ekitaldia | Egungo egoera | Proposamena | Aldakuntza | Ejercicio anterior | Situación actual | Propuesta | Variación |
| Asistente/a Social.....               | 3                 | 3             | 3           | 0          | 3                  | 3                | 3         | 0         |
| Tecnicos/as Medios/as de Gestion..... | 2                 | 2             | 2           | 0          | 2                  | 2                | 2         | 0         |
| Delineante Superior.....              | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Tecnico/a Auxiliar Topografo/a.....   | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Adjunto/a Recaudador.....             | 2                 | 1             | 1           | 1-         | 2                  | 1                | 1         | 1-        |
| Agente Ejecutivo.....                 | 7                 | 6             | 6           | 1-         | 7                  | 6                | 6         | 1-        |
| Ayudante Agente Ejecutivo.....        | 11                | 11            | 11          | 0          | 11                 | 11               | 11        | 0         |
| Encargado/a de Centro Social.....     | 1                 | 0             | 0           | 1-         | 1                  | 0                | 0         | 1-        |
| Encargado/a de Obras Publicas.....    | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Tecnico/a de Laboratorio.....         | 1                 | 0             | 0           | 1-         | 1                  | 0                | 0         | 1-        |
| Tecnico/a Practico/a C.V.Obras.....   | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Aux. Tecnico/a Obras Publicas.....    | 1                 | 0             | 0           | 1-         | 1                  | 0                | 0         | 1-        |
| Auxiliar Oficina 1a.....              | 3                 | 2             | 2           | 1-         | 3                  | 2                | 2         | 1-        |
| Delineante de Segunda.....            | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Practico/a de Topografia.....         | 2                 | 2             | 2           | 0          | 2                  | 2                | 2         | 0         |
| Telefonista.....                      | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Especialista Ofc.....                 | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Mozo/a.....                           | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Conductor/a Segunda.....              | 1                 | 0             | 0           | 1-         | 1                  | 0                | 0         | 1-        |
| Limpiador/a.....                      | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Peon/a Especializado/a.....           | 2                 | 2             | 2           | 0          | 2                  | 2                | 2         | 0         |
| Vigilante.....                        | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| <b>Total.....</b>                     | <b>79</b>         | <b>71</b>     | <b>71</b>   | <b>8-</b>  | <b>79</b>          | <b>71</b>        | <b>71</b> | <b>8-</b> |

IZENEZTAPENAKO LANGILEEN PLANTILAREN ALDAKUNTZA / VARIACIÓN DE LA PLANTILLA DEL PERSONAL DE DESIGNACIÓN

| Kategoria                                 | Plazak guztira    |               |             |            | Plazak guztira     |                  |           |           |
|-------------------------------------------|-------------------|---------------|-------------|------------|--------------------|------------------|-----------|-----------|
|                                           | Aurreko ekitaldia | Egungo egoera | Proposamena | Aldakuntza | Ejercicio anterior | Situación actual | Propuesta | Variación |
| Diputado/a Foral.....                     | 8                 | 8             | 8           | 0          | 8                  | 8                | 8         | 0         |
| Diputado/a General.....                   | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Director/a General.....                   | 22                | 22            | 22          | 0          | 22                 | 22               | 22        | 0         |
| Tecnico/a Administracion General.....     | 9                 | 9             | 9           | 0          | 9                  | 9                | 9         | 0         |
| Asesor/a de Diputado/a Foral.....         | 7                 | 7             | 7           | 0          | 7                  | 7                | 7         | 0         |
| Secretaria/O de Diputado/a General.....   | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Secretario/a de Diputado/a Foral.....     | 9                 | 9             | 9           | 0          | 9                  | 9                | 9         | 0         |
| Tec. Medio/a Gestion Adva.Financiera..... | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Chofer de Diputado Foral.....             | 10                | 10            | 10          | 0          | 10                 | 10               | 10        | 0         |
| <b>Total.....</b>                         | <b>68</b>         | <b>68</b>     | <b>68</b>   | <b>0</b>   | <b>68</b>          | <b>68</b>        | <b>68</b> | <b>0</b>  |

| Kategoria                                     | Plazak guztira    |               |             |            | Plazak guztira     |                  |           |           |
|-----------------------------------------------|-------------------|---------------|-------------|------------|--------------------|------------------|-----------|-----------|
|                                               | Aurreko ekitaldia | Egungo egoera | Proposamena | Aldakuntza | Ejercicio anterior | Situación actual | Propuesta | Variación |
| Foru Diputatua.....                           | 8                 | 8             | 8           | 0          | 8                  | 8                | 8         | 0         |
| Ahaldun Nagusia.....                          | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Zuzendari Nagusia.....                        | 22                | 22            | 22          | 0          | 22                 | 22               | 22        | 0         |
| Administrazio Orokorreko Teknikaria.....      | 9                 | 9             | 9           | 0          | 9                  | 9                | 9         | 0         |
| Foru Diputatuaren Aholkularia.....            | 7                 | 7             | 7           | 0          | 7                  | 7                | 7         | 0         |
| Ahaldun Nagusiaren Idazkaria.....             | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Foru Diputatuaren Idazkaria.....              | 9                 | 9             | 9           | 0          | 9                  | 9                | 9         | 0         |
| Administrazio eta Finantzen Teknikari Er..... | 1                 | 1             | 1           | 0          | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Foru Diputatuaren Auto Gidaria.....           | 10                | 10            | 10          | 0          | 10                 | 10               | 10        | 0         |
| <b>Guztira.....</b>                           | <b>68</b>         | <b>68</b>     | <b>68</b>   | <b>0</b>   | <b>68</b>          | <b>68</b>        | <b>68</b> | <b>0</b>  |

AURREKONTU EKITALDIKO RPT SORKUNTZA AMORTIZAZIOA: LANGILERIA  
CREACIÓN Y AMORTIZACIÓN DE RPT PARA EJERCICIO PRESUPUESTARIO: PERSONAL

| Postua                                      | Postuak guztira    |                        | Puesto     | Puestos totales       |                |
|---------------------------------------------|--------------------|------------------------|------------|-----------------------|----------------|
|                                             | Egungo Egoera<br>1 | Proposamena<br>2       |            | Situación actual<br>1 | Propuesta<br>2 |
| Aldakuntza<br>3 = 2 - 1                     |                    | Variación<br>3 = 2 - 1 |            |                       |                |
| Ogasuneko Finantzen Ikuskatzailea.....      | 35                 | 43                     | 35         | 43                    | 8              |
| Zerga-Bilketako Goi Mailako Teknikaria..... | 4                  | 6                      | 4          | 6                     | 2              |
| Zergen Ikuskatzaileordea.....               | 45                 | 53                     | 45         | 53                    | 8              |
| Zergen Likidatzailea.....                   | 72                 | 74                     | 72         | 74                    | 2              |
| <b>Guztira.....</b>                         | <b>156</b>         | <b>176</b>             | <b>156</b> | <b>176</b>            | <b>20</b>      |

|                                          |            |            |           |
|------------------------------------------|------------|------------|-----------|
| Inspector/a de Finanzas de Hacienda..... | 35         | 43         | 8         |
| Técnico/a Superior de Recaudación.....   | 4          | 6          | 2         |
| Subinspector/a de Tributos.....          | 45         | 53         | 8         |
| Liquidador/a de Tributos.....            | 72         | 74         | 2         |
| <b>Total.....</b>                        | <b>156</b> | <b>176</b> | <b>20</b> |

RPTAREN ALDAKUNTZAK: AMORTIZAZIOAK ETA SORKUNTZAK / VARIACIONES DE LA RPT: AMORTIZACIONES Y CREACIONES

| Lanpostua / Puesto de trabajo |                                                                | Eginkizunezko organikoa<br>Orgánico funcional |       | Lantokia<br>Centro de trabajo                                   |          | Derrigortasun<br>data<br>Fecha<br>preceptividad     |   | Egoera<br>Situación |                  |
|-------------------------------|----------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-------|-----------------------------------------------------------------|----------|-----------------------------------------------------|---|---------------------|------------------|
| Kodea<br>Código               | Izena<br>Denominación                                          | Zuzkidura<br>Dotación                         |       |                                                                 | HM<br>PL |                                                     |   |                     |                  |
| 1026                          | Ogasuneko Finantzen Ikuskatz.<br>Inspector/a Finanzas Hacienda | 046                                           | 05121 | Ikuskaritza Koordinatzeke Zer<br>Serv.De Coordinación de La Ins | 00200    | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio Feria | 3 | 01/01/2015          | Sorku.<br>Creac. |
| 1026                          | Ogasuneko Finantzen Ikuskatz.<br>Inspector/a Finanzas Hacienda | 047                                           | 05122 | Plangintz. eta Audit. Informa<br>Serv.Planific.y Auditoria Info | 00200    | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio Feria | 3 | 01/01/2015          | Sorku.<br>Creac. |
| 1026                          | Ogasuneko Finantzen Ikuskatz.<br>Inspector/a Finanzas Hacienda | 048                                           | 05123 | Ikuskapen Jardueren I.Zerbitz<br>Serv.De Actuaciones Inspectora | 00200    | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio Feria | 3 | 01/01/2015          | Sorku.<br>Creac. |
| 1026                          | Ogasuneko Finantzen Ikuskatz.<br>Inspector/a Finanzas Hacienda | 049                                           | 05123 | Ikuskapen Jardueren I.Zerbitz<br>Serv.De Actuaciones Inspectora | 00200    | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio Feria | 3 |                     | Sorku.<br>Creac. |
| 1026                          | Ogasuneko Finantzen Ikuskatz.<br>Inspector/a Finanzas Hacienda | 050                                           | 05123 | Ikuskapen Jardueren I.Zerbitz<br>Serv.De Actuaciones Inspectora | 00200    | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio Feria | 3 |                     | Sorku.<br>Creac. |
| 1026                          | Ogasuneko Finantzen Ikuskatz.<br>Inspector/a Finanzas Hacienda | 051                                           | 05123 | Ikuskapen Jardueren I.Zerbitz<br>Serv.De Actuaciones Inspectora | 00200    | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio Feria | 3 |                     | Sorku.<br>Creac. |
| 1026                          | Ogasuneko Finantzen Ikuskatz.<br>Inspector/a Finanzas Hacienda | 052                                           | 05124 | Ikuskapen Jardueren Ii.Zerbit<br>Serv.Actuaciones Inspectoras I | 00200    | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio Feria | 3 | 01/01/2015          | Sorku.<br>Creac. |

| Lanpostua / Puesto de trabajo          |                                                               | Eginkizunezko organikoa<br>Orgánico funcional |       | Lantokia<br>Centro de trabajo                                    |                                             | HM<br>PL                                            | Derrigortasun<br>data<br>Fecha<br>preceptividad |            | Egoera<br>Situación |
|----------------------------------------|---------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-------|------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------|---------------------|
| Kodea<br>Código                        | Izena<br>Denominación                                         | Zuzkidura<br>Dotación                         |       |                                                                  |                                             |                                                     |                                                 |            |                     |
| 1026                                   | Ogasuneko Finantzen Ikusatz.<br>Inspector/a Finanzas Hacienda | 053                                           | 05124 | Ikuskapen Jardueren II Zerbit<br>Serv.Actuaciones Inspektoras I  | 00200                                       | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio FERIA | 3                                               |            | Sorku.<br>Creac.    |
| 1646                                   | Zerga-Bilketa Goi Mallako Tek<br>Téc.Superior de Recaudación  | 005                                           | 0513  | Zerga-Bilketa Zuzendariordetz<br>Subdirecc. de Recaudación       | 00200                                       | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio FERIA | 3                                               |            | Sorku.<br>Creac.    |
| 1646                                   | Zerga-Bilketa Goi Mallako Tek<br>Téc.Superior de Recaudación  | 006                                           | 0513  | Zerga-Bilketa Zuzendariordetz<br>Subdirecc. de Recaudación       | 00200                                       | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio FERIA | 3                                               |            | Sorku.<br>Creac.    |
| 2038                                   | Zergen Ikusatzzaileordea<br>Subinspector/a de Tributos        | 057                                           | 05123 | Ikuskapen Jardueren I Zerbitz<br>Serv.De Actuaciones Inspectora  | 00200                                       | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio FERIA | 3                                               | 01/01/2015 | Sorku.<br>Creac.    |
| 2038                                   | Zergen Ikusatzzaileordea<br>Subinspector/a de Tributos        | 058                                           | 05123 | Ikuskapen Jardueren I Zerbitz<br>Serv.De Actuaciones Inspectora  | 00200                                       | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio FERIA | 3                                               | 01/01/2015 | Sorku.<br>Creac.    |
| 2038                                   | Zergen Ikusatzzaileordea<br>Subinspector/a de Tributos        | 059                                           | 05123 | Ikuskapen Jardueren I Zerbitz<br>Serv.De Actuaciones Inspectora  | 00200                                       | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio FERIA | 3                                               |            | Sorku.<br>Creac.    |
| 2038                                   | Zergen Ikusatzzaileordea<br>Subinspector/a de Tributos        | 060                                           | 05123 | Ikuskapen Jardueren I Zerbitz<br>Serv.De Actuaciones Inspectora  | 00200                                       | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio FERIA | 3                                               |            | Sorku.<br>Creac.    |
| 2038                                   | Zergen Ikusatzzaileordea<br>Subinspector/a de Tributos        | 061                                           | 05124 | Ikuskapen Jardueren II Zerbit<br>Serv.Actuaciones Inspektoras I  | 00200                                       | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio FERIA | 3                                               | 01/01/2015 | Sorku.<br>Creac.    |
| 2038                                   | Zergen Ikusatzzaileordea<br>Subinspector/a de Tributos        | 062                                           | 05124 | Ikuskapen Jardueren II Zerbit<br>Serv.Actuaciones Inspektoras I  | 00200                                       | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio FERIA | 3                                               |            | Sorku.<br>Creac.    |
| 2038                                   | Zergen Ikusatzzaileordea<br>Subinspector/a de Tributos        | 063                                           | 05124 | Ikuskapen Jardueren II Zerbit<br>Serv.Actuaciones Inspektoras I  | 00200                                       | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio FERIA | 3                                               |            | Sorku.<br>Creac.    |
| 2038                                   | Zergen Ikusatzzaileordea<br>Subinspector/a de Tributos        | 064                                           | 05124 | Ikuskapen Jardueren II Zerbit<br>Serv.Actuaciones Inspektoras I  | 00200                                       | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio FERIA | 3                                               |            | Sorku.<br>Creac.    |
| 2048                                   | Zergen Likidatzailea<br>Liquidador/a de Tributos              | 079                                           | 0511  | Zergak Kudeatz Zergad.Lagun.Z<br>Subdirecc. Gest. Tribut. y Asis | 00200                                       | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio FERIA | 3                                               | 01/01/2015 | Sorku.<br>Creac.    |
| 2048                                   | Zergen Likidatzailea<br>Liquidador/a de Tributos              | 080                                           | 0511  | Zergak Kudeatz Zergad.Lagun.Z<br>Subdirecc. Gest. Tribut. y Asis | 00200                                       | Ogasuna-Azokako Eraikina<br>Hacienda-Edificio FERIA | 3                                               | 01/01/2015 | Sorku.<br>Creac.    |
| <b>Sortutako Postuak Gustira</b> ..... |                                                               |                                               |       |                                                                  | <b>Amortizatutako Postuak Gustira</b> ..... | <b>0</b>                                            |                                                 |            |                     |
| <b>Total Puestos Creados</b>           |                                                               |                                               |       |                                                                  | <b>Total Puestos Amortizados</b>            | <b>0</b>                                            |                                                 |            |                     |

GIZARTE URGAZPENERAKO FORU ERAKUNTZA / INSTITUTO DE ASISTENCIA SOCIAL

KARRERAKO FUNTZIONARIOEN PLANTILAREN ALDAKUNTZA / VARIACIÓN DE LA PLANTILLA DEL PERSONAL FUNCIONARIO DE CARRERA

| Kategoria                                  | Plazak guztira    |               |             |            |
|--------------------------------------------|-------------------|---------------|-------------|------------|
|                                            | Aurreko ekitaldia | Egungo egoera | Proposamena | Aldakuntza |
| Menpekoa .....                             | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Gizarte Laguntzailea.....                  | 1                 | 0             | 0           | 1-         |
| Itsas Etxeko Gobernatzailea.....           | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Itsas Etxeko Zerbitzari Garbitzailea ..... | 2                 | 2             | 2           | 0          |
| Zerbitzari-Garbitzailea/A.....             | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| <b>Guztira .....</b>                       | <b>6</b>          | <b>5</b>      | <b>5</b>    | <b>1-</b>  |

| Kategoria                               | Plazak guztira     |                  |           |           |
|-----------------------------------------|--------------------|------------------|-----------|-----------|
|                                         | Ejercicio anterior | Situación actual | Propuesta | Variación |
| Subalterno.....                         | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Asistente Social .....                  | 1                  | 0                | 0         | 1-        |
| Gobernanta Casa Del Mar .....           | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Camarrera Limpiadora Casa del Mar ..... | 2                  | 2                | 2         | 0         |
| Camarrera - Limpiadora/a.....           | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| <b>Total .....</b>                      | <b>6</b>           | <b>5</b>         | <b>5</b>  | <b>1-</b> |

LAN-KONTRATUKO LANGILERIAREN PLANTILAREN ALDAKUNTZA / VARIACIÓN DE LA PLANTILLA DEL PERSONAL LABORAL

| Kategoria                            | Plazak guztira    |               |             |            |
|--------------------------------------|-------------------|---------------|-------------|------------|
|                                      | Aurreko ekitaldia | Egungo egoera | Proposamena | Aldakuntza |
| Kudeatzailea .....                   | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Goi Mailako Teknikaria .....         | 13                | 13            | 13          | 0          |
| Arrisk Prebentz Goi-Mail. Tekn. .... | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Ekonomilaria .....                   | 2                 | 2             | 2           | 0          |
| Abokatua.....                        | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Zuzenbideko Lizentziatua .....       | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Enpresako Medikua .....              | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Arkitektoa.....                      | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Maila Ertaingo Teknikaria .....      | 15                | 15            | 15          | 0          |
| Arkitekto Teknikoa .....             | 0                 | 1             | 1           | 1          |
| Aparejadore .....                    | 1                 | 0             | 0           | 1-         |
| Gizarte Graduduna .....              | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Gobernatzailea.....                  | 3                 | 3             | 3           | 0          |
| Itsas Etxeko Gobernatzailea.....     | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Azpigobernatzailea .....             | 2                 | 2             | 2           | 0          |
| Bitlegiaren Arduraduna .....         | 1                 | 1             | 1           | 0          |
| Psikologoa .....                     | 6                 | 6             | 6           | 0          |
| Adingabekoen Hezitzailea .....       | 69                | 69            | 69          | 0          |
| Gizarte Hezitzailea.....             | 8                 | 9             | 9           | 1          |
| Gizarte Laguntzailea .....           | 7                 | 7             | 7           | 0          |

| Kategoria                               | Plazak guztira     |                  |           |           |
|-----------------------------------------|--------------------|------------------|-----------|-----------|
|                                         | Ejercicio anterior | Situación actual | Propuesta | Variación |
| Gerente .....                           | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Tecnico Superior .....                  | 13                 | 13               | 13        | 0         |
| Tecn.Sup.-Titu.Sup .de Prevención ..... | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Economista .....                        | 2                  | 2                | 2         | 0         |
| Abogado.....                            | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Licenciado en Derecho .....             | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Medico de Empresa .....                 | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Arquitecto.....                         | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Tecnico Medio .....                     | 15                 | 15               | 15        | 0         |
| Arquitecto Tecnico .....                | 0                  | 1                | 1         | 1         |
| Aparejador .....                        | 1                  | 0                | 0         | 1-        |
| Graduado Social .....                   | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Gobernante .....                        | 3                  | 3                | 3         | 0         |
| Gobernanta Casa Del Mar .....           | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Subgobernanta .....                     | 2                  | 2                | 2         | 0         |
| Encargado de Almacen .....              | 1                  | 1                | 1         | 0         |
| Psicologo .....                         | 6                  | 6                | 6         | 0         |
| Educador de Menores.....                | 69                 | 69               | 69        | 0         |
| Educador Social.....                    | 8                  | 9                | 9         | 1         |
| Asistente Social .....                  | 7                  | 7                | 7         | 0         |



| Categoría                              | Plazas totales     |                  |            |          | Variación |
|----------------------------------------|--------------------|------------------|------------|----------|-----------|
|                                        | Ejercicio anterior | Situación actual | Propuesta  |          |           |
| Diplomado/a en Trabajo Social .....    | 5                  | 5                | 5          | 0        |           |
| Trabajador/a Social .....              | 0                  | 1                | 1          | 1        |           |
| Educ.Defic.Mentales.....               | 10                 | 10               | 10         | 0        |           |
| Tec.Sup.Inte.Social.....               | 51                 | 51               | 51         | 0        |           |
| Terapeuta Ocupacional.....             | 8                  | 8                | 8          | 0        |           |
| Educador Diplomado .....               | 2                  | 2                | 2          | 0        |           |
| Maestro de Taller.....                 | 1                  | 1                | 1          | 0        |           |
| Medico Geriatra .....                  | 1                  | 1                | 1          | 0        |           |
| Medico .....                           | 7                  | 7                | 7          | 0        |           |
| Fisioterapeuta .....                   | 6                  | 6                | 6          | 0        |           |
| Ayudante Tecnico Sanitario.....        | 59                 | 59               | 59         | 0        |           |
| Puericultura.....                      | 7                  | 7                | 7          | 0        |           |
| Auxiliar Sanitario.....                | 203                | 203              | 203        | 0        |           |
| Auxiliar de Clinica.....               | 106                | 106              | 106        | 0        |           |
| Jefe de Mantenimiento de Leioa.....    | 1                  | 1                | 1          | 0        |           |
| Vigilante .....                        | 6                  | 6                | 6          | 0        |           |
| Portero Ayudante Mantenimiento.....    | 14                 | 15               | 15         | 1        |           |
| Oficial de Servicio Tecnico.....       | 6                  | 6                | 6          | 0        |           |
| Ordenanza.....                         | 24                 | 22               | 22         | 2-       |           |
| Ordenanza Casa Del Mar .....           | 2                  | 2                | 2          | 0        |           |
| Conductor Oficial de Segunda.....      | 1                  | 1                | 1          | 0        |           |
| Conductor .....                        | 2                  | 2                | 2          | 0        |           |
| Jefe de Cocina.....                    | 1                  | 1                | 1          | 0        |           |
| Cochero Fp2 .....                      | 16                 | 16               | 16         | 0        |           |
| Cochero de Primera .....               | 7                  | 7                | 7          | 0        |           |
| Cocinera Empleada de Hogar.....        | 33                 | 32               | 32         | 1-       |           |
| Camarera Limpiadora .....              | 102                | 102              | 102        | 0        |           |
| Camarera Limpiadora Casa Del Mar ..... | 1                  | 1                | 1          | 0        |           |
| Ayudante de Cocina.....                | 15                 | 14               | 14         | 1-       |           |
| Auxiliar de Ayuda .....                | 1                  | 1                | 1          | 0        |           |
| Administrativo.....                    | 40                 | 41               | 41         | 1        |           |
| Administrativo Oficial de Primera..... | 1                  | 1                | 1          | 0        |           |
| Auxiliar Administrativo .....          | 2                  | 2                | 2          | 0        |           |
| <b>Total.....</b>                      | <b>876</b>         | <b>876</b>       | <b>876</b> | <b>0</b> |           |

| Kategoria                                     | Plazak guztira    |              |             |          | Aldakuntza |
|-----------------------------------------------|-------------------|--------------|-------------|----------|------------|
|                                               | Aurreko ekitaldia | Eguno egoera | Proposamena |          |            |
| Gizarte Lanean Diplomaturia .....             | 5                 | 5            | 5           | 0        |            |
| Gizarte-Langilea .....                        | 0                 | 1            | 1           | 1        |            |
| Adimen-Urrien Hezitzailea .....               | 10                | 10           | 10          | 0        |            |
| Gizarteratzeko Goi Mailako Teknikaria.....    | 51                | 51           | 51          | 0        |            |
| Zereginetako Terapeuta .....                  | 8                 | 8            | 8           | 0        |            |
| Hezitzaile Diplomaduna .....                  | 2                 | 2            | 2           | 0        |            |
| Lantegi Maisua.....                           | 1                 | 1            | 1           | 0        |            |
| Mediku Geriatra .....                         | 1                 | 1            | 1           | 0        |            |
| Medikua .....                                 | 7                 | 7            | 7           | 0        |            |
| Fisioterapeuta .....                          | 6                 | 6            | 6           | 0        |            |
| Osasun Laguntzaile Teknikoa .....             | 59                | 59           | 59          | 0        |            |
| Hautzaina .....                               | 7                 | 7            | 7           | 0        |            |
| Osasun Laguntzailea .....                     | 203               | 203          | 203         | 0        |            |
| Klinikako Laguntzailea .....                  | 106               | 106          | 106         | 0        |            |
| Leipako Mantenimendu Burua.....               | 1                 | 1            | 1           | 0        |            |
| Jagolea .....                                 | 6                 | 6            | 6           | 0        |            |
| Atezaia/Mantenimenduko Laguntzailea .....     | 14                | 15           | 15          | 1        |            |
| Zerbitzu Teknikoko Ofiziala .....             | 6                 | 6            | 6           | 0        |            |
| Mandataria.....                               | 24                | 22           | 22          | 2-       |            |
| Itsas Etxeko Mandataria.....                  | 2                 | 2            | 2           | 0        |            |
| Bigarren Mailako Ofizial Gidaria .....        | 1                 | 1            | 1           | 0        |            |
| Gidaria.....                                  | 2                 | 2            | 2           | 0        |            |
| Sukaldeburua.....                             | 1                 | 1            | 1           | 0        |            |
| Lh2ko Sukaldaria (Lanbide Heziketako 2.M..... | 16                | 16           | 16          | 0        |            |
| Lehen Mailako Sukaldaria.....                 | 7                 | 7            | 7           | 0        |            |
| Etxebizitzako Sukaldari-Zerbitzaria.....      | 33                | 32           | 32          | 1-       |            |
| Zerbitzari Garbitzailea.....                  | 102               | 102          | 102         | 0        |            |
| Itsas Etxeko Zerbitzari Garbitzailea .....    | 1                 | 1            | 1           | 0        |            |
| Sukaldeko Laguntzailea.....                   | 15                | 14           | 14          | 1-       |            |
| Laguntzarako Laguntzailea.....                | 1                 | 1            | 1           | 0        |            |
| Administraria .....                           | 40                | 41           | 41          | 1        |            |
| Lehen Mailako Ofizial Administrraria.....     | 1                 | 1            | 1           | 0        |            |
| Administrtari Laguntzailea.....               | 2                 | 2            | 2           | 0        |            |
| <b>Guztira.....</b>                           | <b>876</b>        | <b>876</b>   | <b>876</b>  | <b>0</b> |            |

# Foru Aldundia / Diputación Foral

## Ogasun eta Finantza Saila

**Ogasun eta Finantzen foru diputatuaren 2478/2014 FORU AGINDUA**, abenduaren 19koa. Honen bidez, batez besteko prezioak onartu dira, Ondare Eskualdaketen eta Egintza Juridiko Dokumentatuen gaineko Zerga, Oinordetza eta Dohaintzen gaineko Zerga, eta Zenbait Garraiobideren gaineko Zerga Berezia kudeatzearan aplikatzeko.

Zergei buruzko martxoaren 10eko 2/2005 Foru Arauko 55. artikuluan ezartzen denaren arabera, balioak egiaztatze moduetako bat merkatuko batez besteko prezioak aintzat hartzea da. Ildo horretatik, Ogasun eta Finantzen foru diputatuak, ekitaldi bakoitzean, foru agindu batean biltzen ditu automobilen, lur orotako ibilgailuen, motozikleten eta laketontzien merkatu-prezioak.

Otsailaren 23ko 289/1987 Foru Aginduen bidez, batez besteko prezioak onartu ziren, Ondare Eskualdaketen eta Egintza Juridiko Dokumentatuen gaineko Zergaren eta orduan Oinordetzen gaineko Zerga Orokorra zeritzonaren ondoretarako egiaztatzeko gisa erabiltzeko. Batez besteko prezio horiek urtean-urtean berrikusi dira, hurrenez hurren emandako foru agindu batzuen bidez.

Horrez gain, urtarrilaren 21eko 70/1992 Foru Aginduan lehenengoz ezarri zen erabilitako itsasontziak eskualdatzean batez besteko prezioak egiaztatzeko gisa erabiltzeko aukera. Haren arabera, prezio horiek finkatzeko erabilera-urteen arabera portzentaje-taula aplikatu behar zen.

Azken eguneratzea abenduaren 19ko 2638/2013 Foru Aginduen bidez egin zen. Agindu horren bidez, Ondare Eskualdaketen eta Egintza Juridiko Dokumentatuen gaineko Zerga, Oinordetza eta Dohaintzen gaineko Zerga eta Zenbait Garraiobideren gaineko Zerga Berezia kudeatzearan 2014. urtean aplikatuko ziren batez besteko prezioak onetsi ziren.

Zenbait Garraiobideren gaineko Zerga Berezia dagokionez eta balorazioa Europar Batasuneko irizpideetara egokitzearen, formula bat sartu da, azken urteetan bezala; bada, formula horrek merkatu-balioak kenduko du, zerga horren ondorioetarako, erabilitako ibilgailu batek dagoeneko jasan duen zeharkako zergapetzea.

Ondorioz, foru agindu honen bidez batez besteko salmenta-prezio horiek berrikusi dira 2015erako, bai eta zerga horiek kudeatzeko aplikatu beharreko ehunekoak ere.

### 1. artikulua.—*Aplikatuko diren batez besteko prezioen taulak*

Abenduaren 19ko 2638/2013 Foru Aginduko I, II, III eta IV. eranskinetako taulen ordeztu, foru agindu honetako I, II, III eta IV. eranskinetakoak aplikatuko dira, ondorio guztietarako.

### 2. artikulua.—*Batez besteko prezioen aplikazio-eremua*

Foru agindu honen bidez onetsitako batez besteko prezioak egiaztatzeko gisa erabili ahal izango dira Ondare Eskualdaketen eta Egintza Juridiko Dokumentatuen gaineko Zerga, Oinordetza eta Dohaintzen gaineko Zerga eta Zenbait Garraiobideren gaineko Zerga Berezia kudeatzeko.

### 3. artikulua.—*Nola zehaztu automobilen, lur orotako ibilgailuen eta motozikleten balioa*

Matrikulatuta dauden automobilen, lur orotako ibilgailuen eta motozikleten balioa zehazteko, foru agindu honetako I. eranskineko batez besteko prezioei ibilgailuaren erabilera-urteei eta, behar denean, jarduerari dagokien ehunekoa aplikatuko zaie (ehunekoa foru agindu honetako IV. eranskineko taulan eta jarraibideetan ageri dira).

## Departamento de Hacienda y Finanzas

**ORDEN FORAL del diputado foral de Hacienda y Finanzas 2478/2014**, de 19 de diciembre, por la que se aprueban los precios medios de venta aplicables en la gestión del Impuesto sobre Transmisiones Patrimoniales y Actos Jurídicos Documentados, Impuesto sobre Sucesiones y Donaciones e Impuesto Especial sobre Determinados Medios de Transporte.

El artículo 55 de la Norma Foral 2/2005, de 10 de marzo, General Tributaria, establece como uno de los medios para la comprobación de valores el de precios medios en el mercado, aprobándose para cada ejercicio una Orden Foral del diputado foral de Hacienda y Finanzas en la que se recogen los precios en el mercado no sólo de los automóviles de turismo, vehículos todo terreno y motocicletas, sino también de las embarcaciones de recreo.

La Orden Foral 289/1987, de 23 de febrero, aprobó los precios medios de venta utilizables como medio de comprobación tanto a efectos del Impuesto sobre Transmisiones Patrimoniales y Actos Jurídicos Documentados, como del entonces denominado Impuesto General sobre Sucesiones. Dichos precios medios de venta han sido revisados anualmente por sucesivas Ordenes Forales.

Además, la Orden Foral 70/1992, de 21 de enero, estableció por primera vez la posibilidad de utilizar como medio de comprobación los precios medios de venta en la transmisión de embarcaciones usadas, teniendo en cuenta los años de utilización mediante una tabla de porcentajes.

La última de las actualizaciones se ha llevado a cabo mediante la Orden Foral del diputado foral de Hacienda y Finanzas 2638/2013, de 19 de diciembre, por la que se aprueban los precios medios de venta aplicables en la gestión de los Impuestos sobre Transmisiones Patrimoniales y Actos Jurídicos Documentados, sobre Sucesiones y Donaciones y Especial sobre Determinados Medios de Transporte, para 2014.

En lo que se refiere al Impuesto Especial sobre Determinados Medios de Transporte, se ha introducido, como en los últimos años, para adecuar la valoración a los criterios de la Unión Europea, una fórmula que elimine del valor de mercado, a efectos de dicho Impuesto, la imposición indirecta ya soportada por el vehículo usado de que se trate.

En consecuencia, mediante la presente Orden Foral se procede a revisar para el año 2015 los mencionados precios medios de venta así como los porcentajes aplicables en la gestión de cada uno de los citados Impuestos.

### Artículo 1.—*Tablas de precios medios aplicables*

Las tablas que figuran en los Anexos I, II, III y IV de la Orden Foral 2638/2013, de 19 de diciembre, quedan sustituidas a todos los efectos por las contenidas en los Anexos I, II, III y IV de la presente Orden Foral.

### Artículo 2.—*Ámbito de aplicación de los precios medios*

Los precios medios de venta que se aprueban por la presente Orden Foral, serán utilizables como medio de comprobación para la gestión del Impuesto sobre Transmisiones Patrimoniales y Actos Jurídicos Documentados, del Impuesto sobre Sucesiones y Donaciones y del Impuesto Especial sobre Determinados Medios de Transporte.

### Artículo 3.—*Determinación del valor de los vehículos de turismo, todo terrenos y motocicletas*

Para la determinación del valor de los vehículos de turismo, todo terrenos y motocicletas ya matriculados se aplicarán sobre los precios medios, que figuran en el Anexo I de la presente Orden Foral, los porcentajes que correspondan, según los años de utilización y, en su caso, actividad del vehículo, establecidos en la tabla e instrucciones que se recogen en el Anexo IV de la presente Orden Foral.